PALLĪPĀLA DHANAPĀLA'S TILAKAMANJARĪSĀRA

Edited by

Narayan Manilal Kansara Senior Lecturer in Sanskrit Gujarat College, Ahmedabad.



LALBHAI DALPATBHAI
BHARATIYA SANSKRITI VIDYAMANDIRA
AHMEDABAD-9

Laibhai Dalpatbhai Series

General Editors:

Dalsukh Malvania Ambalal P. Shah

No. 23

PALLĪPĀLA DHANAPĀLA'S TILAKAMANJARĪSĀRA

Edited by

Narayan Manilal Kansara

Senior Lecturer in Sanskrit Gujarat Co'lege, Ahmedabad.



LALBHAI DALPATBHAI BHARATIYA SANSKRITI VIDYAMANDIRA AHMEDABAD-9

First Edition: 500 Copies March 1969

Printed by Svami Tribhuvandas, Ramananda Printing Press, Kankaria Road, Ahmedabad and Published by Nagin J. Shah, Acting Director, L. D. Institute of Indology, Ahmedabad-9

Price Rupees 2/0 == 7

Copies can be had of

L. D. Institute of Indology
Gurjar Grantha Ratna Karyalaya
Gandhi Road, Ahmedabad-1.

Motilal Banarasidas
Varanasi, Patna, Delhi.

Munshi Ram Manoharalal
Nai Sarak, Delhi.

Mehar Chand Lachhamandas
Delhi.-6.

Chowkhamba Sanskrit Series Office
Varanasi,
Sarasvati Pustak Bhandar
Hathikhana, Ratanpole, Ahmedabad-1.

Oriental Book Centre
Manek Chowk, Ahmedabad.

पह्णीपाल-धनपालविरचितः

तिलकमञ्जरीसारः

संपादक :

प्राध्या॰ नारायण मणिलाल कन्सारा



प्रकाशक

लालभाई दलपतभाई भारतीय संस्कृति विद्यामंदिर अमदावाद-९

लालमाई दलपतभाई ग्रन्थमाला

प्रधान संपादक — द्लसुख मालवणिया, अंबालाल मे. शाह

मुद्रित**प्रन्थाः**

- **१. सप्तपदार्थी** शिवादित्यकृत, जिनवर्धन-सूरिकृतटीका सह ४-०० 2,5,15,20.CATALOGUE OF SANSKRIT
 - AND PRAKRIT MANUSCRIPTS:

 Muni Shri Punyavijayaji's Collection.

 Part I Rs. 50-00

 Part III Rs. 40-00

 Part IV Rs. 40-00
 - ३. काव्यशिक्षा विनयचंद्रस्रिकृत १०-००
 - ध. योगशतक आचार्य हरिभद्रकृत स्वो-पज्ञवित्त तथा ब्रह्मसिद्धान्तसमुचय सह ५-००
 - ६, १६ . रत्नाकरावतारिका रत्नप्रमस्रिकत प्रथम भाग, द्वितीय भाग ८-००, १०-००
 - जातगोविनद्काव्यम् महाकिविश्री जयदेविवर्चित, मानाङ्कटीका सह ८-००
 - ८. नेमिरंगरत्नाकर छंद कविलावण्य-समयकृत ६-००

- 9. THE NĀŢYADARPANA OF RĀ-MACANDRA & GUŅACANDRA: A Critical Study: Dr. K. H. Trivedi 30-00
- १०,१४,२१. विशेषावश्यकभाष्य स्वोपज्ञ-वृत्ति सह प्रथमभाग १५-०० द्वितीयभाग २०-००, तृतीयभाग २१-००
- 11. AKALANKA'S CRITICISM OF DHARMAKIRTI'S PHILOSOPHY A Study 1 Dr. Nagin Shah 30-00
- १२. रत्नाकराचतारिकाद्यश्लोकशतार्थी-वाचकश्रीमाणिक्यगणि ८-००
- **१३. शब्दानुशासन** आचार्य मलयगिरि-विरचित ३०-००
- १७. करपलताविवेक कर पपलवहोष अज्ञातकर्तक ३२-००
- १८. निघण्टुशेष सवृत्ति श्रीहेमचन्द्रस्रि ३०-००
- 19. YOGABINDU OF HARIBHADRA:
 Text with English Translation,
 Notes, Etc. 10-00
- २२. शास्त्रवार्तासमुचय श्री हरिभद्रसूरि-कृत (हिन्दी अनुवाद सह) २०-००

संप्रति मुद्यमाणप्रन्थनामाविछ

- रत्नाकरावतारिका भा ३ रत्नप्रभ-स् त्कृत, टिप्पण-पिक्का-गूर्जरानुवाद सह
- नेमिनाइचरिउ आ. हरिभद्रस्रि-(द्वितीय)कृत
- अध्यात्मिबन्दु-स्वोपश्चवृत्ति सह उपाध्याय हर्षवर्धनकृत
- **४. न्यायमञ्जरीग्रन्थिभङ्ग** चक्रधरकृत
- ५. मदनरेखा-आख्यायिका जिनभद्र-सुरिकृत
- 6. YOGADRSTISAMUCCAYA OF HARIBHADRA: Text with English Translation, Notes Etc.

- ७. विद्यानुशासन आ॰ महिषेणस्रिकृत
- ८. भाष्यवार्तिकटीकाविवरणपञ्जिका पं अनिरुद्ध
- 9. ŚĀSTRAVĀRTĀSAMUCCAYA OF Āc. HARIBHADRA: Text with English Translation, Notes Etc.
- 10. Some Aspects of Religion and Philosophy of India
- 11. Dictionary of Prakrit Proper Names
- 12. Some Miscellaneous Jain Works on Logic and Metaphysics

PRÉFACE

It is really a matter of great pleasure to place before the lovers of Sanskrit literature a critical edition of Pallipāla Dhanapāla's Tilakamañjarīsāra, a work hither-to unpublished. This work (1261 V. S.) is a metrical literary abridgement of the well known prose-romance Tilakamañjarī of Kavi Dhanapāla (11th Cent. V. S.) on whom Bhoja of Dhārā con'erred the title of 'Kūrcālasarasvati'. The author of the present work has succeeded in preserving the charm and story-structure of the original. The language is simple and the descriptions apt and sweet. The form closely resembles that of a Sanskrit Mahākāvya. I record my hearty thanks to Prof. Kansara who critically edited the Sanskrit text of this interesting work and who wrote a studied introducton to it. My thanks are also due to Pt. A. P. Shah who corrected the proofs.

I hope that the students of Sanskrit literature will find this work interesting. May this abridgement arouse an interest in the original.

L. D. Institute of Indology,
Ahmedabad-9.
4-4-69.

Nagin J. Shah, Acting Director.

ABBREVIATIONS & BIBLIOGRAPHY

- 1. AC. Abhidhāna-cintāmaņi of Ācārya Hemacandra.
- 2. B Ms.... The Ms preserved at the Bhandarkar Oriental Research Institute, Poona.
- 3. CSL...... Classical Sanskrit Literature by Dr. A.B. Keith, Calcutta, 1958.
- 4. HCSL... A History of Classical Sanskrit Literature by Dr. M. Krishnamachariar, Madras. 1937.
- 5. HSL(DD) A History of Sanskrit Literature. Vol. I. Classical period by Dr. S. N. Dasgupta and Dr. S. K. De.
- 6. HSL(K).. A History of Sanskrit Literature by Dr. A. B. Keith; London, 1961.
- 7, JG Jaina Gramthavali.
- 8. JRK..... Jina-ratna-Kośa by Prof. H. D. Velankar, Bombay, 1961.
- 9. JSA..... Jaina Sāhitya Aura Itibāsa (Hindi) by Shri Nathurām Premi. Bombay, 1942.
- JSSI (D), Jaina Sāhityano Samkṣipta Itihāsa (Gujarati) by Shri M.
 D. Desai, Bombay, 1933.
- JSSI (K). Jaina Samkṛta Sāhityano Itihāsa (Gujarati) by Prof. H. R. Kapadia, Baroda 1956.
- 12. K Ms.... A Ms stored in the Kāntivijayaji Bhandar at the Ātmārāma Jaina Jñāna Mandir, Baroda.
- 13. Ks..... Kādambarī-sāra by M. S. Apte. (6th ed.) Dhulia. 1929.
- 14. N Ms.... A Ms the Nagarashetha Bhandar, preserved at the L. D. Institute of Indological Research, Ahmedabad.
- 15. P. Ms... A palm-leaf Ms of the Tilakamañjari of Kavi Dhanapāla Preserved at the personal Bhandar of Muni Shri Punyavijayji.
- 16. SS Samarāditya-Samkṣepa of Pradyumnācārya, edited by Dr. Hermann Jacobi, Ahmedabad. 1906.
- 17. TM Tilakamañjarī of Kavi Dhanapāla.
- 18. TM (N)... Tilakamañjarī of Kavi Dhanpāla edited by Bhavadatta Sāstri (2nd Ed.) Bombay, 1933.
- 19. TMKS.... Tilakamañjari-kathā-sāra of Lakṣmīdhara. Edited by Pandits Vīracandra and Prabhudāsa, Patan. 1919.
- 20. TMKU... Tilakamañjari-kathoddhāra ascribed to Padmasāgara (un-published so far). Listed in MSS catalogues as 'Tilakamañjari-prabandha'
- 21. TMS..... Tilakamañjarī-sāra of Pllipāla Dhanapāla (KMS). Listed in MSS Catalogue as 'Tilakamañjarī-sāroddhāra of Laghu Dhanpāla.'

CONTENTS

A.	INTRODUCTION		P. Nos.	
	I	The Tilakamañjarī of Kavi Dhanapāla		1
	II	About the text of the TMS.		3
	III	II The Author		6
	IV	The Title		8
	V	The Frame-Work		8
	$\mathbf{v}\mathbf{I}$	The Contents		9
	VII	The Contribution		23
	VIII	Pallīpāla Dhanapāla and Laksmīdhara—a study in Contrast		27
	IX	Pallīpāla Dhanapā TMKU— a study i	ala and the Author of the	31
	X	Conclusion		39
	XI	Acknowledgements		4 0
В.	THE TEXT OF TILAKAMAÑJARĪSĀRA			
			पृ•	স্কৌ•
		१ प्रथमं प्रयणकम्	9- 6	908
		२ द्वितीयं प्रयाणकम्	९—१ ७	१२२
		३ तृतीयं प्रयाणकम्	9८–२७	१३०
		४ चतुर्थं प्रयाणकम्	२८३७	१२९
		५ पञ्चमं प्रयाणकम्	३८-५०	१६८
		६ षष्ठं प्रयाणकम्	५ १—६१	989
		७ सप्तमं प्रयाणक म्	६२-७३	१६२
		८ अष्टमं प्रयाणकम्	108-64	989
		९ नवमं प्रयाणकम्	८ <i>६</i> -९२	९ 9
		• ग्रन्थकर्तुः स्ववृत्तनिवे	दनम् ९३	ও
C.	APPENDICES			P. Nos.
	(a) Ind	ex of Metres in the	TMS	94
	(b) Ind	ex of Peculiar Word	ds and Usages	95_96

INTRODUCTION

I The Tilakamañjari of Kavi Dhanapāla

The Tilakamañjarī (TM) of Kavi Dhanapāla is a Sanskrit prose-romance depicting a love-affair on the one hand of prince Harivāhana with a celestial princess Tilakamañjarī, and, on the other hand, that of another prince Samaraketu with a semi-celestial princess Malayasundarī.

The scenes of this romance shift now from Ayodhyā to Kāñcī on the earth, and again from the the Ratnakūṭa Island in the southern Indian ocean to the Ekaśṛṅga peak of the Vaitāḍhya range in the north India in the celestial sphere, practically covering the whole of the traditional Greater India right from the Himalayas to Ceylon and from Maldives to the Indonesian islands.

The story commences with an account of king Meghavahana at Ayodhya, where, with his queen Madiravati, he suffers from want of a male child. Having obtained a divine mystic formula from Vidyadhara Muni, he worships the goddess Srī, who bestows upon him the cherished boon of a son, who is named 'Harivahana' by his father. On seeing a portrait of Tilakamanjari, the prince instantly falls in and is eventually carried to the with her, celestial Rathanūpuracakravāla, by a Vidyādhara in the guise of a mad elephant. he successfully undertakes a mystic penance superhuman powers which consequently sublimate his human personality so as to qualify him for the life partership of the celestial beloved princess Tilakamanjari, who is but the same Priyangusundari whose celestial beloved husband Jvalanaprabha he himself was in previous birth.

The above story is interfused with a sub-story concerned with Samaraketu, a son of Candraketu, the ruler of the Simhala country. The prince, deputed as he is by his father to command a naval expedition against the restive feudatories, comes across a strange island Ratnakūta, where he happens to see Malayasundari, with whom he falls in love at first sight. But strangely enough the princess suddenly disappears after having thrown a garland in his neck. The disappointed prince tries to drown himself into the occan, but is mysteriously saved by some divine agency. Taking his cue from the suggestive parting remarks of the beloved, he goes to Kānci at the head of a rescue force meant to assist king Kusumasekhara and chacely happens to save the king's love-lorn

daughter from an attempt at suicide. The latter turns out to be none else but his same beloved Malayasundari. But due to the military pressure, which is likely to compel her father to offer her in marriage to Vajrayudha the commander of the inimical forces of Ayodhya, she is sent away to a distant hermitage of a Muni, Santatapa. There again she tries to commit suicide but is mysteriously saved by some superhuman agency, which carries her to the Ekasriga peak, where she leads the life of an ascetic girl, while waiting for her lover. Prince Samaraketu, on the other hand, launches a surprise night attack on the forces of Ayodhya, but, thanks to the magic power of a divine ring gifted by goddess Sri to king Meghavahana, the whole of the attacking army is benumbed and the price is arrested. Attracted on hearing about the strange prowess of the king, Samaraketu comes to Ayodhya, where he is appointed as the principal companion of prince Harivahana. When the prince is kidnapped by the mad elephant, Samaraketu sets out in his search and after a long and hazardous journey through a thick forest he arrives at the Ekasinga region of the Vidyadharas, where he is united with his friend. But when Samaraketu was on his way to the Ekasriga, Harivahana, in his turn, had also set out in search of the former, and this merry-go-round of mutual search entangles all four lovers into the clutches of the pangs of separation due to which each one of them tries to commit suicide more than once. Ultimately an omniscient sage reveals their mutual relations in the previous birth, during which Malayasundari was the same beloved Priyamvada of the god Sumali who is now born as Samaraketu. All are happily united at the end.

The above is but a very meagre and quite inadequate character-based partial sketch of an elaborate story of the original prose romance that has as many as fifty-two male and twenty-six female characters and strangely beautiful motifs of a divine necklace, a celestial ring, a cursed parrot, a sacked fortress, a naval expedition, an omniscient sage and what not.

The original in prose is tastefully interspersed with occasional verses, about one hundred in all, in not less than sixteen different metres, some of them being the Prakrit ones.

Dhanapala, thus, carries further the torch of the Sanskrit proseromance, enkindled by Subandhu and Dandin, and profusely nurtured by Bana. He has proved himself a worthy successor of the last one and has sought to develop a new form for his romantic tale by striking a balance between the stylistic extremities of both of the prose as well as the verse, though at the same time properly maintaining the scholarly tenor of the then prevalent literary standards. The only thing one might find unusual about this work is its totally different background which is painted with Jainistic colours. And the poet's profoundly religious—Jain—outlook towards life is faithfully reflected in his work. But this background is so tastefully mild and unintrusive that it never obstructs the torrential flow of the highly ornate style in which the story proceeds with its royal pacing, to the ultimate union of its heroes and the heroines on the one hand, while, on the other hand, it unfailingly impresses upon the minds of the sympathetic readers—rather audience—the transitory nature of all worldly pleasures.

Kavi Dhanapāla, the author of this prose-romance—Tilakamanjarī-kathā—,was a Brahmin-convert to Jainism, and flourished sometime between 955 and 1055 A.D. during the heydays of the Paramāra Dynasty of Dhārā. A contemporary of well-known Sanskirt pundits and poets like Dhanika, Halāyudha, Padmagupta alias Parimala, Amitagati and others, he was closey associated with the royal court of the Paramāra rulers right from Sīyaka Harṣa to Bhoja, the Illustrious. The latter's predecessor Vākpatirāja Munja, hlghly celebrated in the folklore as 'Pṛthivī-vallabha', actually honoured Dhanapāla with the then coveted title of "Sarasvatī" in the midst of his imperial court.

The latter chroniclers, like Prabhacandra, Merutunga and others, have preserved many details of his life, which would, otherwise have been irrevocably lost beneath the crusts of oblivion. If their account be historically reliable, we are highly thankful to Dhanapala—for giving us such a fine work of art—and more so to his young, but extraordinarily bright, daughter for enabling her father to restore the destroyed work, and thus affording us the pleasant opportunity of enjoying a fill of the tasty literary recipe it offers to us.

It is this Sanskrit classic of the early eleventh century A.D. that attracted the attention of one of his namesake and inspired him to preserve it in the form of an epitome in verse. Three such attempts are known to have been made, of which the one by Pallipāla Dhanapāla of Aņahillapura (Patan) has succeeded the most in preserving the fragrance and the story-structure of the original intact. It is this compendium, the Tilakamañjari-sāra (TMS), of Pallipāla Dhanapāla that has claimed our attention here.

II About the text of the TMS

This edition of the of TMS is based on the only available K Ms.—verily the codex unicus—obtained from the Atmananda Jaina Jaina Mandir, Baroda.

The details about this Ms. are as follows:

Name: Tilakamanjarī-kathā'-sāra.

Owner: The Atmananda Jaina Jñana Mandir, Baroda.

Number: Pravarttaka Śrī Kantivijayayaji Bhandar No. 2037.

Author: Pallipala Dhanapala.

Date: V. Sam. 1261 i. e. A. D. 1205.

Material: Paper.

Script: Jaina Devanagari with modern style of 'Khadimatra'.

Folios: 22; the first page of folio 1 is blank.

Size: 28×12-5 cms. No. of lines: 698.

Lines per page: 16; last page has 10 lines only.

Letters per line: Approx. 64.

Remarks: Hand-writing is very clear and highly uniform, though small, i. e. less than 0.3 cms. The present Ms. seems to have been copied, about half a century back, from some old one evidently in the 'padi-mātrā' style of Jain Devanāgarī calligraphy.

Besides this K Ms. I have chiefly utilized the P Ms. of the original prose work—the Tilakamañjari Kathā—which was kindly lent to me by Āgama Prabhākara Muni Shrī Puṇyavijayaji. The readings of the text of the TM were most helpful in restoring the correct text of the TMS in so far as the author—Pallīpāla Dhanapāla—has very closely followed the original prose-nomance, even to the extent of prefering as for as possible the readings of the original prose text, though he had to comrepss it in an altogether a different frame—work of the Anuṣṭubh metre. It has, thus, been possible to find my way to the original readings of the text of the TMS whenever a scribal error posed a tough problem about the actual wording of many a verse.

Careful inquisitive readers of this edition might notice a certain improbability and be tempted even to question the critical reading accepted in the text, if they compare it with the actual scribal position which is shown in the foot-notes. But it seems glaring only because it is here in the printed Devanāgarī script! In the calligraphy of the K ms., however, the scribe rarely makes a difference between a \(\frac{1}{2} \) and a \(\frac{1}{2} \) At times he has mistaken a \(\frac{1}{2} \) for a \(\frac{1}{2} \) and very often he disjoins the 'padi-mātrā' of a following syllable of his exemplar and misjoins in his writing as 'I', a vowel-sign of an \(\frac{3}{2} \) conjoined to a consonant in the Devanāgarī characters. In a few instances he has mistaken \(\frac{1}{2} \) for '\(\frac{1}{2} \) and \(\frac{1}{2} \)!

^{1.} This is the title, not on the K Ms. proper but on the paper wrapper in which the Ms. is preserved in the Bhandāra at Baroda.

At three places a lacuna each was noticed in the flow of the story while the scribe did not indicate any sign of having missed something. Though it is no business of an editor of old texts to exceed his brief and tread the risky path of supplementing the text, I have ventured to do so in the interest of preserving the spirit and the flow of the original prose work—and this to my mind, is the main duty of the author of a compendium. Of course, with due deference to the tenets and convention of textual criticism, I have put such proposed additions—rather "interpolations"—in square brackets, and they are printed in a smaller print so as to be conspicuous as such. I have shown due reasons for such an addition in the foot-notes

The scribal peculiarities and errors have been consigned to the footnotes rather than allowing them to obstruct the text proper, and possibly annoy the sympathetic reader enjoyer of the work, if the corruption is put forth as the text and the correct reading indicated by showing it in round brackets with a question mark. This latter practice would serve only to make the text a record of scribal failings-fit for exhibiting as a museum-piece.

This work was first noticed in the Brhattippanika under the number 522 in the Jain Gramthavali. It has also been noted by Pandits Viracandra and Prabhudasa in the Sankrit introduction to their 'pothi'-type edition of the Tilakamanjari-kathā-sāra of Pt. Laksmidhara. Prof H. D. Velankar also has taken due note of this work in his Jinaratnakośa,* wherein, however, the details given under the relevant head are actually found to be rather mixed up. Firstly, nowhere in the whole of TMS does the word 'sāroddhāra' even once occur, nor does the word 'Laghu Dhanapala'. On personal verification it has been found that the only Sanskrit compendiun containing a part-'uddhara'-of the former word, is the one ascribed to Padmasāgara, as it can possibly bear the title "Kathoddhāra." but in no way the title "saroddhara." However, in the lists of mss., this work is noticed as the "Tilakamañjari-kathā-prabandha" about which we shall discuss later on. The extent of the work mentiond in the IRK -"gram 1223"-also seems to be a mistaken reading of actually 1993 which is found to be the number of the last verse of the above work ascribed to Padmasagara. However, this entry can be justified in the case of

^{2.} JG, p. 330,

^{3.} TMKS. Intro. p. 1: तिलकमञ्जरीसारकर्तृ विद्वत्त्रयमुपलभ्यते । एकः प्रस्तुतः अपरे तु दिगम्बरपण्डितश्रीधनपालः श्रीपद्मसागरगणयश्च ।

^{4.} JRK, p. 160. under तिलकमञ्जरीसारोद्धार by लघुधनपाल.

^{5.} TMKU. 1 कुर्वे तिलक्षश्वर्याः कथोद्धारं प्रयत्नतः ॥

^{6.} cf. TMKU folio 59 of the Ms. No. $\pi/230$ at the L. D. Institute of Indology, Ahmedabad.

the TMS in view of the fact that though actual number of verses counted in it are 1205, the concluding verses of every canto-being in longer metres—can total up to the figure of 1223 'gramthas.' Again the note in the JRK that "this is published by Hemacandra Sabha, Patan; cf. Patan Cat. I. Intro. p. 50", is merely a repetition of mistake in the Patan Catalogue I due to a mix-up of the details. It is the TMKS of the Svetambara Pandit Laksmidhara which was published in A. D. 1919 by the Hemacandra Sabha, Patan. A letter' from Shri Trikamlal Fatecand, the Secretary of the Hemacandracarya Sabha, Patan, has finally nailed this point by his categorical denial as to their ever having published the TMS. The work has also been mentioned by Prof. H. R Kapadia. 8 But . more delails are given by Shri Nathuram Premi9 in a collection of his articles-entitled "Jaina Sāhitya Aur Itihāsa" in Hindi.

III The Author

The author of this work, TMS, is Dhanapala of the Pallipala family. Muni Shri Jinavijayaji and, following him, Shri Nathuram have preferred the Prakrit variant of the family name 'Pallivala.'10 The author of the TMS has fortunately given a few autobiographical details in the epilogue to his work.11

It is, thus, known that the father of the author of the TMS was a poet named Amana, born in the wellknown Pallipala family of Anahillapura (Patana), the capital of the Solanki Dynasty of the Western Calukyas, i.e. Cavdas, of Gujarat. He is referred to as having composed an epic poem entitled the 'Nemicaritam.' His elder brother Anantapala wrote a treatise on Spasta Pātīgaņita. Unfortunately there is no reference to, or mention of, Amana's work in any of the subsequent anthologies, or even in some of the histories of the Jain Sanskit literature. Even the painstaking researches of such eminent scholars like Shri M. D. Desai, Shri Nathuram Premi, Dr. Hiralal Jain, Prof. H. R. Kapadia and Dr. A. N. Upadhye have not been able to raise the curtain of obscurity which has covered up the personality of this learned Pallipala family. Nor have we so far come across the above mentioned 'Pāṭigaṇita' 12 and the 'Nemicaritam' of Anantapala. It is only the TMS of Dhanapala that has preserved the names of these members of this scholarly family. Even Dhanapala himself has not given any further information regarding his own other literary works, if any. Most probably this was his maiden attement at embarking upon the literary voyage.

^{7.} No. 25/2024 dated 13-1-1968 from the Hemacandrācārya Sabhā, Pātaṇa.
8. JSSI. p. 19.
9. JSAI. p. 470-71.
10. ibid.
11. TMS. Epilogue Verses 1-5.

^{12.} A work on Arithmatic according to Prof. H. R. Kapadia, cf. JSSI (K) p. 199.

Muni Shri Jinavijayaji opined13 that Dhanapala belonged to the Digambara faction of Jainism. Shri Nathuram Premi has rightly remarked14 that the passages quoted by Muni Shri Jinavijayaji do not warrant such a conclusion. The author himself begins his work with a salutation to Lord Reabha, the First Tirthamkara. The beginning "श्रीचिदानन्दाय [नम:]" might be his own or by the scribe. But this cannot prove that he must have been a Digambara. However, the very fact that a "Svetambara" Pandit like Laksmidhara took the trouble of composing another compendium of the Tilakamanjari within such a short period of two decadesprobably during the very life-time of Amana and Dhanapala-might tempt us to conjecture a certain literary and scholarly rivalry between the two Jaina factions, viz. the Svetambaras and the Digambaras. Perhaps it was for the sake of claiming a similar scholarly credit for his sect that Pandit Laksmidhara was actuated to undertake his work inspite of the existence of such a fine product of Dhanapala in the field. Muni Shri Jinavijayaji has also seen such a possibility in this matter. But no final conclusion can surely be based on conjectures.

As to the date of this work, Dhanapāla has noted it very exactly, which in its turn at least proves beyond doubt that he was a Jain author. In his epilogue¹⁵, the author informs us that he completed his work on Thursday, the eighth Śukla of the month of the Kārttika in the year twelve hundred sixty one of the Vikrama Era (1261 V. Sam i. e. 1205 A. D.). At this time Gujarat was being ruled by the Cālukya king Bhīma II (V. Sam. 1235-1298 i. e. A. D. 1179-1242.).

Laksmidhara finished his own TMKS in the year 128! V. Samì's (1225 A. D.), just twenty years after the completion of Dhanapāla's TMS. Laksmidhara has not taken any notice of Pallipāla Dhanapāla, though he could not have been unaware of his work which was composed during his life time in the same city! As conjectured above, most probably his rival belonged to the the rival Digambara faction!! And it might be the reason why we do not find any notice of the work of Dhanapāla or his father Āmana anywhere in any of the published lists of the Śvetāmbara Jaina Bhandars. But even this is a negative evidence, since the

^{13,} cf. JSCH, XI. Nos. 7-10.

^{14.} cf, JSAI, p. 471.

^{15.} cf. TMS. Epilogue Vs. 6 : इन्दुदर्शनसूर्योङ्कवरसरे मासि कार्त्तिके । इत्कलाष्ट्रम्यां गुरावेष कथासारः समर्थितः ॥६॥

^{16.} cf. TMKS: Colophon (after the last verse 1188): इतिश्रीतिलकमञ्जरीकथासारं समाप्तम्— एकाशित्या समधिकरविशतिकमगते समानिवहे [१२८१] शुचिसितपक्षतिरविवारहरभं श्रुवयोगववकरणे ॥१॥

work of compiling and publishing all the lists of all the works in all the Jaina Bhandars is yet to be finished.

IV The Title

The author is not very particular about the exact title of his work. He himself has referred to it variously as 'Kathā-saṃgraha,'⁷⁷ 'Kathā-sāra',¹⁸ and 'Tilaka-mañjarī-sāra'.¹⁹ And his purpose behind this endeavour is specifically mentioned as that of sucking, like a bee, the essence of the original prose-romance of Kavi Dhanapāla, so that the story of it is preserved intact in the epitome.²⁰ Prof. H. D. Velankar has noted this work under the title "Tilakamañjarī-sāroddhāra", which, however, is nowhere to be found in this work. It has been preserved under the title 'Tilakamañjarī kathā-sāra' in the Kāntivijayji Bhaṇḍāra²¹ at the Ātmānanda Jaina Jāāna Mandir. Baroda. It is but proper that this work must be named in accordance with the colophon²² at the end of the last, i.e. the ninth, 'Viśrāma' of the work. Hence the title "Tilakamañjarī-sāra" in the present edition.

V The Frame-Work

The original prose-romance of Kavi Dhanapala is composed in a highly ornate prose style of a Sanskit "gadya-kavya." As would befit a poet, sympathetic to his reader, he has interspersed his prose narrative with appropriate short metrical interludes, which serve to afford a sort of a change and consequent relief and lend an additional beauty to the literary product.

Pallipāla Dhanapāla, however, has chosen for his compendium the medium of the Anustubh metre, which is easily pliable for the purpose. Treading in the foot-steps of Kavi Dhanapāla, the author of the TMS also has resorted to a suitable device of providing to his readers some relief from the monotony of the incessant flow of the Anustubh verses. This he has achieved by dividing his work into nine suitable cantos, aptly called "Viśrāmas" since they really provide some breathing time—an interval—along the march of the poetic recital of the story. But he has not given any title at beginning of the cantos, probably because a resting place—'Viśrāma'—can come only at the end of a jaunt—here a canto! I have,

^{17.} TMS. I. 6 : तत्कथासङ्ग्रहेऽमुत्र etc.

^{18.} ibid. Epilogue Vs. 6 : कथासार: समर्थित: ।

^{19.} TMS. Colophon: इति [श्री-]तिलक्मज्ञरीसारे राज्यद्वयनाभी नाम नवमी विश्रामः।

^{20.} TMS: I. 5 : तस्या रहस्यमादाय मधुवत इवादरात्।

सन्द्वागिप संक्षेपादुद्गिरामि किमप्यहम्॥५॥

^{21.} No. 2037.

^{22.} cf. supra. ft. nt. no. 19,

therefore, ventured to suggest, of course in square brackets, a suitable heading to mark the beginning of each canto by utilizing the contemporary word 'Prayāṇaka'—a jaunt—which, being noted for the first time by Hemacandra in his Abhidhānacintāmaṇi²³, could have been in common parlance at the time of the author of the TMS also, who has himself utilized the word 'Prayāṇa' in this sense in the TMS. III. 26.

The nine cantos are respectively named: (1) लक्ष्मीप्रसादम; (2) मित्रसमागम; (3) चित्रपटद्शेम; (4) पुरप्रवेश; (5) नौवर्णन; (6) मलयसुन्दरीवृत्तान्त; (7) गम्धवेक्षापापगम; (8) प्राग्यवपित्तान; and (9) राज्यद्वयलाभ. The total number of verses are 1205, broken up canto-wise as 106+122+139+129+168+140+162+141+91+7 (Epilogue). It should be noted that the cantos are named after the principal event marking a definite advance in the action of the story, and this testifies the proper grasp of the story-structure on the part of the author of the TMS. As an added grace each canto concludes with a verse or two in different metres.

VI The Contents

We shall present the part of the story covered by each canto.

Canto I: The Propitiation of the Goddess of Prosperity

In the first two verses the poet has invoked the blessings of the First Tirthamkara Lord Rsabha (Nābheya, i.e. a son of an emperor named Nābhi) and the Goddess-of Speech (Bhāratī). In the next verse he pays a tribute to Kavi Dhanapāla, the author of the original prose-romance, the Tilakamañjarī, which he has summarised in the form of the TMS. In the next two verses (5-6), he assures us that the structure of the story of the original TM has been preserved intact, and most of the descriptions are also the same, though he has added a few imageries in view of the tune and tenor of the spirit and sentiment prevailing in the description at various stages of the story. He, thus, requests the reader to expect only a change in the medium—from prose to the verse—and nothing more. Then begins the story proper.

Veres 7 to 9 introduce us to the city of Ayodhya, king Meghavahana and his royal consort Madiravati.

Verses 11 to 35 describe their want of a male child and the arrival of the Vidyādhara Muni, who initiates the king into a mystic 'Vidyā' for propitiating the Goddess-of-Prosperity (Śrī) in order to get a son.

23. AC. III. 453-51 : प्रस्थानं गमनं वज्याऽभिनिर्याणं प्रयाणकम् ॥४५३॥ यात्रा ... ॥४५३॥

Verses 36 to 66 narrate the daily worship by the king, his meeting at Śakrāvatāra with the god Jvalanaprabha who presented to him the divine necklace Candrātapa, which he had brought with him as a token of remembrance of his celestial beloved Priyangusundari. The king, at his evening worship, offered the necklace at the feet of the image of the goddess Śri.

Verses 67 to 105 narrate his encounter with a Vetala—really an attendant Yaksa of the goddess Sri—and the king's heroic attempt of offering his own head as a present, and the sudden appearance of the goddess in person to grant his cherished wish for a son. The goddess also presented to him a divine ring to be utilized at critical moments during the military expeditions.

The last verse (106) in the Mandakranta metre concludes the canto while depecting the impressions left over by the above events on his mind and his consequent joy.

Canto II: Union With the Friend

Verses 1 to 29 narrate how the king went to the court, informed the people about the boon and then he went to the harem, where he passed the night with his queen Madirāvati. Early in the morning he saw, in a dream, the celestial elephant Airavata sucking the breast of the queen, whom the king assured of the fulfilment of their yearning.

Verses 30 to 40 describe the the birth of a son, Harivahana, his childhood and his coronation as the heir-apparent.

Verses 41 to 108 introduce us, through the arrival of Vijayavega, to the episode of the seize of Kāncī by Vajrāyudha, a general in charge of this expedition, and a surprise night-attack on his forces by Samaraketu, a Simhalese prince, who was captured alive. On hearing about the magic power of the divine ring which turned the tables of the battle against him, he had come to meet the wonderful king Meghavāhana.

Verses 109 to 121 depict the arrival of Samaraketu at the court of king Meghavahana, who appointed him as a principal friend of the prince Harivahana.

The canto ends with a verse (122) in the metre Śardulavikriditam, and narrates how the two friends enjoyed the royal pursuits, both the military and literary as well as the artistic, with their companions.

Canto III: A Look at the Portrait

Verses 1 to 22 depict the incident of a love-letter when in the garden, prince Harivahana, Samaraketu and their companions were entertaining themselves with poetry and other artistic pursuits. The

love-letter was accidently found by Manjiraka, one of the companions of the prince. The prince, on a request from his friends, gives an appreciation of the love-letter, which, as he reveals, is meant to serve a dual purpose, the one of informing the lover as to the place of rendezvous for secret marriage and the other of misleading the messenger and the parents by conveying an apparent warning about the serious eschatological consequences. At this, Samaraketu is deeply touched, as the letter serves to make him remember the past associations with his own beloved. This introduces us to the account of Samaraketu.

Verses 23 to 29 take us to the Simhala country where king Candra-ketu, the father of Samaraketu, has been ruling from his capital city of Rangaśala. Samaraketu, being put by his father into the command of a naval expedition against the restive feudatories of distant islands, starts for the sea-shore, where he happens to see Taraka, a chief of the sailors.

Verses 30 to 37 narrate how Taraka, though a son of a merchant (vanik) happened to fall in love with, and marry, Priyadarśana, the daughter of a sailor and how being ashamed of returning home, he took to, and excelled in, the sailor's profession.

Verses 58 to 83 describe the naval expedition of prince Samaraketu, who, after vanquishing the defaulting feudatories, arrive at the island Ratnakūta, where they suddenly listen to a strange music. Samaraketu and Tāraka started in a boat in pursuit of the source of the music and reached the island, but by that time to their utter disappointment the music suddenly stopped and they passed the night in the boat on high sea.

Verses 84 to 90 narrate how the next morning they searched unsuccessfully for an entrance into the castle wall on the island, but happened to notice a temple on it. Then they saw on the castle wall a beautiful damsel accompanied by many girls.

Verses 91 to 138 abruptly cut short the narrative of Samaraketu and introduce the incident of a portrait of a celestial damsel. The portrait had been done by Gandharvaka, who asked prince Harivāhana to examine it. The latter pointed out to a flaw as regards the absence of a male figure among the group of ladies in the portrait. Gandharvaka, however, while justifying the omission as deliberate, revealed to the prince that it was a portrait of a Vidyādhara princess Tilakamañjari, the daughter of the Vidyādhara king Cakrasena, and that due to some unknown reasons she spurned the company of the males. Prince Harivāhana instantly fell in love with the lady in the portrait. Excusing himself that he was charged with an errand from Patralekhā, to her father Vicitravīrya, the Vidyādhara king at Mount Suvela, to send the divine aero-

plane, and that he is asked by his mother to see Gandharvadatta at Kānci, Gandharvaka assured prince to carry a message of Samaraketu to Malayasundari in Kānci and took leave of prince Harivahana, promising to do a portrait of him also, provided that something untoward did not crop up on his way back.

The canto concludes with a verse (139) in the Malini metre depicting how, on the one hand, Gandharvaka left and, on the other, the prince returned to his palace.

Canto IV: The Ceremonial Entrance Into the City

Verses 1 to 28 describe how in the palace, after performing his daily worship, Harivāhana passed his whole day in looking at the portrait and waiting all the while for the arrival of Gandharvaka, who would do his portrait and help him in securing the love of Tilakamañjari. Next morning he went to the palace garden, climbed the sport-hillock and awaited the arrival of Gandharvaka the whole day. But the latter did not come. His love-pangs began to get unbearable as the summer season passed and the rainy season set in. In order to allay the pain he set out, in company of Samaraketu and others, on a tour of his domain.

Verses 29 to 65 narrate the episode of the flying elephant. Once when he was camping in the Kamarupa country, one of the elephantkeepers reported to him about the madness of his pet elephent Vairiyamadanda due to the state of ichor. Harivahana started with his lute and by its music the elephant was entranced, so that the prince exploited the opportunity and was upon his neck within a moment. elephant got up at once and ran away, with the prince, to the forest, so suddenly that inspite of a very hot pursuit Samaraketu, and his compaall their retinue, could find neither the prince nions with the elephant. The next day the messengers returned with the sad news that the elephant was found but not the prince. At this, Samaraketu made up his mind to commit suicide. But the next day a messenger from Kamalagupta brought a letter of Harivahana and narrated how Kamalagupta got it from nowhere and how his return-message to the prince was mysteriously picked up by a parrot. Having read the message Samaraketu went to the bed to have some rest.

Verses 66 to 128 narrate how Samaraketu set out, the next morning, in pursuit of Harivahana in the northern direction, met on his way Mitradhara, a brother of the ruler of the Kamarupa (also called Pragjyotisa) region and how after an extremely hazardous journey through the forest he arrived at the Ekasrnga mountain and saw the Adrstapara lake, and rested for the night on its bank. Next morning he heard the neighing of numerous horses, which he pursued and came to a beautiful temple,

where he heard a boy singing a panegyric containing the word 'Harivā-hana' He turned out to be the same Gandharvaka whom he had met in Ayodhyā. Gandharvaka then took him to the prince who was sitting there with a beautiful celestial damsel. Friends met in joy, when the bard recited a verse reminding Harivāhana about their getting late for the ceremonial of entering into the Vidyādhara city of Gaganavallabha. The prince started, with Samaraketu, for the city at the head of a procession of the Vidyādharas.

The concluding verse (129) in the Sragdhara metre depicts how, while being looked at, with wonder and admiration, by the city-damsels on both sides of the royal path, they arrived at the royal palace in the Gaganavallabha city.

Canto V: An Invocatory Description of the Boat

Verses 1 to 58 pick up the thread of the narrative from the incident of the disappearance of prince Harivahana with the elephant. On inquiry from Samaraketu, prince Harivahana relates how he was kidnapped by the flying elephant who carried him over to the Adrstapara lake near the mount Ekasringa on the Vijayardha range and how on trying to control the elephant he threw himself along with him into the waters of the lake. The prince then swam out of the water and saw in the sands a series of foot-prints among which one pair was extremely beautiful. He set out to trace the lady and came to a bower of creepers wherein was found a lady, who, however, cared neither to return his compliments nor his queries and immediately left him there with a slight push of her shoulder while getting away from the bower. The prince was rather disappointed, but he tried unsuccessfully to trace her whereabouts. At last he got tired and passed the night in the same bower. Next morning he saw a divine temple where he happened to see a girl in the ascetic garb. She welcomed him and took him to her hermitage. When the prince asked why she had taken to the life of an ascetic, she broke into tears and then started narrating her sorry tale.

Verses 59 to 166 take us to the city of Kāncī, the capital of king Kusumaśekhara and his queen Gandharvadattā, whose daughter the ascetic girl, Malayasundarī, was. It was forecast by the revered Vasurāta that he who marries her shall become the lord of the whole domain under an imperial monarch. When she came of age—sixteen—once at night she went to bed, but was suddenly awakened at about mid-night by the beats of a drum, and she found herself seated in a corner of a temple along with many other girls. On asking an old lady standing near her, she came to know that it was a temple of Lord Mahāvīra on the Pañcaśaila island in the midst of the southern ocean, that the Vidyādharas under the

leadership of their king Vicitravirya had gathered there on the occasion of the fort-nightly celebration of the holy-bath ceremony (snatra-yatra) of the image of the Lord and that the girls were brought there unawares by the Vidyadharas through their superhuman powers. After the ceremony, were arranged the dance items by each of the kidnapped princesses. Then started the holy ceremony to the accompaniment of divine music followed by the dances. Being highly impressed by the Malayasundari's performance, as the Vidyadhara king Vicitravirya inquired of her as to where she had picked up such a skill in dancing, there ensued a dialogue which gradually strengthened the hopes of the king that the mother of this girl might be none else than his daughter Gandbarvadattā, who was assured by Vasurata that she will be united with her kith and kin when her daughter was married to a suitable match. The king, thereupon, entrusted the task of personally verifying this to Citralekha, the mother of Gandharvaka. As it was now early morning the king left the place with his company and started by the aerial path for his capital on the Suvela mountain, while leaving an instruction to an attendant (to take the girls round and show the place). Malayasundari with her companions, went to the rampart wall and looked from over it into the sea when her eyes met with those of a prince sailing in a royal boat rowed by only a few sailors. One of the sailors (Tāraka) of the prince (Samaraketu) requested her to show to the prince the way to the temple which, as he said, was as beautiful as her heart, and both so difficult to enter! At first she conveyed her inability due to her being a stranger in the situation, but later on, being influenced by the love of the prince, she conveyed to him to wait a little. At this the companion of the prince started a unique allocation to her, though apparently addressed to the boat. Meanwhile there came the attendant with a priest-boy from the temple with holy sandal and garlands which were offered to the image in the temple. The boy asked her to take possesion of the jewel which had slipped off from her girdle. She took advantage of this situation and, looking at the prince down there in the boat, conveyed that the 'Nāyaka' (=jewel; the prince) was of course accepted but that she will secure it (=him) in its (=his) proper place only after it (=he) would reach her at Kanci (=girdle; city). Then she took the garland and, under the pretext of offering her worship to the ocean, threw it down in such a skillful manner that it fell around the neck of the prince! But suddenly she and her companions disappeared from the sight of the prince and the latter threw himself headlong into the water overpowered as he was by this unexpected blow to his vet unfulfilled love.

The last two verses (167 and 168) in the Harint and the Sardulavikrid itam metres respectively, conclude the incident with the sad note that Malayasundari also succumbed to the unbearable grief and threw herself after him into the waters, but as she opened her eyes she found herself lying in her bed inside the palace at Kānei.

Canto VI: The Tale of Malayasundari

Verses 1 to 62 narrate how on being closely cross-examined by her maid Bandhusundari, she confided to her the experiences of the previous night. The days now passed miserably, separated as she was from her lover. Then approached the spring season with her fresh gift of the enhanced pangs of separation, when one day there arrived her mother's maid Katyayani with the shocking news that it was the Madana Trayodasi day and she must worship the God-of-Love because the next day she was to be offered in marriage to Vajrayudha, a commander of the forces of king Meghavahana of Ayodhya. She further added that her father had been advised by the ministers that it was the only way to purchase the peace with the enemy, who had agreed to the proposal. It was a bolt from the blue for Malayasundari who at once made up her mind to hang herself and get rid of this unbearable situation. went to see her father, stayed for a while with mother, returned to the palace and, under the pretext of feeling drowsy, sent her maid Bandhusundari away. But the latter smelt a rat and hid herself behind the door. Malayasundari, then, slipped off from the palace, went to the garden, bade adieu to her beloved trees and birds, offered her salutations to the God-of-Love from outside the temple, fastened the noose to a branch of her favourite Asoka tree, addressed the deities of all the directions to bear witness to her life of chastity and, having begged the Lord to enable her to be born, in the next birth, as an unseparated wife of prince, she put her neck into the noose and threw herself down below into the jaws of death. But Bandhusundari quickly arrived there in time, commissioned the help of a prince who had stayed overnight at the temple of the Love-god, and saved her. On awakening Malaryasundari found herself lying in the lap of a prince whom she recognised as her very lover.

Verses 63 to 80 again take up the thread of the tale of Samaraketu, who relates at the request of Malayasundari as to what happened after he fell into the ocean. The latter told her that he was saved mysteriously by some superhuman agency, and found himself safe on the shore among his companions. He also was sad in view of his separation from his beloved. Somehow the days dragged on. Once when he was being urged by his sailor-chief Tāraka to proceed to Kāñcī to trace the princess, there came a messenger from his father Candraketu with an order to take over the command of his forces which were charged to

assist the king Kusumasekhara and proceed to Kānci. Both went there and searched for the beloved, but could not find her, inspite of their close watch, at the temple of the Love-god, over each and every woman of the city. Having lost all hopes, the prince decided to terminate his miserable life and for that purpose stayed alone overnight at the temple. At midnight as he noticed a pair of a woman's hands thrust into the window grill and heard her cry for help, he hastened out to help her. It was thus that he met Malayasundari.

Verses 80 to 107 again take up the tale of Malayasundari who was offered informally in marriage to Samaraketu by Bandhusundarī with the request that the princess should be kidnapped away to a far off place so that her father could not offer her in marriage to the enemy commander Vajrazudha. Samaraketu accepted Malayasundari's hand but disapproved of the latter proposal in view of his father's charge, and thought on a different line of action which would help them all out of the difficult situation. Malayasundari was escorted back to her palace, where Bandhusundari immediately informed the queen who in her turn reported to the king about the fatal incident. The king was sorry but perplexed and hit upon a plan to send his daugther far away, under the care of a trusted elderly maid Tarangalekha, to the lonely hermitage of Kulapati Santatapa. The plan was carried out instantly, and Malayasundari henceforth led the life of an ascetic girl at the hermitage, where once again she tried to terminate the grief by doing so with the life and made off for the waters of the ocean. But she was pursued by Tarangalekha and others, and at last she ate a poisonous fruit and fell down on the ground. Tarangalekha reached there and scolded her bitterly, but soon Malayasundari was saved from the harangue when due to the over-powering effect of the poison she became unconscious. On awakening, she found herself lying on a bed of roses in a wooden aeroplane which was found iloating in the waters of a lake.

Verses 108 to 116 narrate how she again thought of drowning herself into the lake. But she accidently found a letter which happened to be from Samaraketu informing her, that he was hale and hearty, remembered her pleasant company at Kāncī and requesting Bandhusundarī to look after her so that she might not get desperate. She gave up the idea of suicide. Meanwhile there arrived Citralekhā who recognised her and introduced her to Patralekhā, the gueen of the Vidyādhara king Cakrasena. The latter was overjoyed to find her to be the daughter of Gandharvadattā and wanted to take Malayasundarī to her palace but the latter regretted that being separated from her lover it would fit her better to live at the nun-hostel (matha) attached to the temple and lead the austere life of an ascetic.

The last verse (117) in the Prthvi metre concludes the canto as well as the tale of Malayasundari who lives on in the hope of again being united with her lover some day.

Canto VII: The Termination of the Curse to Gandharvaka

The beginning of this canto again takes us back to Harivahana, who began his narrative (in TMS V. 9), when Samaraketu arrived after a very difficult time through the forest.

In verses 1 to 9, Harivahana consoles Malayasundari with the assurance that he knew everything about her lover who was alive and safe. The only thing which defied his understanding was how is he to be informed about his beloved's safety in the absence of anybody at hand who would carry his message. At that moment there arrived a parrot who promised—in human tongue—to carry out the work. Harivahana dispatched a message which the parrot took away.

Verses 10-72 narrate that both Harivahana and Malayasundan went to the nunery where they performed their daily worship and had their lunch. Meanwhile Caturika brought in a message from Tilakamanjari, who had called for Malayasundari as the former was not well. Caturika further reported that Tilakamanjari had been roaming about the forest when she saw an elephant falling precipitately into the waters of the Adrstapara lake, and that the symptoms, of course, indicated that the ailment must have been due to something connected with love. Malayasundari conveyed her inability to go and meet her due to the arrival of a princely guest like Harivahana. The news revived the hopes of the prince for whom then the night became unusually long. Next morning brought Tilakamañjari herself to the temple, where Malayasundari introduced the prince to her and asked him to talk with her on the topics of artistic pursuits like painting etc. The prince, however, declined the request on the ground that he found unwillingness on the part of Tilakamanjari, who did not care to respond to his greetings, and hence it would be proper to talk to her only when she sometimes happens to come to Ayodhya on her way back from the pilgrimage of holy places. Tilakamanjari, on her part could not respond properly this time also, except that she offered him the 'Tambula' by her own hand and then left the place. But within a moment, back came a messenger from her with an invitation, for the prince and Malayasundari, to go to her palace at Rathanupuracakravāla. Malayasundarī submitted at last to her insistence and joined Tilakamanjari, who left behind her whole retinue to fetch the prince at the head of a procession of the Vidyadharas.

Verses 73 to 111 take us, with the prince, to the city of Rathanūpuracakravāla where Tilakamañjarī was eagerly awaiting his

arrival. The prince was accorded a royal welcome and treated exceptionally well with a celestial feast, at the end of which, the doorkeeper reported to him the arrival of a parrot with a return message from Kamalagupta, who was camping at the out-door camp along the Lauhitya mountain. The parrot was ushered in and Harivahana put him in his lap, when an attendant brought a magical divine cloak from Tilakamañjari who had sent it to enable the prince to go around and see the city unobserved. The moment the cloak was put on the body of Harivahana there arose from his lap a young boy who was none else but Gandharvaka.

In verses 112-152, Gandharvaka relates his account beginning from Ayodhya where he took leave of the prince. Thence he went (in company of Citramaya) to the Suvela mountain where he delivered the message to the Vidyadhara king Vicitravirya, and having taken from him the divine aeroplane, he started for Kanci to see Gandharvadatta. On his way his eyes fell upon an old woman crying for help and he descended near the Prasanta-vairasrama of Kulapati Santatapa, where he found, Malayasundari unconscious due to the effect of poison. He took her into the aeroplane and charged his companion Citramaya to take care of the old woman, and in case he failed to return due to some unforeseen circumstances, to assume a suitable form and carry prince Hariyahana to the Rathanupuracakravala city. Gandharvaka, then, started to the south in search of medicinal plants. Near the Ratnakūța island his aeroplane was suddenly stopped by Mahodara a Yaksa attendant charged with the protection of the temple there on express orders of the goddess Sri. While arguing with Gandharvaka, the Yaksa revealed how he had saved both Samaraketu and Malayasundari when they threw themselves into the waters near that temple and having taken offence at Gandharvaka's careless folly of driving from over the divine temple and consequently insulting the image of the Lord Jina, he cursed him to become a bird and threw the aeroplane away with such a force that it fell into the waters of the Adrstapara lake. It was during this miserable life of the parrot, said Gandharvaka, that he had carried the messages.

In verses 153 to 160 the narrative again returns to Harivahana who read the message which brought the news of Samaraketu's disappearance from the camp and his reported journey to the north through a dense forest. Harivahana then wanted to return to his camp.

The canto concludes with two verses, (161-162) in the Malati and the Sikharini metres respectively which depict the sorrow of both Tilakamanjari and Malayasundari, as the prince leaves them. Citramaya is entrusted with the charge of conveying the prince, in an aeroplane, to his camp and of returning with him as soon as possible,

Canto VIII: Revelations About The Previous Births

Verses 1 to 36 narrate how on reaching back to his camp near the Lauhitya mountain, Harivahana found his elephant, Vairiyamadanda, whom, as he told Citramaya, he had thought to be dead. But Citramaya pointed out to the impossibility and Incredibility in that a mundane beast like an elephant could never fly. He assured him that it must be some celestial being in the garb of an elephant, but that particular elephant infront of them was really the prince's own one. They mounted and reached the camp where they found everybody except Samaraketu. On inquiry Harivahana was informed about his entering into the forest in the northern direction. He immediately began the pursuit and would not think of giving it up. Citramaya was tired and returned alone back to the Vidyadhara city. After a few days Gandharvaka happened to meet him with the news that after Harivahana's departure both the princesses were much dejected and passed their time in grief. Alone returned Citramaya who informed them about the prince who was engaged in searching out Samaraketu. Malayasundari swooned on hearing about such a turn of the events. Tilakamanjari, however, ordered him to fetch the prince back to the Vidyadhara city and offered the assistance of a thousand Vidyadhara soldiers to carry on the search. Harivahana accepted this offer and carried on the search from his camp at the Lauhitya mountain.

Verses 37 to 87 inform us that once there came Sankhapani, the Minister of Treasury, and handed over to him the Candratapa necklace and the Balaruna ring both of which were sent by king Meghavahana. Hariyahana sent them through Gandharvaka as a gift, each to Tilakamanjari and Malayasundari respectively. The next day, Caturika returned with a message from Tilakamanjari who had conveyed that the embrace of the necklace had unfortunately marred all her chances of ever aspiring to have one from him, but that he should not forget her. This unexpected estrangement on the part of his beloved, shocked the prince who at once set out to throw himself down the Wish-fulfilling Precipice of the mountain. On his way he found a beautiful young girl holding at the feet of a young man who insisted upon her to let him fall from the precipice first. On enquiry the young man introduced himself as the Vidyadhara prince Anangarati, and said that, as his domain was usurped by his kinsmen he wanted to get rid of his useless life, but that his wife would not allow him to die first and insisted on herself having the first chance lest she might not be able to bear the dreadful sight! Harivahana offered him his own kingdom, but Anangarati, however, wished that the prince should secure divine powers on his behalf and thus help him get his own Vidyadhara

kingdom back. Harivahana agreed and commenced his six-months' course of austerities and mystic worship as directed by the Vidyadhara youth, who arranged for all the other facilities for the same. Many a goblin and evil spirit resorted to various devices of temptations and fear in order to compel him to give up the project, but the prince persisted steadfastly to the austerities. At the end of sixth months a goddess appeared in person and informed him that he had successfully attained the divine powers and that she along with all her tutelary deities, was at his command. The prince, however asked her to serve Anangarati, which she declined on the ground that they are bound by particular mystical regulations and further revealed that even Anangarati had simply played a trick with him in order to make the prince undertake the austerities, so that the minister Sakyabuddhi might get a suitable powerful incumbant to fill the vacant throne of the northern kingdom of the Vijayardha mountain, as the king Vikramabahu had renounced the worldly life. And, as the goddess disappeared, there arose the din of divine bugle, which summoned up all the Vidyadhara princes who instantly arrived and carried him to the northern range of the Vijayardha mountain, where they annointed him on the throne as their emperor and bowed down. But Harivahana was all the while worried about Tilakamanjari and as he inquired if anybody had any news about her, the doorkeeper announced the arrival of a messenger.

Verses 88 to 103 introduce the messenger,—none else but Gandharvaka,—who informed the prince that when Tilakamañjarī put on the necklace she remembered her previous birth and the love of her divine consort Jvalanaprabha. She was then miserable and at once set out, with Malayasundarī, on a pilgrimage during which they came across an omniscient Maharsi to whom they paid their homage and sat before him for a while listening to his religious discourse. A Vidyādhara prince, named Virasena, inquired of the sage why the daughter of the Vidyādhara king Cakrasena had developed an aversion for males and why she was wearing a necklace all the time though she has renounced all the ornaments.

Verses 104 to 141 narrate that in reply to the above question of Virasena, the sage emphasized upon the strange nature of the transmigratory existence in which anything could happen and every soul was tossed, in accordance with the Law of Karma, from higher births of celestial beings to the lower ones of beasts, birds and vermin and vice versa. He then revealed that there was in the Saudharma heaven a god named Jvalanaprabha who, as he foresaw in near future the end of his tenure of godhood, thought of earning some merit for future births, and left the heaven without informing his beloved wife

Priyangusundari. After his departure from the heaven, he met on his way King Meghavahana at Sakravatara and having deposited with him the necklace of his beloved, went to see his friend Sumali whom he wan'ed to bring round to the holy path of Lord Jina. Having then performed his pilgrimage of all the holy temples in all the worlds, he expired and was born as prince Harivahana, the son of King Meghavahana of Ayodhya. His wife Priyangusundari on her part went to Jambudvipa in search of her beloved lover and met her friend Priyamvada, a deserted beloved of the god Sumali, and both the ladies approached the omniscient sage Jayantaswami who assured them that they shall be united with their respective lovers on the mountain peaks called Ekaśrnga and Ratnakūta respectively. At this they made for those places and each one erected a temple of Lord Jina and passed their time awaiting the arrival of their divine consorts. Once Priyangusundari saw the goddess Sri who brought the message that as the end of Priyamvada was approaching fast, she had lost all hopes about the return of the lover, her faith in the forecast of the sage being totally shaken, and that she had given him a ring. Moreover, the goddess Sri added that her friend had prevailed upon Priyangusundari to look after the temple at Ratnakūţa. But seeing that the end of Priyangusundari was also not far off, the goddess Śri entrusted the task of guarding both the temples to her own attendant Mahodara, a Yakşa chieftain. Priyangusundarı, however, never lost faith in the sage's forecast. After her death, she was born as Tilakamañjari, the daughter of the Vidyadhara king Cakrasena. Seeing the curiosity of the bashful Malayasundari, the sage further revealed that Sumali was born as Samaraketu, the son of King Candraketu of the Simhala country and Malayasundari as the daughter of King Kusumasekhara of Kañci.

The concluding verse (142) in the Mälini metre narrates how the whole assembly was wonderstruck and everybody returned home.

Canto 1X: Attainment of Both the Kingdoms

In verses 1 to 28 the Gandharvaka's report takes us, with both the ladies, back to their tent (Paṭamaṇḍapa), where Malayasundarī asked her if she would like to stay there or was she out to visit other holy places also. Tilakamañjarī, however, complained that her right arm was thro bbing, which boded some impending calamity. And there came an attendant who reported the arrival of Citramāya. The latter reported that, as ordered by her, he combed the whole of the Ekaśṛṅga region in search of prince Harivāhana, who, however, could not be found and hence he had asked the Vidyādharas to carry on the search operation. Malayasundarī blamed her and asked Tilakamañjarī to personally search for the prince. Tilakamañjarī took the aeroplane and roamed over the region for the whole day, though unsuccessfully, and at last returned home late

in the evening utterly tired and dejected. The night passed in unbearable agony. The next morning brought the sad news through Sandipana, a Vidyadhara boy, that the prince, as reported by the Nisadas, was seen climbing up the Wish-fulfilling Precipice of the Vaitadhya mountain and that nothing further was known thereafter. This was more than enough for Tilakamañjari, who made up her mind to make an end to the then miserable and burdonsome life and ordered special worship of the Jinas at the temple, where having knelt before the central image of Lord Jina and prayed to Him to afford His blissful blessings and help in her future births. Then she straight way made for the waters Adrstapara lake. But hastily came the Chamberlain from the Vidyadhara king Cakrasena, with the order that she should postpone her resolve for a period of six months, as the king had been assured, by the soothsayers, about the well-being of the prince. Unwillingly she submitted to her father's orders and led the austere life of an ascetic. When only one day was left for the expiry of the stipulated period he, said Gandharvaka, left the place in order to avoid the predicament of having to witness the impending tragic events the next day, and wanted to fall from over the precipice in a bid to cut his life short. But the vigilant Vidyadhara guards at once arrested him and produced before the prince.

Verses 29 to 39 narrate that this report of Gandharvaka reminded the prince of his past birth and, leaving the royal insignia behind to Gandharvaka with an instruction to inform Malayasundari about all that had passed, he at once went to see Tilakamanjari and console her. It was at this juncture that Samaraketu arrived and met him. Here ends Harivahana's narration which started with V. 9.

In verses 40 to 89, the story is sought to be wound up. All were astonished and happy at this wonderful march of events, except Samaraketu, who evidently was sorry to have recollected his past birth as also the wrong that he had done to Priyamvada, whom he had left in the lurch due to his infatuation for another beloved Svayamprabha, Harivahana was consoling his friend when there arrived Kalyanaka, a messenger from the Vidyadhara king Vicitravirya with a request that as it was fixed up to offer Malayasundari in marriage to Samaraketu, be allowed to be taken to the Suvela mountain, the latter may where all including King Kusumasekhara and Queen Gandharvadatta were eagerly awaiting his arrival before which Malayasundari, who had been carried there beforehand, would not cast off her garb. On inquiry as to how the king heard about Samaraketu, the messenger revealed that when Samaraketu arrived at the court of Harivahana, Mrgankalekha ran to the queen Patralekha with the happy news and congratulated her for the prospect of the additional happy

occasion also of the marriage of Malayasundari with Samaraketu. Citralekhā reminded the queen about the forecast of the sage that this would be at the hands of King Vicitravirya, who was, therefore, informed in the matter. Harivāhana granted the request, and Kalyāṇaka took Samaraketu with his retinue to the Suvela mountain. Harivāhana, on the other hand, was ceremoniously coronated by the Vidyādharas as the emperor of the northern region of the Vijayārdha range. After some time, he arrived at the southern region as an honoured guest of the Vidyādhara king Cakrasena, who formally gave him his daughter Tilakamañjari, in marriage. Having enjoyed the festivities, the pair arrived with full regale and regalia, back to the northern kingdom. Samaraketu was invited back with his bride and the prince made over to him the authority of the northern kingdom. King Meghavāhana, who, now wanted to retire, formally coronated Harivāhana on the throne of Ayodhyā as his successor.

The last two verses in the Manjubhasin and Śardūlavikniditam metres respectively, wind up the story concluding that King Meghavahana set his heart on bettering his prospects for the life hereafter, while Harivahana ruled as an unrivalled monarch his prosperous kingdom happily ever after.

The Epilogue

In seven verses the author gives his autobiographical details which inform us that his father named Amana a great scholar-poet and author of an epic entitled 'Śrī Nemicaritam', was born in the Pallipāla family well-known in Aṇahillapura (Pāṭaṇa). Of his four sons, the eldest was Anantapāla, the author of Spaṣṭa Pāṭigaṇita. The next was Dhanapāla, an apprentice in the field of poetry. The next two were Ratnapāla and Guṇapāla. It was due to the training afforded by his father, that Dhanapāla composed this compendium of the prose-romance, the Tilakamañjarī. This work was completed on Thursday, the fifth day of the bright half of the month of Kārttika in the year indicated by the words 'the moon' (indu=1), 'the systems of the Indian philosophy' (darśana=6), 'the sun' (sūrya=12). The last verse (7) concludes with an aspiration that the work, slightly more than twelve hundred gramthas in extent, may last, and entertain the readers, till the Sun shines.

VII The Contribution

The history of the compendiums of famous classics probably does not go far back than the tenth century A.D. But the fact that the compendiums were composed almost invariably in Sanskrit, whether the original be in Sanskrit or Prakrit, does show that Sanskrit ruled the day as the principal medium of literary activity. It must have been an aspiration to preserve the memory of great poets and their esteemed works, as also

u wish to popularise such a work among the students of Sanskrit language and literature so that they may be led to read the original master-pieces. And such compendiums did serve as an aid to memorize the principal details of the stories of the classics as has been suggested by Shri Pradyumnācārya. 21

It is not known authoritatively why Pallipāla Dhanapāla chose the medium of verse for composing his TMS, when he could have accompilished the work in a better way in the prose itself. The reason might be, on the one hand, the one suggested above by Shri Pradyumnācārya and, on the other hand, as has been suggested by the author hinself in his epilogue to the TMS, where he has almost confessed that this work was undertaken, at the instance of his father, as a sort of exercise in writing a poem in Sanskrit verse. Had the sole purpose been the preservation of the story of the original prose romance intact, the prose medium would have been more suitable as has been in the case of the Tilakamañjarī-saṅgraha composed by Kṛṣṇamācārya (Abhinavabāṇa), who, it seems, had as his ideal the well-known Kādambarī-sāra of M. S. Apte, 26

Pallipāla Dhanapāla's seems to be the earliest available attempt at epitomizing a literary classic. His success seems to have started a similar fashion among his contemporary and successive scholars who attempted similar works both based on the Tilakamañjari and on other popular Jain cassics. Among the latter type may be mentioned the Upamitibhavaprapañcākathāsāroddhāra of Devasūri (A. D. 1242) and the Samarādityasankṣepa of Pradyumnasūri (A. D. 1269). It was a matter of prestige to be able to write in Sanskrit.

The TMS has been intended by its author to be nothing more than a mere metrical compendium of the prose-romance of Kavi Dhanapāla. But it has actually resulted into a fine small—almost epic—poem possessing some of its structural epic characteristics such as the division into cantos, their apt nomenclature, change of metre at the end of each canto and so on. And the very heart of the epic, viz. the story and its spirit as well as a faithful reflection of an aspect of the contemporary religious life—that have been kept unchanged—have contributed to the epic atmosphere. Had the poet really intended to compose a full-fledged epic based on the story of Tilakamañjari, he could have amply succeeded by elaborating some of the descriptions from the original source work. Essentially and faithfully based on the TM, but free from the limitations inherent in summarizing such an ornate prose-romance in a quite diffe-

^{24.} cf S. S. vs. 28: तत्कृते समरादित्यचरिते पूरिते रसैः। वक्ष्ये संक्षेपमक्षेपमात्मनः स्मृतिहेतवे ॥२८॥

^{25.} Published from Dhulia in 1885,

rent medium of verse, this compendium is really the best one amongst all such metrical attempts available so far in the field.

The author of the TMS has, true to his promise²⁶ at the beginning of his work, exhibited a thorough grasp of the original prose-romance, and has kept a vigilant eye on every single knot of the thread of the story, so much so that he could point out, indirectly, of course, a couple of minor loose ends, which he has carefully tied up.

One such loose end in Kavi Dhanapāla's prose-romance is with regard to the relation of Sumālī vis-a-vis Priyamvadā and Svayamprabhā. Kavī Dhanapāla has nowhere made it clear whether Svayamprabhā was Sumālī's another beloved contemporary with Priyamvadā, or was it Sumāli's beloved Svayamprabhā who was later on born as Priyamvadā again the beloved of the same Sumālī. He only mentions that Priyamvadā was "a beloved of two lives" (जनमञ्जयप्राणिको),27 which leads us nowhere. Not only that the equivocal reference to an injustice done to her in her "Priyamvadā-hood"28 also keeps us unenlightened. The author of the TMS, on the other hand, has made this very clear by indicating that Sumālī deserted Priyamvadā due to his infatuation for Svayamprabhā, an another beloved of him.29

Another loose end, which he has tied up, relates to the episode of the divine ring Bālāruṇa, which according to the TM, passes from the goddess Śrī to Meghavāhana, who sends it to Harivāhana. When the latter makes a gift of it to Malayasundarī, she remembers her past birth as Priyamvadā. But nowhere are we informed, in the proseromance, about any relation of the ring with Priyamvadā. It is the author of the TMS who has carefully filled this lacuna by making Priyamvadā hand over the ring to the goddess Śrī. It is noteworthy, in contrast, that neither Lakṣmīdhara 1 nor Padmasāgara 2 could locate these two subtle points inspite of their having actually composed a compendium each based on the TM! The latter, of course, has slightly touched the first point, but he is certainly not aware of its value in the story.

^{26.} cf. TMS, I. 4: तस्या रहस्यमादाय मधुनत इवादरात्। मन्दवागिष संक्षेपादुद्गिरामि किमप्यहम् ॥ ॥ ॥

^{27.} cf. TM(N) p. 421 (15).

^{28.} cf. TM(N) p. 421 (21 ff.): अहं तु कृतवित्रियः प्रियंवदाभावतः प्रमृति तस्याः etc.

^{29,} cf. TMS IX. 47 : अहं स्वयंत्रभारागात्कृतागाः etc.

^{30.} cf. TMS VIII. 121 : इत्युदीर्यं ममाङ्गल्यां स्वाङ्गलीयकमक्षिपत्।

^{31.} cf. TMKS, verses 1074-1080; 1144-1145.

^{32.} cf. TMKU. verse 1822-1826; 1914.

^{3.} cf. TMKU veress 1914 : जगादाङ्गपतिः प्राच्यचलरप्रेमविसंस्थुलः । etc.

In two cases the author of the TMS has passed over minor details (1) In the TM the Vidyādhara king Vicitravīrya utters a verbal order to an attendant to take the girls round and show the temple.³⁺ In the TMS he is shown as merely whispering something—evidently the same instruction—into the ear of the attendant.³⁵ (2) In the TM, Samaraketu rushes out from the temple of the Love-god when he hears Bandhusundari crying for help.³⁶ In the TMS, however, Samaraketu notices two feminine hands protruding from the window—grills of the temple³⁷ and a cry for help.

In two further cases^{3 8} he has skipped over a slight portion of the story. It might as well be a scribal failure.

Pallipāla Dhanapāla has grasped the very spirit and many of the peculiarities of Kavi Dhanapāla especially his love of alliteration. Almost every verse of the TMS has at least one such sound effect. He has contributed a few sympathetic imageries in the form of similes, 'utprekṣās' etc. which are not found in the original prose work. A few specimens of them may be noted below:

- (1) आसीदतिबलस्तस्यां राजा श्रीमेघवाहनः । यत्प्रतापप्रदोपान्तःशत्रुभिः शलभायितम् ॥ I. 8.
- (2) तस्या मयैवमुक्ताया गलिताश्रुकणावलिः । प्राग्दशां दर्शयन्तीव हारश्रियमशिश्रियत् ॥ V. 57.
- (3) जलधिगतमथालिङ्गयैतं कृतार्थितजीविता तनुमहमपि क्लेशावासं त्यजामि निजामिमाम् । इति कृतममास्तत्रापप्तं निमील्य विलोचने अपरमचलप्रेमा रामाजनो वितमोतु किम् ॥ V. 167
- (4) अर्काश्मिनिर्मितं हेमकुम्भोद्धासिशिरोगृहम्। कैलाशमिव भूतेशभालनेत्राग्निभासुरम् ॥ VII. 87
- (5) तं निशीधमथ क्षिण्त्वा मङ्क्षु प्रादुरभृत्युरः । पुमानेको ममोत्सज्जाददिशृज्जादिवांशुमान् ॥ VII. 102
- (6) मेखलासङ्गिनीं चाहरचनाभङ्गिमायताम्। विजयार्द्धश्रियो वेणि दक्षिणश्रेणिमागमत्॥ IX. 73.

The author of the TMS has considerable command over various metres. His Anustubh is of course not completely free from a slight looseness in a couple of places.³⁹ But he sails at ease in other metres.

^{34.} cf. TM. p. 274 (17 ff.)

^{35.} cf. TMS. V. 106

^{36.} cf. TM. p. 325 (15 ff.)

^{37.} cf. TMS. VI. 78.

^{33.} cf. TMS. VI. 14 ff; VIII. 4 ff.

^{39.} cf. TMS. VI. 131; VIII. 69 &c.

He has tried his hand at the popular classical metres like मन्दाकान्तो (I. 106), शार्द्छविकीडितम् (I. 122; V. 168), मालिनी (III. 139; VIII. 141), सम्बरा (IV. 129) and शिखरिणी (VII. 162) besides the difficult ones like हरिणी (V. 167), पृथ्वी (VI. 140), मालती (VII. 161) and मञ्जुनाविणी (IX. 90). His knowledge of Sanskrit grammar is quite adequate, and his Sanskrit diction is quite living in that it adopts a few current Apabhramsa usages some of which are listed in Appendix B. It must, indeed, be confessed that the pains taken by the father of Pallipala Dhanapala, in training him up in poetic composition, have not been in vain.

VIII Pallipāla Dhanapāla and Laksmidhara—A Study in Contrast:

A few points about Laksmidhara and his work (TMKS) have already been noted above. Here we mainly concentrate on the points of comparision and contrast between the TMS and the TMKS.

Both the works are based on the same prose-romance and both are composed with the same purpose in view. A close comparision reveals, many parallel passages—generally a quarter or two of a verse—which cannot be explained away as being due to their dependence on a common source, especially when these passages do not possess much correspondence to the relevant passage of the original prose-romance. A few instances of such parallelisms are noted below along with the relevant passage of the TM where necessary:—

- (1) TMS : कथागुम्फः स एवात्र प्रायेणार्थास्त एव हि । 1. 5. TMKS : अस्मिन् इन्बास्त एवार्थास्त एव ननु वाचकाः । 5.
- (2) TMS:बन्धमात्रविशेषतः। सन्तः सन्तोषमायान्तु....।। I. 6.

TMKS : गुम्फविज्ञानमात्रेण मम तुष्यन्तु सङ्जनाः ॥ 5.

(3) TM : ...भवत एव मया प्रदत्तः...यदा च नवयौवनश्रिया प्रतिपन्नसर्वोङ्गा-स्तवाङ्गजो भविष्यति तदा तस्य भूषणार्थमुपनेतव्यः । p. 60 (16 ff).

TMS : मया दत्तस्तवार्घोऽसौ स्वाङ्गजस्यैव यौवने । I. 102

TMKS : अर्पणीयश्च भूषार्थ स्वाङ्गजस्यैव यौवने । 100.

(4) TM: सर्वदा सौम्यपरिजनपरिवाराहम् । न मे नक्तञ्चराः सिंघधाविष चरन्ति । TM(N) p. 56 (9ff.)

TMS: मत्पार्श्व सौम्य एव हि सेवते ॥ I. 59.

TMKS:मत्पार्श्व सौम्य एव हि सेवते ॥ 89.

(5) TM : अस्य सङ्ग्रामभूमिमवतरतोऽपि विषमदुर्गाणि गाहमानस्य विषमाटवीषु विषतो...विशेषतः सन्निधापयितव्यः । TM (N) p. 60 (21 ff.)

TMS : विधेय: सविधे चास्य दुर्गारण्यरणादिषु । I. 103

TMKS : विशेषात्सविधेर्धेयो दुर्गारण्यरणादिषु । 100.

(6) TM : अयमिप वालारणाख्यो दिव्याङ्क्षतीयकालङ्कारः ...
वज्रायुधस्य प्रस्थापनीयः । वक्तव्यश्च तत्प्रधानप्रणयी विजयवेगः — एष
यामिनीयुद्धेषु विषमशत्र्यसैन्यसन्तिरुद्धस्य वज्रायुधस्य पाणिप्रणयितां त्वया

नेतन्य: 1 TM (N). p. 63 (14 ff.)

TMS: अङ्गुलीयकमेतत्तु वज्रायुधचमूपतेः ॥
वाच्यो विजयवेगाख्यस्तत्प्रधानो यथा त्वया ।
निशायुद्धेषु सेनान्यः सन्निधेयमिदं सदा ॥ II 5-6.

TMKS: अङ्गुलीयिमदं प्राप्यं वज्रायुधचमूपतेः ।।

वाच्यो विजयवेगाख्यस्तत्सखश्च यथा त्वया।

विशायुद्धेषु संरोधे धार्य वज्रायुधान्तिके ।। 107-108

(7) TM: अतिकान्ते च षष्ठीआगरे, समागते च दशमेऽहि...। TM(N) p. 78(1)

TMS: षष्ठीजागरणे जाते प्राप्तेऽथ दशमे दिने । II. 33 TMKS: षष्ठीजागरणे वृते संप्राप्ते दशमेऽहनि । 130.

(8) TM: मयाप्यच...अखिलरत्नकोशाध्यक्षस्य महोद्धेः ससाक्षिकं समर्पितम्...। TM(N) p. 81 (19 ff.)

TMS : जपनीतं भयाष्यय रत्नाध्यक्षमहोदधेः । II. 47.

TMKS : उपनीतं मयाप्यश रत्नाध्यक्षमहोदधेः । 146.

(9) TM: तद्प्यदृष्टपूर्व रूपिमव न्युकुमारस्य दिव्यं देवतायतनमस्याः ।...कथं चास्य तव नायकस्य प्रवेशे नितान्तमपि सस्प्रहा मार्गमुपदिशति। TM (N) p. 280 (6. ff.)

TMS: इदं रूपिमवैतस्याः कुमारस्यातिसुन्दरम् । अपूर्व चैत्यमेतस्याः शंसत्येतत्पथं कथम् ॥ V. 124.

TMKS: इदमद्भुतसौन्दर्थे कुमारस्यास्य रूपवत् । अपूर्वे चैत्यमेतस्याः कथं मार्गे वदत्यसौ ॥ 627.

(10) TM : इत्युक्तवित मिथ संस्मृत्य तत्त्रुराष्ट्रतमात्मीयनप्रागलभ्यविलस्य तमुद्भिन्नलज्जा-स्मिता...! TM(N) p. 364 (9 ff.)

TMS : इत्युक्ते सा स्वमस्मार्षीत् प्रागप्रागरुभ्यविष्गतम् ॥ VII. 60.

TMKS : इत्युक्ता स्वस्य सस्मार प्रागप्रागलभ्यचेष्टितम् ॥ 857.

(11) TM: ... त्रियज्ञुसुन्दरी नाम देवी... वेदितुमुदन्तमभिजनस्य... जम्बूद्वीपमागच्छत्।
... प्रियंवदाभिधानया प्रधानदेव्या समन्विता...। TM (N)
p. 407 (10 ff.)

TMS : प्रवृत्ति वेदितुं तस्य प्रिया खेदवशंगता । प्राप्ता निष्कृतुन्दरी नाम जम्बूद्वीपमथागमत् ॥ VIII 107

TMKS: त्रियङ्कुसुन्दरी नाम तित्रियाऽथ विषादिनी॥ प्रत्रृत्ति वेदितं तस्य जम्बूद्वीपमुपागमत्। 1063-64.

(12) Pallipāla Dhanapāla normally summarises the verses of the prose-romance if they are in metres other than the Anustubh or Aryā. But in one case he has made an exception and incorporated a verse of the original in the Sikharini metre in the body of the text of the

^{40.} cf. TM(N) p. 359 : प्रभातप्राय।ऽसौ रजनि etc.

TMS as verse No. VII. 37. Laksmidhara sometimes summarises such verses of the original, while, as regards the hymns to the praise of Jina, he quotes them from the original without incorporating them in the body of the text of the TMKS. But with regard to the above-mentioned verse in the Sikharini metre he also has made an exception and incorporated it in the body of his TMKS as the verse No. 829!

The above comparision clearly shows that Laksmidhara kept a close eye on the TMS while composing his own TMKS, which, of course, differs from the former in many other points, a few of which may be noted below:

PALLĪPĀLA DHANAPĀLA:

- (i) He salutes Reabhadeva in the beginning of his work.
- (ii) He praises Kavi Dhanapala and his TM.
- (iii) He has contributed a few similes and utpreksas etc. and filled a couple of lacunae found in the original.
- (iv) He describes in detail how king Meghavahana declined the offer of the Vetala to cut his head with the latter's scissors and preferred to use his own royal sword. (I. 85-88).
- (v) He describes the goddess Śri in three verses (I. 90-92),
- (vi) He does not elaborate the humourous, though laudatory, dialogue between the goddess Śrī and the king.
- (vii) He faithfully preserves in the summarised form the graceful talk between King Meghavahana and his queen Madiravati.
- (viii) He carefully preserves in the summary the important religious discourse by Maharsi⁴¹ in full, as it is the very heart of the original prose-romance.

LAKSMĪDHARA:

- (i) He salutes Mahāvīra in the beginning of his work.
- (ii) ---
- (iii) He also has contributed a few similes and 'utprekṣās' but has not fully grasped the significant points of the story.
- (iv) He summarises it in one verse (82) which does not bring out the characteristic heroism of the king.
- (v) He disposes her off in three quarters of a verse (85).
- (vi) He elaborates it in two verses (92-93).
- (vii) He simply omits it.
- (viii) He totally omits the religious part¹² but adopts the narrative part of the discourse of Maharsi.

^{41.} cf. TMS. VIII. 103-104.

^{42.} cf. TMKS, 1061 ff.

The difference between their poetic ability can be seen from the following few comparative instances:

- (1) The beautiful original verse⁴³ —
 विपदिव विरता विभावरी नृप! निरपायमुपास्स्व देवताः ।
 उदयति भुवनोदयाय ते कुलमिव मण्डलमुण्णदीधितेः ॥
 of the TM has been adopted:
 - (a) in the TMS as-क्षपा विपदिव क्षीणा नृपाराध्य देवताः।
 भवत्क्रलमिवोदेति चण्डदीधितमण्डलम् ॥ I. 23; and
 - (b) in the TMKS as— तबोदेत्युरयायाको नृपाराधय देवताम् । 22.
- (2) A fine episode, 4 viz.,—
 हण्दवा च विरतिनमेषया हण्ट्या सचिरमितचारुणा तेन नेव्यप्रहणेन तैश्व तत्कालमाविभूतैः
 प्रियप्रेमातिशय मन्मिम स्मरविकारै द्विगुणतररम्थद्र्शनां सुहदमा श्लिष्ट्य शयनीयमनयत्। तत्रैव च

--full of picturesque tenderness and at the same time utmost sense of poet's self-control in the TM, has been properly summarised:

(a) in the TMS as--तत्क्षणोद्भूतकन्दर्पविकारोऽतिमनोहराम् । पीडितस्तनमाश्च्छिष्य शयनीये निनाय ताम् ॥ I. 23;

while it is slightly marred by the unnecessary and unwarranted additional reference to kissing--

- (b) in the TMKS as--सानुरागं समालोक्य संश्विष्ट्य परिचुम्ब्य च । तां निनाय तृपः शय्यां सुष्वाप सहितस्तया ॥ 122.
- (3) A beautiful courteous reques', 45 viz, कुमार! युवराजवातीं द्भुतश्रवणेन पीतमति चिरम्। कण्णीमृतम्। इदानीमीक्षणामृतं क्षणमेकनास्वायताम्। —of the TM, is rendered:
- (a) in the TMS as—
 कुमार! कर्णेपीयूषं चिरं पीतं कथारसात्।
 क्षणमीक्षणपीयूषमिदानी पीयतामिति। III. 29
 while it is simply ruined.

तया सह सुव्वाप।

^{43.} cf. TM(N). p. 28 (19 ff.)

^{44.} cf. TM(N). p. 73 (16 ff.)

^{45,} cf. TM(N), p. 161 (20 ff.)

(b) in the TMKS as--

व्यजिज्ञपत् कुमारेदमीक्ष्यतां नयनामृतम् । 330.

Pallipala Dhanapala has, thus, clearly scored over Laksmidhara both in the point of preserving the poetic flavour and the spirit of the original prose-romance, and in that of the skill in presentation of the story which he has fully grasped. Laksmidhara, on the other hand, bas tried to win a point against the author of the TMS by his success at economising to the extent of about sixteen verses—actually about thirty to thirty-five gramthas—, but he could not rise beyond the level of a mere epitomist, who could not properly catch at the significance and the excellences of a great classic.

IX Pallipala Dhanapala and the Author of the TMKU—A Study in Contrast:

As the work has not yet been published so far, a few remarks about its title and authorship may not be out of place. Prof. H. D. Velankar has noticed in his Jiparatna-kośa 46 a work known as Tilakama njariprabandha by Padmasagara. The title is based on the colophon47 of the work. However, the authority of this colophon is open to doubt in so far as a palm leaf K Ms. of this same work—other than the paper K Ms. of it quoted in the foot-note-does not have any colophon whatsoever and hence it is listed in the unpublished list of the Kantivijayaji Bhandara under the title 'Harivahanacarita'. (Palm Leaf Ms. No. 2.). Moreover the title is rather misleading as it may be easily mistaken for the TM. I have therefore preferred for my purpose the title "Tilakamanjari-kathoddhara" (TMKU), in accordance with the statement48 of the author himself at the beginning of this work. So far I could personally utilise only three Mss.49 Two of these Mss, viz. K and N, do not mention the name of the author. The B Ms. does mention in the last verse the name of the author as 'Padmasagara', the disciple of Dharmasāgara'. 80 But the palm-leaf Ms. noted above does not contain this

वाचकावेसरश्रीमद्धमभैसागरशिष्यकैः।

निर्मितोऽयं कथाप्रंथः पंडितैः पद्मसागरैः ॥९८॥ (i. e. verse No. 1998)

^{46.} cf. JRK. p. 160.

^{47.} cf. TMKU.: इति श्रीतिलकमंजरीप्रबन्धः संपूर्णमगमत्; K Ms. folio 53 इति श्रीतिलकः मंजरीप्रबन्धः संपूर्णं समाप्तानिः।, B. Ms. folio 67; इतिश्रीतिलकमञ्जरीप्रबन्धः। N. Ms. folio 53.

^{48.} cf. TMKU verse 1 : कुर्वे तिलकमञ्जर्याः कथोद्धारं प्रयत्नत: ।

^{49.} They are: (1) The KMS in the Kantivijayaji Bhandar (No. 1802) at the Atmārāma Jaina Jāna Mandir, Baroda; (2) N/827 at the L. D. Institute of Indology, Ahmedabad (N MS); and (3) No. 791 of 1895–1902 at the Bhandarkar Oriental Research Institute. Poona (B Ms.)

^{50.} cf. TMKU B. MS folio 67:

verse, nor the name of the author. On the other hand the colophon therein is rubbed out and something else is sought to be written on it. Even then some of the words of the portion rubbed out can easily be read, and the name 'Candraprabhasūri' is clearly visible there. This raises a doubt as to the real authorship of the work. Muri Shri Punyavijayji also expressed his doubt about the authorship of Padmasagara, since during his time-the sixteenth century A. D.-the practice of writing on palm-leaf was not prevalent and almost all the Mss since about the fourteenth century A. D. are generally written on paper. It is possible that the real author might have been some "Candraprabhasūri", about whom we know nothing beyond his name. The calligraphy of the MS indicates that the work might have been written about the thirteenth century A. D. and in that case the author might have been a contemporary or a close successor of both Pallipala Dhanapala and Laksmidhara. The date of the work as mentioned in the B Ms., viz. Sam 1645 (i. e. A. D. 1589) only shows the date of the copyist⁵¹ and not of the author. Moreover Shri M. D. Desai has not included this one among the works of Padmasagara. 52 Again the verse, 53 in the B Ms., mentioning the name of the author as Padmasagara seems to have been added later on, as it is written in a slightly different and rather careless handwriting at the top of the last page (folio No. 67), while the colophon mentioned above⁵⁴ follows closely after verse No. 1997 which concludes the work with the words..." हरिवाहनप्रमृतयः स्वं श्रेयसं शिश्रियुः ॥९७॥' The question of the authorship being thus open, I have taken this work only as being "ascribed to" Padmasagara for the present purpose. All the quotations from the TMKU here are based on the text of the K Ms.

Now as regards the point at issue. The author of the TMKU clearly mentions that he intends to take pains to rescue or repair the story of the TM⁵⁵ rather than merely summarising it faithfully. Pallīpāla Dhanapāla on the other nand, has tried to summarise the prose-romance with a view to bring out, and preserve, the literary fragrance of its story-element. The author of the TMKU, on the other hand, tried to compose an independent and elaborate metrical work which is primarily based on the story of the TM, to which, however, he has not fettered himself and has added profusely, not only his own imageries, but also many new ingredients

^{51.} cf. B MS. folio No. 67: " संवत् १६४५ वृषे शाके १५०११ प्रवृत्तमाने फाल्गुनमासे शुक्रपक्षे १३ तिथि भौमवासरे । मुनि गोव्यंद लिखतां । "

^{52.} cf JSSI (D). p. 586-87.

^{53.} cf supra. ft. nt. No. 50.

^{54.} cf. supra ft. nt. No. 51.

^{55.} cf. supra TMKU verse No. 1.

in the story—ingredients totally unwarranted so far as the original proseromance is concerned.

The principal additions introduced by the author of the TMKU are listed below:

- (1) The good omens, like the trumpeting of an elephant and the dance of the pet peacock, indicating the impending arrival of the Vidyadhara Muni.⁵⁶
- (2) A speech by the queen Madiravati, as reported by King Meghavahana to the Muni. 57
- (3) The descent of the goddess Śrī in her image installed by king.

 Meghavāhana 58
- (4) The reason put forth by the god Jvalanaprabha at the time of gifting his necklace to King Meghavahana'. 59
- (5) Meghavahana's address to the goddess Śrī, at the time of presenting the necklace at the feet of her image.
- (6) The intervention of 'japa' between the presentation of the neck-lace and the appearance of Vetāla.⁶1
- (7) Vetāla is said to have appeared between the king and the image of Śrī. 62
 - (8) Vetala's rashness in his address to the king. 63
- 56. cf. TMKU. 32-33: तदा दक्षिणतस्तेने गलगर्जिजगजात्रणी: ।

 नत्रते तेन नादेन पुरः केलिकलापिना ।।३२॥

 प्रमोदयन्निमित्तानुमोदनेन प्रियां तृपः ।

 सिद्धिं मनोरथस्येव सौधाप्रमधिस्टवान् ॥३३॥
- 57. ibid, 68: शुक्ररी पङ्कलिप्तापि पुत्रैरनुगता वरम् ।
 नन्वहं राज्यलीनापि स्वामिन् सुतविनाकृता ॥३४॥
- 58. ibid. 98 : तस्मिन्नवतताराशु श्रीः स्वयं देवतालये। कलयेवाविशत्पद्महदान्तःपद्मसद्मनि ॥९८॥
- 59. ibid. 134 : न युक्तः शून्यहस्तस्य मान्यैः प्रथमसङ्गमः । एनं व्यसनसंहारं हारं राजन् गृहाण तत् ॥१३४॥
- 60. ibid. 149 : देवि त्वत्सेवनतरोरनल्पस्य फल्डिध्यतः । पुष्पोद्गम इवादर्शि मया हारः प्रभावभाक् ॥१४९॥
- 61. ibid. 152 : मन्त्रजापलयं प्राप ततः क्ष्मापशिरोमणिः । १५२ ।
- 62. ibid. 155 : ततः श्रीप्रतिमारूपदगन्तर्वत्मभित्तिताम् । झगित्यागच्छद् वेतालः कश्चिद्भालधुताम्बरः ॥१५५॥
- 63. ibid. 165 : अयि मूढ समारूढमहिमानं न वेत्सि माम् । १६५ ।

- (9) Vetāla's reason for offering his scissors to the king.
- (10) The puzzled goddess Sri invoking the help of another goddess Bharati, who whispers some advice into her ear, and Sri makes the king's hand free for further action.⁸
- (11) The king cuts off his head completely and head-less trunk dances before the goddesses. Then the goddess Bharati restores the head again to the body so that the king is resurrected. 66
- (12) The boon of a son is granted by the goddess Bharati and not by Śri, who requests the king to pray to the former.⁶
- 64. ibid. 178: तद्गृहाण महीभर्तः कर्त्तरी मम निःसहाम् । स्वामिद्रोहमसौ दिख्यो न करिष्यत्यसिस्तव ॥१७८॥
- 65. ibid,212-214: तदा लक्ष्मीरमन्देऽस्मिन् सन्देहे पतिता सती।

 किंकार्यत्वजडा सद्यो हदा सस्मार भारतीम् ॥२१२॥

 ततिस्रभुवनाधीशैर्धीकृते सेविताऽभितः।

 प्रत्यक्षीभूय वाग्देवी किश्चिद्गुप्तं श्रियेऽदिशत् ॥२१३॥

 अथाऽभ्यवत्त भूनार्थं श्रीरसौ वीर! सम्प्रति।

 त्वत्खड्गोऽयं हतस्तम्भो यथाभीष्टं विधीयताम् ॥२१४॥
- 66. ibid. 215-219 : इत्युक्तिसमकालं स स्विश्वरस्तरवारिणा ।

 छित्वा गृह्गणेदिमदं वदन् क्षिप्तवार्थिनं प्रति ॥२१५॥

 द्रागुत्थायाक्षिविश्लेपश्लभङ्गादि मुखे स्वजन् ।

 श्रियोऽग्रे चारुवारीभिः कबन्धेन मुदाऽनटत् ॥२१६॥

 न याति जीवितं यावत्तावल्लक्ष्मीः स्वयं रयात् ।

 घराधवस्य मुद्धानं कबन्धस्कन्धगं व्यधात् ॥२१७॥

 कमण्डल्जल्लेनैवममृतप्रतिपन्थिना ।

 वाग्देवी तन्छिरोऽसिश्चरमणं च बभूव तत् ॥२१८॥

 शिरच्छेदोच्छलद्रक्तं सङ्गमङ्गमिलापतेः ।

 स्वयमक्षालयल्लक्ष्मीर्वाग्विवश्लेपस्वयं पयः ॥२१९॥
- 67. ibid. 224-225 : अहं त्रेलोक्यवस्तूनि तेषामेषा तु जोवितम् ।
 वाग्देवी जगतां देवी वन्दस्वेमां मुदा चप ॥२२४॥
 अथ भूपोऽनमद् वाणी वाणी चाशिषमत्रवीत् ।
 भविष्यति भवरस्तुरनुनज्ञानधीरिति ॥२२५॥

- (13) A picturesque description of Vajrāyudha resting in his camp before the night-attack, 68
- (14) The speech by Vajrayudha which justifies why Vijayavega suddenly remembered the Balaruna ring, in the din of the battle.
- (15) Gandharvaka's anxiety to do, rather than an excuse for not doing there and then, a portrait of Harivahana inspite of his other engagements.⁷⁰
- (16) The hymns to the Love-god sung by couples, when Malayasundari goes to the temple.⁷¹
- 68. ibid. 321-325 : अथानक्षितिथी नक्तं मुक्तप्राकारविष्रहः ।

 गृहप्रहितनिःशेषिमत्रमन्त्रिवेशरादः ।।३२९।।

 एकद्विगायनयुतो द्वित्रिवेहासिकावृतः ।

 सुखी त्रिचतुरश्लाघाचतुरः पश्चशानुगः ।।३२२।

 सुष्तः पार्श्वेण पार्श्वस्थपुष्गप्रकरतारके ।

 शशीव शरदम्भोदे तल्पे तारोत्तरच्छदे ।।३२३।।

 चन्दनस्यन्दिग्धाक्तः पुष्पसम्भक्तमासुरः ।

 वसानो वाससी तन्तूकृतेन्दुमहसी इव ।।३२४।।

 ऊर्ध्वप्रकोष्ठपाणिस्थमूर्ज्ञा वज्रायुधस्तदा ।

 स्थितोऽनक्कार्चनाक्षदरक्षनादत्तदग्भुदी ॥३२५॥
- 69. ibid. 369-371 : अरेरेऽतिप्रशक्तोऽसि पश्य मामेष ते बलम् । बालारुण इव ध्वान्तं रहसा संहराम्यहम् ॥३६९॥ तया बालारुणोत्तयाऽथ सञ्जातस्मरणस्तदा । अहं सहर्षः सोत्कर्षरोमहर्षोच्चकञ्चकः ॥३७९॥
- 70. ibid. 730: मया कार्यविशेषेण व्याकुछेनापि संप्रति । त्वद्रूपलिखने हेतुः संक्षेपात्कथ्यते श्रुणु ॥७३०॥
- 71. ibid. 1261-63: मलयानिलकल्लोललोलशोणध्वजच्छलात्।
 अन्तर्जयण्जनं न्नं यदनादेशकारिणम् ॥१२६१॥
 यद्विद्वमारणं भेजे रागवन्ति जगन्त्यि।
 चिकीर्षोरिव पुष्पेषोर्मिलितो दलिकोत्करः ॥१२६२॥
 अन्येषां युसदां वोद्धमेकोऽप्याज्ञां प्रगल्मते।
 गरीयसी स्मराज्ञा ते युगलैरेव योद्धते ॥१२६३॥
 शक्चिकिभिराराध्यं शासनं ते विराध्यताम्।
 काम! पाखण्डिनां जातं फर्जं भिक्षाविडम्बना ॥१२६४॥
 मन्नांसि यभिनां वज्रकठोराणि सुमेषुभिः।
 अनज्ञ! भिन्दजन्येषां रेषां भिन्तसे भुजामृताम् ॥१२६५॥
 सारं स्मर! भवदूपमिति ते कियती स्तुतिः।
 सारं पश्यन्ति संसारमि सर्व त्वयाऽज्ञिनः॥१२६६॥
 स्थानस्थानगतैरेवं युग्मे शृज्ञारहारिभिः।
 स्तूयमानं पूज्यमानं सेव्यमानं च सर्वतः ॥१२६०॥
 सञ्जीजनसमानीतपूजोपकरणैः स्मरम्। etc. ॥१२६०॥

- (17) Gandharvadatta is referred to as the younger sister of Patralekha, rather than of Citralekha.⁷²
- (18) Both the heroes along with their heroines taking the vows of Jainism, travelling on foot and undertaking difficult penances, 73 at the end.

In some of the poetic imageries the author of the TMKU shows an ability of a higher order than that of Pallipala Dhanapala. As for instance in:

- (1) सर्वर्दिसुखसंलब्धिसुधाब्धिश्रितयोस्तयोः । वळेशावेशोऽभवत्पुत्रानुत्पत्तिविषविन्दुना ॥ TMKU. 29.
 - (2) अथेन्दुशुन्ने मन्दं सः सौधमूध्नि पदं ददौ। अमन्दं तु मुदामोदो हृदये मेदिनीशितुः ॥ TMKU. 47.
 - (3) इत्युदिश्चतरोमाञ्चमालपन्तं पर्ति भुवः। सुधोर्मिस्वादिवत्कर्णे चकार वचनेर्मुनिः॥ TMKU. 55.
- (4) यद्यसौ तादगेव।स्ति तर्द्धि तुष्टेन वेधसा । जगत्त्रितयनेत्राणां स्त्रिताऽमृतपारणा ॥ TMKU. 774

But in many other places he has not come up to the level of Pallipala Dhanapala's lucidity and sense of propriety in expression, as in the following comparable instances:

(1) A fine Ārya verse⁷⁴--

गुरुभिरदत्तां वोद्धं वाञ्छन्मामकमात्त्वमचिरेण । स्थातासि पत्रपादपगहुने तत्रान्तिकस्थाग्निः ॥

of the TM has been adapted by the author of the TMKU as-

अदत्तां गुरुभिर्वोद्धं वाष्ट्रंस्त्वमिर्वरेणतः । गन्तासि वृक्षगहने तत्र पार्श्वस्थितानलः ॥ ТМКО, 479.

where the ommission of the important word 'अद्मात' and replacing of 'पत्रपादप' by simple 'बृक्ष' and of 'स्थातासि' by 'गन्तासि' detract much of the beauty of the original. It is significant that the authors of both the

72. ibid. 1445 : तव गन्धर्वदत्तेति स्वमा देवि ! लधीयसि । १४४५ । This is addressed by Citralekhā to Patralekhā.

73. ibid. 1989-90, 1992:

देव्या तिलकमजर्या तथा समरकेतुना।
समं मलयसुन्दर्या साऽऽददे स वतं गुरोः ॥१९८९॥
विज्ञहुस्ते पदन्यासैः प्रकुर्वाणा वसुन्धराम्।
कमलाया विलासाय स्थलपद्मवतीमिव ॥१९९०॥
दुःकरेणार्जयामासुः सुकृतं चरणेन ते। १९९२।

74. cf. TM(N). p. 109 (12 ff.).

TMS and the TMKS respectively have preferred to incorporate such verses without the slightest change.

(2) A beautiful hymn to Jina Rsabha.78—

शुष्कशिसरिणि कल्पशासीव निधिरधनप्राम इव ।

कमलषण्ड इव मारवेऽध्विन भवभीमारण्य इह वीक्षितोऽसि मुनिनाथ! कथमपि॥ etc.

of the original has been marred in the adaptation in the TMKU as-भरतिश्चिन्तामणिः पाणि कल्पद्रमे गृहाङ्गणम् ।

कामधुग्वेरमनो मध्यमध्यास्तेऽद्य त्वदीक्षणात् ।।

निःशेषसुखकन्दानाममन्दानां कुक्रमणाम् ।

स्थानं संसारकान्तारमतीतोऽद्य त्वदीक्षणात् ॥ TMKU, 946-47.

which cannot stand comparision with the beautifully lucid, though simple, adaptation by Pallipala Dhanapala in his TMS as—

तुष्टावाथ--''जगन्नाथ! संसारक्षारवारिधौ।

ऋते त्वद्शमादन्यदमृतप्रदनामृतम् ॥

अस्मादेव यतो देव! सङ्कल्पितफलप्रदः।

पुण्यकल्पद्रमः प्राणिसन्दोहस्य प्रशेहति ॥ TMS. IV. 89-90.

Even this is only tolerable, since it would have been better if both of them had chosen to keep the original intact, as has been done by Laksmidhara!

(3) A fine suggestive Arya verse-76

तव राजहंस! हंसीदर्शनमुदितस्य विस्मृतो नूनम् ।

सरसिजवनप्रवेशः समयेऽपि विलम्बसे तेन ॥---

has been totally replaced in the TMKU as—

उत्फुल्लाननपद्मायां पद्मिन्यां स्नेहवानि ।

भानः सकलकार्याणां समयं न निलङ्कते ॥ TMKU. 990.

—,which not only omits the suggestive reference to the recent attainment of the Vidyādhara kingdom by Harivāhana who has only just come to see Tilakamañjarī, but also spoils the polite, though direct reminder about "getting late," by replacing it with a rather rash, though indirect, reminder about "negligence of proper time. It is only a slight difference of degree and emphasis, but exhibits a huge difference in poetic approach, when it is remembered that Harivāhana then was not a mere human king, but an emperor (cakravartī) of the whole of the northern range of the Vijayārdha mountain. It is again significant that both Pallīpāla Dhanapāla and Lakṣmīdhara have preferred to adopt the original in the body of their respective texts, rather than trying to mishandle, omit or replace it.

As a result of the above changes introduced by the author of the TMKU, and his peculiar approach to the story of the TM, some damage has also been done to the story and characterisation of the original. Thus:

^{75,} ibid. p. 218 (9 ff.)

^{76.} ibid, p. 232 (11 ff.).

- (1) The goddess SrI is degraded to a second place in so far as even she stands in need of advice from the goddess Bhāratī at critical moments, and it is the latter who whispers to Śrī the advice—evidently to free the benumbed hand of king Meghavāhana and ask him to do whatever he liked! Again, after the king has completely severed his head, the goddess Śrī only puts the head on the trunk but she does not have the power to join it. It is the goddess Bhāratī who merely sprinkles water and the king is resurrected? !! Clearly it is the predilection of the author of the TMKU, to Bhāratī that has led him to introduce one more goddess Bhāratī and play down the role of Śrī of the original.
- (2) The character of Vetāla suffers slightly due to an element of rudeness in his speech, while in the original he is quite courteous.⁷⁸
- (3) The character of king Meghavahana has also suffered to some extent—though the author of the TMKU might have intended to elevate it to the level of a rashly heroic Rajput devotee!—in so far as his satirical dialogue with Vetala is totally omitted and the king is first martyrized and then resurrected.⁷⁹
- (4) The character of queen Madirāvatī is also tampered with, but to no advantage, in so far as she is rather degraded by ascribing to her a speech—as reported by the king to the Vidyādhara Muni—wherin she compares herself unfavourably with a she-boar.
- (5) A tastefully mild and catholic religious background of Jainism in the original is covered with an explicitly gaudy and thick coating of the dogmatic aspect of Jainistic colour both at the beginning⁸¹ of the

^{77.} See supra. TMKU. 212-219.

^{78.} cf. supra. TMKU. 165; 178-79 as compared to TM(N) p. 49 (8 ff.) : राजन् ! कि झिदन्यत्वदोयमेव चेष्टितम्।

^{79.} see supra TMKU 167.

^{80.} see supra TMKU 63.

^{81.} cf. TMKU 1-6: मिथ्यात्वावि (तियोगा दुःकषायाः प्रमत्तयः ।
पञ्चामी भवसाम्राज्यमहामुद्राधिकारिणः ॥१॥
पूर्वीपरार्थसंवादं सत्यहेतुं विद्रश्नि ।
मिथ्यात्वेन जनः कुर्याद् धर्मे गजनिमीलिकाम् ॥२॥
पुण्यकर्मापि सावधं मिथ्यात्वं कारयञ्जनान् ।
निर्ययास्तानि भवादक्षन्नेव कथं रिपुः ॥३॥
मिथ्याहक्तपसः शैलतरोरिव गुरोरिप ।
अन्ते दर्शितवैरस्यं स्वरूपमेव भवेत् फलम् ॥॥॥
तत्त्वं देवादिमिथ्याहक् पश्यन्नप्यन्यथेक्षते ।
यथा तैमिरिको दीपं परिवेषविशेषितम् ॥५॥
जन्तुर्मेथितमिथ्यात्वः सम्यग्दर्शनभूषणः ।
अचिरानमुक्तिमाण्नोति हरिवाहुनराजवत् ॥६॥

TMKU as well as at the end⁸² of this compendium by way of the essence of the religious truths sought to be exemplified in the story of the TM in the opinion of the author of the TMKU.

Moreover the author of the TMKU seems to be more anxious to devote more space to the elaboarte descriptions of Ayodhyā, king Meghavāhana, queen Madirāvatī, the Vidyādhara Muni, Vetāla and so on, rather than preserving intact the important points of the story proper. Sometimes he has allowed himself to be careless when he fails to preserve even the correct nomenclature of a place like Maṇipura and of a character like Priyadarśanā. This work is, thus, a good illustration of a dexterous, but presumptous, hand spoiling an original classical piece of art, which in contrast, however, could be successfully epitomised by a lesser, but conscentious and artistic, hand of Pallīpāla Dhanapāla.

X Conclusion.

It is clear from the above discussion that the present work has been rightly adjudged, by Muni Shri Jianvijayaji, ⁸⁴ as the best one 82 cf. TMKU 1977; 1882-86; and 1994:

इयत्कालमनेनाहं धृतः संसारवारके। इति द्वेषादिवात्यर्थे स मिध्यात्वं व्यमूलयत् ॥१९७७॥ यः प्रभावनयान्तृणां हृदि मिथ्यादशामपि। सम्यक्तवं निजधर्मस्य प्रस्थानकमिव व्यधात ॥१९८२॥ नृणां संदिग्धधर्माणां धर्मे शाश्वतनिश्वयम् । नित्यचैत्येषु नीतानां चके यः परमाईतः ॥१९८३॥ निशान्तनिर्मलस्वान्तदर्पणप्रतिबिम्बितम् । विश्वं विश्वं कदाप्येष ददर्श विममर्श च ॥१९८४॥ संसारस्यास्य विश्वासः क्रूरभर्त्तुरिवास्ति न। पातयत्यिक्तनः काष्ठां योऽध्यारुढान परानिप ॥१९८५॥ समायाता वयं तीरमित्याश्वास्यापि जन्मिनः । व्यावत्र्यं पातयत्याञ्च दुःखावतं भवोदधिः ॥१९८६॥ मिथ्यादर्शनम्लदुर्गतिचतःशाखासुखालीफल-दु:दर्भद्रमखण्डसण्डनकलादुर्भत्तदन्तावलाः । भव्यप्राणिशिवप्रयाणपटह ध्वानैर्वचोभिर्जगत् प्रीणित्वा हरिवाहनप्रमृतयः स्वं श्रेयसं शिश्रियः ॥१९९४॥

- 83. cf. TMKU. 8-12; 13-22; 23-28; 37-44; 155-161 etc.; मणिपुर is referred to as मणिमन्दिर-पत्तन in 538; त्रियदर्शना is referred to as सदर्शना in 546.
- 84. cf. TMKS, Intro. p. 1: तिलकमञ्जरीकथासारकर्तृविद्वत्रयमुपलभ्यते...दिगाःबरपण्डितश्रीधनपाल-कृतिः श्रेण्ठतमेति मुनिश्रीजिनविजयमतम् । For this opinion of Muni Shri Jinavijayaji cf. JSCH. Vol. XI. Nos. 7-10 p. 517.

amongst the metrical compendiums of the TM, available so far. It is the sheer neglect of the writers on the history of classical Sanskrit literature and their dogmatic adherence to the opinions of the western scholars like Dr. A. B. Keith that the prose-romance of a versatile scholar-poet like Kavi Dhanapala has been consigned to a remote corner of the so-called "decadent" period. 85 It is a pity to see scholars like Dr. Keith, Dr. De and Dr. Krishnamachariar repeating ad neuseam about the Tilkamanjari of Kavi Dhanapala as depicting a love-affair between Samaraketu, the hero and Tilakamanjari, the heroine, inspite of the fact that over and above original prose work, two epitomes of both Laksmidhara Krishnamāchārya (Abhinava-bāņa) respectively were already published by about A. D. 1919, before the above scholars undertook their works on the history of Sanskrit Literature⁸⁶. It is hoped that this edition of Pallipala Dhanapala's compendium of the TM will induce the students of Sanskrit language and literature to read, and will conduce to a better understanding of the original work of Kavi Dhanapala.

XI Acknowledgements

This modest maiden attempt at editing is but a by-product of my research endeavours with regard to the Tilakamañjari, a prose-romance, by Kavi Dhanapāla who flourished during the latter half of the tenth and the first half of the eleventh century A. D. I have great pleasure to acknowledge the kind help and encouragement afforded to me by all the eminent scholars like Āgama-prabhākara Muni Śrī Punyavijayaji, Prof. Dr. A. N. Jani, Prof. R. C. Parikh, Dr. H. C. Bhāyāni, Dr. U. P. Shah and others. I am thankful to Srī Gulabchand Zeveri, the Secretary of the Ātmānanda Jaina Jñāna Mandir, Baroda, for kindly offering unstinted co-operation with regard to the use of the manuscripts preserved in the Jñāna Mandir Library. And it is due to the loving interest taken by both Dr. N. J. Shah and Pt. Ambalal P. Shah of the L. D. Institute of Indology, Ahmedabad, that this work has the good luck of seeing the light of the day for the first time.

Ahmedabad.

14-2-1968 N. M. Kansara.

Magha Paurnimasi V. Sam. 2024

^{85,} cf. CSL. p. 69; HSL(K), p. 331; HCSL, p. 475; HSL (DD), p. 431; SHSL p. 146.

^{86.} Laksmidhara's TMKS was already published from Patan in Gujarat A. D. 1919 and even before that the epitome by Krishnamācārya (Abhinava-bāṇa) was also published both in instalments in the Sanskrit Magazine named "Sahrdaya" as well as in book-from. cf. TMKS. Intro. p. 2: मद्रासासन्तवर्तिश्रीरङ्गाख्यनगरे वास्तव्यैः श्रोमद्भिनवबाणोपाधि-धारिभिः कृष्णमाचार्यैः सहृदयाख्ये स्वकीये मासिकपत्रे कमशः प्रसिद्धीकृतेयं कथा पृथगपि प्रन्थाकारेण मुद्रापिता रूप्यकद्वयेन प्राप्यते। As for the works on the history of Sanskrit literature HSL(K) was first published in 1923, HCSL in 1937 and HSL (DD) in 1947.

अथ श्रीपल्लीपालवंशीयधनपालविरिवतः ति ल क म ञ्ज री सा रः।

[अथ प्रथमं प्रयाणकम्]

[नमः] श्रीचिदानन्दाय ।

श्रियं दिश्यात् यस्यांशतटयोर्जटाः श्रीनाभेय: भेजुर्मुखाम्बुजोपान्तभान्तमृङ्गावलिभमम् जडोऽपि यत्प्रभावेन भवेन्मान्यो मनीषिणाम् । सदा सेव्यपदा मह्यं सा प्रसीदतु भारती ॥२॥ श्रीधनपाछाय येन विज्ञानगुम्फिता । नमः नालङ्कुरुते कर्णस्थिता तिलकमञ्जरी ॥३॥ तस्या रहस्यमादाय मधुत्रत इवादरात् । मन्दवागि संक्षेपादुद्गिरामि किमप्यहम् ॥४॥ कथागुम्फः स एवात्र प्रायेणार्थास्त एव हि । किञ्चिन्नवीनमप्यस्ति रसौचित्येन वर्णनम् ॥५॥ तत्कथासङ्प्रहेऽमुत्र बन्धमात्रविशेषतः । सन्तोषमायान्त्र यतः प्रकृतिवत्सलाः ॥६॥ अस्त्ययोध्यापुरी रम्या या शौर्याकृष्टचेतसा । ईक्वाकूणां महेन्द्रेण वितीर्णेवामरावती ॥७॥ आसीदतिबलस्तस्यां राजा श्रीमेघवाहनः । यत्प्रतापप्रदीपान्तः शत्रुभिः शलभायितम् ॥८॥ देवी तन्मानसोन्मादमदिरा मदिरावती । माना यदङ्गछावण्ये रतिरूपकथाप्रथा ॥९॥ तयोः सकृतसम्पन्नविश्ववाञ्छितयोरपि । अपत्यानाष्तिरेकैव दुनोति स्म मनोऽनिशम् ॥१०॥ अन्यदा भद्रशास्रस्य चन्द्रशास्रमधिस्थितौ । द्योतयन्त दिशं याम्यां महसा सहसाऽम्बरात् ॥११॥

१ ण्य ।

भायान्तमुल्लसदाज्ञोपवीतं वल्कलावृतम् । अपश्यतां जटाजूटधरं तौ खेचरं मुनिम् ॥१२॥ युग्मम् । अर्घादिकिययाऽऽकृष्टचेतास्तत्रावतीर्य सः । राज्ञा न्यस्ते स्वहस्तेन निविष्टो हेमविष्टरे ॥१३॥ 🐇 सपर्यामुचितां कृत्वा नत्वा प्रोवाच भूपतिः। भगवन्नद्य घन्योऽहं यद् गृहानागमद् भवान् ॥१४॥ तदादिश किमाधेयं राज्यं कोशो बलं मम । त्वदायत्तमिदं येन कार्यं तदनुगृह्यताम् ॥१५॥ निःस्पृहोऽथ महर्षिस्तं व्याजहार महीपते ! । राज्येने त्यक्तसंगस्य सप्ताङ्गेनापि कि मम ॥१६॥ शंस तावत् किमाख्याऽसौ कमनीयतमा पुरी । को बाऽमुख्यां महाभागः कश्च वंशस्त्वयोदितः ॥१७॥ सर्वे छक्षणसम्पूर्णा का चेयं पुण्यभागिनी । किमर्थे च भवानन्तःसंतन्त इव दश्यते ॥१८॥ 🐇 सकज्जलकराम्भोजव्यक्किताश्रुप्रमाजेना । इयं च छक्ष्यते सद्यो रोदनाद् विरतेव किम् 🗓 ॥१९॥ 🐰 भूपोऽम्यधादयोध्याऽसौ प्रहं मेघवाहनः । शासिता कियतोऽप्यस्य भारतस्य रघूद्रहः ॥२०॥ इयं च प्रेमपात्रं में कलत्रं मदिरावती । मुक्तवाऽनपत्यतामेकां न किञ्चित् खेदकारणम् ॥२१॥ अद्य प्रातरपत्यार्थमुपायांश्चिन्तयन्नहम् । रहोकमीदशमश्रौषं बन्दिना समुदीस्तिम् ॥२२॥ 'र्क्षेपा विपदिव क्षीणा नृपाराधय देवताः । भवःकुलमिवोदेति चण्डदीधितिमण्डलम्' ॥२३॥ अथाचिन्तयमस्यैव सारस्वतमिदं वचः । स्वीकृत्याराधियण्यामि वने कामपि देवताम् ॥२४॥ निश्चित्येत्थमथोत्थाय प्रातःकृत्यं विधायः च । प्रासादाप्रस्थितामेत्य देवीमेतामवादिषम् ॥२५॥

१ म । २ स्ये । ३ ष्टर्या । ४ क्षि ।

मयाऽपत्यार्थमाधेयं देवताराधनं वने आप्रसादात् ततः स्थेयं वया गुरुजनान्तिके भे२६॥ सहैवेष्यामि नाथाहमित्युक्तेऽसौ निवारिता । साञ्जनाश्रुभिरास्येन्दुं कल्रङ्कयति केवलम् ॥२७॥ तस्माद बोधयितुं पूज्य ! युज्यते भवतोऽप्यसौ । इत्याख्याते क्षणं ध्यात्वा पुनः सं मुनिरभ्यधात् ॥२८॥ राजन् ! वनभवैः क्लेशैरलं स्वकुलदेवताम् । निजोपवन एव त्वं राजलक्ष्मी प्रसादय ॥२९॥ गृहाणेमां च कल्पद्रकल्पां विद्याघरार्चिताम् । दुर्लभामल्पभाग्यानां त्वं विद्यामपराजिताम् ॥३०॥ नियम्येन्द्रियशास्त्रासु प्लवमानं मनःकपिम् । जप त्रिसन्ध्यमप्येतां कृतश्रीदेवताचेनः ॥३१॥ वीक्ष्य पार्श्वाण्यशो रक्षां कृत्वा स्वस्य नृपस्य च । विद्यां न्यवेदयत् कर्णे नीचैरुच्चरिताक्षरम् ॥३२॥ भाज्ञापयदथो राज्ञीमाप्रसादात् त्वयाऽपि च । दूरस्थयैव कार्याऽस्य भक्तिर्भर्तृजनोचिता ॥३३॥ राजन्नहमिहायातः पुण्करद्वीपतोऽधुना । जम्बूद्वीषस्थतीर्थेषु प्रयातन्यं मया पुनः ॥३४॥ **धनुजानीहि मामेवमुक्त्वा विद्यां स खेचरीम् ।** जपन् सौधाज्जगाम द्यां तहित्वानिव नीरधेः ॥३५॥ राजाऽपि तद्वियोगार्तः क्षणं स्थित्वाऽवतीर्यं च । सानन्दो मुनिवृत्तान्तं प्रधानेभ्यस्तमभ्यधात् ॥३६॥ अथोपवन एवायं देवायतनमद्भुतम् । उन्मणिस्तम्भमुत्तेङ्गप्रकाराप्रमकारयत् ॥३०॥ मुक्तामयं श्रियो बिम्बं प्रतिष्ठाप्य तदन्तरे । कृतस्नानः श्रुचिक्षौमो विधिनाऽऽराधयन्त्रपः ॥३८॥ अभ्यर्च्य श्रियमन्येद्यः प्रदोषेऽसिलतासखः । **धर्मौ**्शक्रावताराख्यं जगाम जिनमन्दिरम् ॥३९॥

१ स।

भयोध्यया सह न्यस्तं शक्रेणादिजिनाधिपम् । नत्वाऽभिमुखमायान्तं तेजःपुञ्जमिवाङ्गिनम् ॥४०॥ म्लायन्माल्यादिभिश्चिह्नैरुन्नीतच्यवनक्षणम् । तारहाराद्यलंकारप्रभापूरितमण्डपम् ॥४१॥ प्राविशन्नेव तद्द्वारि देवमेवं व्यलोक्य सः । सविरमयोऽमुचत् खङ्गं प्रभुत्वाहंकृतिं तथा ॥४२॥ अथोपस्त्य चक्रे च स्वागतं रचिताञ्जलिः । सोऽपि तं वीक्ष्य सर्वाङ्गं निरुद्धगतिरम्यधात् ॥४३॥ राजन् ! स त्वं कृत श्लाघो मघोना मेघवाहनः । भास्यातः समयास्यानदक्षिणैरिव छक्षणैः ॥४४॥ मामप्यवेहि धर्मात्मन् ! सौधर्मस्वर्गवासिनम् । ज्वलनप्रभनामानमिन्द्रसामानिकं सुरम् ॥४५॥ सम्प्रति स्वर्गतः सोऽहं प्रस्थितः पथि च वजन् । वीक्ष्य तीर्थमिदं नन्तुमन्तरिक्षादवातरम् ॥ ४६॥ निवारितभवापातं जातं देवस्य दर्शनम् । फलितं च तवाकाण्डदर्शनेन महीपते ! ॥४७॥ गन्ताऽस्मि त्रिजगद्द्वीपे [द्वीपे] नन्दीश्वराभिधे । सुरस्तत्रास्ति मे मित्रं सुमालीति महर्द्धिकः ॥४८॥ स्वयंप्रभाऽऽख्यया देव्या जिनायतनसम्पदम् । द्रष्टुं त्रिविष्टेपान्नीतः प्रीतश्च रमतेऽनया ॥४९॥ तिसम् रतिविशालाऽस्य नगरी च गरीयसी। साऽद्य मेऽनुचरैर्देष्टा विचरद्भिरितस्ततः ॥५०॥ तत्र सत्यप्यनाथेव निर्जनेवै गतोत्सवा । ऐक्षि मन्दिरमप्यस्य म्लानवन्दनमालिकम् ॥५१॥ तदिदं सकलत्रस्य तस्य च्यवनसूचकम्। विपर्यासाः पदार्थानामन्यथा न भवन्त्यमी ॥५२॥ तद् गत्वा बोधयिष्येऽमुं संसारासारतां वदन् । नीत्वा च रजनीमेतां निवर्त्तिण्ये दिवं प्रति ॥५३॥

१ इ। २ नेनव।

कालोचितं करिष्ये च धर्मानुष्ठानमञ्जसा । यतो में स्वल्पमेवायुः स्तोका च त्रिदिवस्थितिः ॥५४॥ समये कथमप्याप्तदर्शनस्य तवाधुना। मन्मानसं प्रियं कर्तुं किञ्चिद्दत्सहतेतराम् ॥५५॥ प्रियं प्रियङ्गमञ्जर्याः कण्ठाश्लेषेषु मामिव । एतं चन्द्रातपं हारं गृहाणानुगृहाण माम् ॥५६॥ अयं हि मथनस्यान्ते श्रयन्त्ये हरिमन्दिरम्। द्द्वित्रे वार्द्धिना दत्तस्तया कण्ठे धृतश्चिरम् ॥५७॥ जयन्तजनमनि प्रत्तैंस्तया शच्ये तयाऽन्यदा । सल्युः प्रियङ्गुसुन्दर्या मिष्प्रयायाः समर्पितः ॥५८॥ कर्मण्यादिश्य धर्म्ये तां स्वर्गान्निर्ग[च्छ]ताऽधुना । आप्तो मया ततः कण्ठादुःकण्ठाधिविनोदनम् ॥५९॥ महाभागेन मान्याऽसौ प्रथमप्रार्थना मम । यतोऽयमगृहीतोऽपि भवता गत एव मे ॥६०॥ अल्परोषायुषस्त्वेष मम तस्याश्च जातुचित् । प्रथये[द्] दक्पथातिथ्यं भवन्मैत्रीपवित्रितः ॥६१॥ भावयोभेवताऽप्येवं भवत्युपकृतं महत्। तन्निर्विचार्ग्राद्योऽयमस्मानुपचिकीर्षता ै।।६२॥ इत्थं समर्प्य तं हारं मित्रागारं जगाम सः । नृपश्चाभ्यर्च्य नाभेयमिन्दिरामन्दिरं गतः ॥६३॥ श्रियः सायंतना पूजां कृत्वा स्तोतुं प्रचक्रमे । तव सेवाडनेभावोडयं देवि ! यन्मादशामपि ॥६४॥ नैसर्गिकस्वरूपेण स्वर्गिणो यान्ति दक्पथम् । एतच्च भूषेणं तेन दत्तं मम महात्मना ॥६५॥ तथाऽप्येतत् तवैवेति न मम स्पर्शमहिति। इत्युक्त्वा मुक्तवान् हारं देवीपादाब्जयोः पुरः ॥६६॥ कुलकम्। अत्रान्तरे नभोरन्ध्रं प्रतिध्वानेन पूरयन् । उल्ललास स्फुटं हासध्वनिः कर्णज्वरावहः ॥६७॥

१त।२ या।३ मा।४ प्रमत्ते ५ साच्ये।६ वि।७ ग्ये।८१,९ स्या। १० वि।११ झा।१२ सु।१३ स ।१४ तु।

विस्मयेनाथ भूनाथश्चक्षुस्तमनु वैव्यक्षिपत् । ्वामतो देवताऽऽसन्नं सहसा दत्तदर्शनम् **॥६८॥** अत्युच्चकुराकृष्णाङ्गं पादनद्वास्थिनूप्रम् । तालदीर्घचलज्जहं क्षीणमांसोरमण्डलम् ॥६९॥ नागतालदढानद्धशाद्रिलाजनवाससम् । करालोदरपातालं लक्षपार्श्वकवक्षसम् ॥७०॥ वामे कपारुँ विश्राणं कर्त्तिकामपरे करे । जिह्वास्पृष्टोष्टॅंपर्यन्तं दंष्ट्राक्रकचदारुणम् ॥७१॥ घोरनासापुटं रक्तनेत्रं पिङ्गलमूर्द्धजम् । आजानुविलसन्सण्डमालं चेतालमैक्षतः ॥७२॥ तं चादष्टचरं दृष्टा संधैर्यमवदन्तृपः । कि हस्यते महासत्त्व ! वदैतदसमञ्जसम् ॥७३॥ सोऽप्याख्यन्न किमप्यन्यत् तँवैवाराधनाविधिः । मामतिक्रम्य यद् देवीं प्रसाद्यितुमिच्छसि ॥७४॥ अहं हि सततासेबी देव्याः परिजनार्प्रणीः । मयि तृतीकृते मुग्ध! सिध्यतीह समीहितम् ॥७५॥ वदति सम नृपः स्मित्वा युक्तमाहः भवानिदम् । तवैवायं प्रमादो यन्न ममादौ निवेदितम् ॥७६॥ अपर्याप्तेऽधना कल्पे विवक्षितफलार्थिना । नार्चनीयो मया कश्चिदिति मे व्रतनिश्चयः ॥७७॥ क्षामकक्षे बुभुक्षा चेत् तदेतं देवताबिहम् । कोणे स्थित्वा हरेत्युक्तो वेतालः पुनरालपत् ॥७८॥ आस्तामयं वयं येन मांसाहाराः क्षेपाचराः । त्वया हि तावदुद्दामसंप्रामा बहवः कृताः ॥७९॥ हताश्च भूमतो नैके तदेकं पूर्णलक्षणम् । कपालकैपरं ताततपैणाय ममापय ॥८०॥

९ वि। २ । ल । ३ ल । ४ छ । ५ शा | ६ वं । ७ तत । ८ य । ९ **दे । १० क्षि ।** ९९ ने । १२ प ।

राजाऽप्यूचे कपालानां न कृतः संग्रहो मया । जात युष्मादशामेभिः कार्ये भावीत्यजानता ॥८१॥ अन्यदन्वेषयाम्यल्पविलम्बं सहसे यदि । नो चेन्मदीयमेवेदमङ्गीकुरु शिरोऽम्बुजम् ॥८२॥ निर्वर्णय परं सन्ति हक्षणानीह कानिचित् । वेतालोऽथ तदालोक्य साधु साध्विदमभ्यधात् ॥८३॥ नृत्यन्नथ कपालस्य कर्णवर्त्ती स्वकर्त्तिकाम् । घृष्ट्रोपनिन्ये भूपाय सोऽप्यवाच निज्ञाचरम् ॥८४॥ आस्तामिदं हि दिन्यास्त्रं निर्स्निशोऽपि तवेप्सितम् । कर्त्तेत्युक्तिवा सहर्षस्तमाचकर्ष कुशास्तरात् ॥८५॥ देवी प्रणम्य वामाप्रहस्तप्रस्तोध्वेमूर्द्धजः । खडगं व्यापारयामास कण्ठे दक्षिणपाणिना ॥८६॥ अर्द्धकृते च कण्ठेऽस्य सहसैव महीभुजः । <mark>भभविच्चित्रकिन्यस्त इव</mark>ाकिञ्चित्करः करः ॥८७॥ यावत् साहसिकरछे तुं यतते वामपाणिना । तावन्मुच्छो रुख्यीभूतसर्वाङ्गस्तरसाऽपतत् ॥८८॥ लब्धसंज्ञः सुरस्त्रीणामथ हाहारवं नृपः । शुश्रीव मन्दरक्षब्धक्षीरोदध्वनिसोदरम् ॥८९॥ ततश्चतुर्भिर्विभाणां पाणिभिः कङ्कणावलिम् । उल्लासयन्ती कल्लोलांश्रळद्वैवलचामरैः ॥९०॥ फेनं[°] वहन्तीं सर्वाङ्गलग्नमुक्ताविभूषणैः । सूर्यान्द्रमसौ रत्नकुण्डलाभ्यां वितन्वतीम् ॥९१॥ रम्भादिभिः सहाम्भोधेः सम्प्रतीव विनिर्गताम् । क्षिप्तचञ्जश्च सोऽपश्यत् कमलां कमलासनाम् ॥९२॥ ततो दन्तप्रभाशभैः करस्थकलसामृतैः । स्नपयन्ती नृपस्याङ्गं व्याजहार हरिप्रिया ॥९३॥ तुष्टाऽस्मि साहसेनाङमालपन्त्यामिति श्रियम् । भूपोऽभाषिष्ठ तुष्टाः चेच्छेतुमीशं करं कुरु ॥९४॥

१ स्तृं। २ त्यरका। ३ च्छे। ४ गा५ स्त्रा। ६ तधः। ७ फा८ #ती। ९ या।

Ł

पुनः श्रीः स्माह मत्पार्श्व सौम्य! एव निषेवते । नासौ निशाचरः किन्तु द्वाःस्थो मर्भ महोदरः ॥९५॥ एषा बिभीषिकाऽनेन कृता सत्त्वं तवेक्षितुम् । मुक्तवा कदाग्रहं तेन प्रार्थय स्वार्थमीप्सितम् ॥९६॥ सोऽपि नत्वाऽवदद् देवि! वंश्यानां मामपश्चिमम् । कुरु वीरप्रसूनां च प्रथमां मिद्रावतीम् ॥९७॥ सप्रसादाऽवदत् पद्मा निचरात् ते भविष्यति । आर्त्तत्राणपरः कीर्त्तिपवित्रितजगत्त्रयः ॥९८॥ भूपाइमौहिमाणिक्यशोणितांहिनस्वाविहः । निखातविजयस्तम्भश्चतुरम्भोधिसीमनि ॥९९॥ विजितारिवधूधौतशुद्धान्तस्रीपदाम्बुजः । भोक्ता निख्छभूपाछ-खेचराधिपराज्ययोः ॥१००॥ उद्भृतचामरः र्क्लिसदेहद्वितयया मया। कलाकलापनिष्णातः प्रतापनसतिः सुतः ॥१०१॥ कलापकम् । चन्द्रातपोऽयं हारश्च सर्वविष्नापहारकः । मया दत्तस्तवाऽघोंऽसौ स्वाङ्गजस्यैव यौवने ॥१०२॥ विधेयः सविधे चास्य दुर्गारण्यरणादिषु । अनुजानीहि गन्ताऽस्मि स्वपद्यहृदसद्यनि ॥१०३॥ इत्युक्ता एयातमाहारम्यं निजं बालारुणाभिधम् । रत्नाङ्गञ्जीयकं चास्मै दत्त्वा देवी तिरोदधे ॥१०४॥ कौणैकदेशेऽनुचरैः पूर्वमेव प्रकल्पितम् । सविस्मयः क्षणं स्थित्वा कुरातल्पमगान्तृपः ॥१०५॥ तत्रात्मानं करगतजगद्दैभवं मन्यमानो हारन्यासे त्रिदशगदितान्यूहमानो मृदूनि । तोषालापानमुदितकमलान् कोमलान् गाहमानः सानन्दस्तां रजनिमनयत् कोशलक्षोणिपालः ॥१०६॥

सानन्दस्तां रजनिमनयत् कोशलक्षोणिपालः ॥१०६॥ इति [श्रीतिलकमञ्जरीसारे] लक्ष्मीप्रसादनो नाम प्रथमो विश्रामः (इति प्रथमं प्रयाणकम्)।

[्] भ –। २ माएण । ३ धूं। ४ क।

अथ द्वितीयं प्रयाणकम् ।

प्रातर्विधि विधायाथ वेदिकायामुपाविशत् । तं च प्राणेमुरागत्य पौराः स्मितमुखाम्बुजम् ॥१॥ भाकारोन्नीततत्त्वेस्तेरन्युवतः स उक्तवान् । वृत्तान्तं श्रीप्रसादान्तं प्रारभ्यामरदर्शनात् ॥२॥ अदर्शयच्च तेषां ते दिव्यहाराङ्गुलीयके । सर्वेंऽप्यथ तमुर्वीशं प्रशसंसुः सविस्मयाः ॥३॥ रत्नाध्यक्षमथ क्माभुज्जगादायं महोदधे!। हारश्चन्द्रातपः पूज्यो दिव्यरस्नान्तिके त्वया ॥४॥ अङ्गुळीयकमेतत् तु वज्रायुधचमूपतेः । प्रस्थापय प्रयातस्य जेतुं कर्णाटभूपतीन् ॥५॥ वाच्यो विजयवेगास्यस्तत्प्रधानो यथा त्वया । निशायुद्धेषु सेनान्यः सन्निधेयमिदं सदा ॥६॥ भादिश्यैवमथोत्थाय राजलोकपरिष्कृतः । रतुतार्थे सर्वराज्ञीभिरारब्धविविधवतम् ॥७॥ नृपतिज्ञातिल्लोकेनाच्येमा**नकुल्रदेव**तम् । संसंभ्रमं वयस्याभिः पृच्छचमानद्विजनजम् ॥८॥ पुरोधसाऽभितः कीर्यमाणशान्तिपयःकणम् । प्रगुणीकृतमाङ्गल्यं स ययौ राजमन्दिरम् ॥९॥ कृतस्नानस्य तत्रास्य वस्त्रालङ्कारघारिणः । विद्धे वारनारीभिरवतारणमङ्गलम् ॥१०॥ राजलोकं विसृज्याथ बन्दिघोषैः सहोत्थितः । अध्यारुह्य वशां विश्वसामन्तपरिवारितः ॥११॥। स्थानस्थानात्तमाङ्गल्यः पुरं पश्यन् ध्वजोद्ध्रम् । शनैः शकावताराख्यं जगाम जिनमन्दिरम् ॥१२॥ युग्मम् । तत्रादिजिनमभ्यर्च्य गत्वा चैत्येषु सर्वतः । स्रीनेत्रैः पीयमानास्यलाकण्यः सौधमासदत् ॥१३॥

९ इक्ट। २ म । ति. म. २

मुक्त्वा विशेषनेपथ्यमेष प्रक्षालितक्रमः । भुञ्जानकजनाकीणे ययौ भोजनमण्डपम् ॥१४॥ तत्राहारं विचित्रान्नप्रकारमकरोदथ । उपस्पृश्यात्तताम्बूलः सौधाप्रवलभोमगात् ॥१५॥ अध्यास्य रत्नपर्यङ्कं तत्र नेत्रोत्तरच्छदम् । वीणादिकविनोदेन दिनशेषं निनाय सः ॥१६॥ कृत्वा देवार्चनं सूर्यबिम्बेऽस्ताचलचुम्बिनि । किल्पतोदारशृङ्गारः प्रायादास्थानमण्डपे ॥१७। वीक्षणाभाषणप्रीतं राजलोकं विसुज्य च । द्वाःस्थादिष्टपथः क्ष्मापः प्रापदन्तःपुरान्तरम् ॥१८॥ ज्योत्स्नाविशदनेपध्यां व्रतकर्शितविष्रहाम् । शशिलेखामिवापश्यत् तत्रासौ मदिरावतीम् ॥१९॥ पिबन्तीं स्मितनेत्राभ्यामभ्यत्थानविधायिनीम् । वामदेशे निविश्यैतां निविष्टो हेमविष्टरे ॥२०॥ कृत्वाऽवतारणं तत्र वारस्रीषु गतास्वथ । भुक्तवालङ्कारताम्बूलं पात्रं याते सखीजने ॥२१॥ स्वभावसुभगामङ्गगुणैर्भधुरिमादिभिः । सालङ्कारां चकारेमां स विद्वानिव भारतीम् ॥२२॥ ंतत्क्षणोद्भृतकन्दैर्पविकारोऽतिमनोहरम् । पीडितस्तनमाश्छिष्य रायनीये निनाय ताम् ॥२३॥ जगादेति च किं देवि ! मद्वतैर्न तव व्रतम् । यददशामीदशीं नीतमङ्गं कुसुमकोमलम् ॥२४॥ देव ! पद्माप्रसादेन सर्वं सफलमावयोः *। तयोः संखपतोरेवं सुखनिदा समागमत् ॥२५॥ निशान्तसमये देव्याः स्तन्यमैर।वतः पिबन् । स्वप्नेऽम्बिकाया हेरम्ब इवादश्यत भूभता । २६॥ प्रबुद्धो बन्दिनां ध्वानैरानन्य स्वप्नशंसनात् । देवीं प्रागुत्थितां राजा निर्ययौ वासवेशमनः ॥२०॥

९ दा २ का ३ यां।

^{*} In the T M the king speaks this and not the queen,

अथासन्नऋतुस्नाना गर्भ भूपस्य वल्छभा । बभार भास्वरं तेजः शरङ्कानोस्तनूरिव ॥२८॥ क्रमेणोपचिते गर्भे प्रीतिं साऽधत्त सङ्गरे । कुल्लादिकीडने दाने तथा दिव्यकथाश्रुतौ ॥२९॥

अथ पुण्यदिने दीपाञ्चयन्तं निजतेजसा । जयन्तमिव पौछोमी सा तनूजमजीजनत् ॥३०॥ कृत्वा दारिद्रचविच्छेदं पुत्रज्नमनिवेदिनाम् । प्रापाथ सन्जमङ्गल्यं भूपतिः स्तिकागृहम् ॥३१॥ तत्र छत्राब्जचकादिचिह्नसूचितसम्पदम् । दृष्टा सुतमसौ हृष्टः कारागृहममोचयत् ॥३२॥ षष्टीजागरणे जाते प्राप्तेऽथ दशमे दिने । अर्चा विघाष्य चैत्येषु सम्मान्य च गुरुवजम् ॥३३॥ इन्द्रवाहनमद्राक्षं स्वप्नेऽहमिति चिन्तयन् । हरिवाहननामानं तं चकार धराधिपः ॥३४॥ युग्मम् । तस्योपचर्यमाणस्य पञ्चधात्रीभिरन्वहम् । क्रीडतः शिक्सिः सार्धे दशार्दे शरदां ययौ ॥३५॥ कुमारस्य क्रमात् तस्यावयवेषु दिने दिने । वर्द्धमानेष्ववर्द्धन्त स्पर्द्धयेवाधिकं गुणाः ॥३६॥ ष्ठेडेथ हायने स्पष्टवण्णीभूतवचःक्रमम् । कृत्वाऽची भूपतिर्विद्यागुरुभ्यस्तमुपानयत् ॥३७॥ निबिडप्रतिभानावा तीण्णेविद्यामहाण्णेवम् । बोर्डेशे हायने सूनुमानिनाय निजालयम् ॥३८॥ तदर्थमथ पृथ्वीभृद् वाजिशालाविराजितम् । कुमारगृहमुत्तुँईं पुराद् बहिरकारयत् ॥३९॥ युवराजपदं चास्मै दिःसः साहायिकाय सः । कञ्चित् तुल्यवयःशौर्यमन्वियेष नृपात्मजम् ॥४०॥ अधारधानस्थितं सूर्नेसेव्यमानपदाम्बुजम् । प्राञ्जलिस्तं प्रतीहारी प्रविश्येति व्यजिज्ञपत् ॥४१॥

१ सो । २ ष्टे । ३ डाश । ४ तं । ५ स्तनु ।

आस्ते विजयवेगाख्यः संप्राप्तो दक्षिणापथात् । वजायुधचमूभर्तुः प्रधानपुरुषो बहिः ॥४२॥ तदादेशात् प्रधानं तमथ प्रावेशयद् द्रुतम् । अर्पितोपायनः सोऽपि नत्वा नृपमुपाविशत् ॥४३॥ तं च पप्रच्छ सेनान्यः कुशलं कोशलेश्वरः । स प्राह कुरालं देव ! युष्मत्पादप्रसादतः ॥४४॥ मद्राचा वक्ति सेनानीः प्रणामं स्पृष्टकुहिमम् । भूपा भीमादयोऽप्यंहिषद्यं शेख्रयन्ति वः ॥४५॥ पुनर्जगाद देवेन पुरा बालारुणाभिधम् । यदङ्गुडीयकं प्रैषि सेनान्या तदियन्चिरम् ॥४६॥ धृतं पार्श्वेऽधुना रात्रून् वशीकृत्य ममार्पितम् । उँपनीतं मयाऽप्यच रःनाध्यक्षमहोदघेः ॥४७॥ युग्मम्। ससम्भ्रमोऽथ भूपाइस्तमाइपदहो ! वद । रणे तेन कृतः कश्चिद्पकारश्चमूपतेः ॥ १८॥ सोऽपि विज्ञापयामास देव ! तेन स कश्चन । कृतो यं व करोत्यन्यः श्रूयतां कथयामि तत् ॥ ४९॥ परुद्वर्षस्य वर्षान्ते कुण्डिनाद् दण्डनासकः । काञ्ची प्रत्यचळञ्जेतुं नृषं कुसुमशेखरम् ॥५०॥ सोर्Sाप स्वल्पबञ्जलेन चतुरङ्गरणाक्षमः । चकार दुर्गसंस्कारमारब्धभटसंग्रहः ॥५१॥ भन्वहं च पुरं काञ्ची दृषिताध्वजलाशयाम् । प्रज्वालितबहिःकक्षामात्तवान्यतृणेन्धनाम् ॥५२॥ उदक्तवापिकापँङ्कां निषिद्धानाप्तसश्चराम् । चाराख्यातरिपूदन्तां यन्त्रदन्तुरगोपुँराम् ॥५३॥ थाह्ता सन्नभूपालरुद्धा हालककु हिमाम् 🔒 योधार्भिपाढितोर्जुङ्गप्राकारामकरोत् ततः ॥५४॥ कुलकम् । रुरोध क्रोधदीप्तस्तां सेनाधीशः स्वसैनिकैः । भक्तः प्रभौ नवातङ्कां छङ्कामिव हरीश्वरः ॥५५॥ १ उद्गणितं। २ ची। ३ पै। ४ मा। ५ कि। ६ मा। ७ ^त।

अथाहतसमित्तूर्यमन्योऽन्यकृततःर्जनम् । उन्मेखाधोमुखक्षिप्तपत्रिच्छन्ननभस्तलम् ॥५६॥ यन्त्रगोलकनिष्पिष्टसादित्रस्ततुरङ्गमम् । अग्नितेलच्छटाद्द्यमानकूचेजनाकुलम् ॥५७॥ द्विपाहतकपाटोप्रध्वानानुप्रहितोपलम् । स्फुरच्छन्ननर्वातखातप्राकारभूतलम् ॥५८॥ खण्डीघटद्भटस्कन्धमज्जद्रल्लभयङ्करम् । वप्रस्थे रिपुभिः सार्द्धे तस्य युद्धमभून्महत् ॥५९॥ एवं च देव ! तौ काश्वीरक्षणमहणोद्यतौ । गाढं नवोढदम्पत्योः करावित्र चिरं स्थितौ ॥६०॥ एकदा तु मधौ कामत्रयोदश्यां बृहन्निशि । स्वावासं राजके याते संवृतास्वापणालिषु ॥६१॥ स्फोटितेभकटिच्छदः प्रोत्साहितमहाभटः । अकस्मात् कटकेऽस्माकमभूत् कलकलो महान् ॥६२॥ युगाम्। श्रुत्वा च जातावस्कन्दपातशङ्कश्चमूपतिः । आत्तासिफलको राजकुलाञ्झटिति निर्ययौ ॥६३॥ अथोत्पर्याणवाजिस्थावायान्तौ वर्ग्मितोस्सौ । दृष्ट्राऽश्ववारौँ पप्रच्छ क्षोभः किमयमित्यसौ ॥६४॥ नत्वा तावूचतुः स्वामिन्नुत्तराशाप्रतोलितः शत्रुसैन्यं विनिर्यातमायातं विद्धि चाधुना ॥६५॥ तन्निशम्याथ सेनानी रथमारुह्य सायुधम् रणक्षमां क्षमां सज्जसैनिकानुगतो^४ ययौ^{र्व} ॥६६॥ सैन्ये च रचितव्यूहावर्ते मुखरिताम्बरः । पपातारात्यवस्कन्दः सरित्पूर इवार्ण्यवे ॥६७॥ तं च प्रतीसुरच्छिद्रविशिखासारवर्षिणम् । घावित्वाऽभिमुखादप्रानीकं स्वकनृपाः शरैः ॥६८॥ परस्परवधाबद्धकक्षयोश्च तयोः क्षणात् । स्वर्गस्रीमृग्यमाणेष्टवैरो रक्तापगाऽऽविलः ॥६९॥

१ नम। २ स्पि। ३ रो। ४ ता। ५ यै। ६ प्य।

नृत्यदुत्तालवेतालः शिवाफेतकारडामरः । हस्तित्रासितवाहौधः सङ्घइस्तुमुँलोऽजनि ॥७०॥ उत्थिते रजिस क्षोभादज्ञ।तस्वपरान्तरे । नुपेषु क्षीयमाणेषु पादातेषु पतत्सु च ॥७१॥ रात्रौ त्रिभागरोषायां कोऽपि भूपाछदारकः । **अस्मद्**न्यूहे ज्वलन्मन्युरभिमन्युरिवापतत् ॥७२॥ तमुग्रं प्रतिजग्राह पृष्कौः पृतनापतिः। प्रतनाषाडिव ग्रीष्मं महोष्माणं घनाम्बुभिः ॥७३॥ क्व स बजायुघो बजायुघ इत्युद्धतं ब्रुबन् । दत्तराब्दे बञ्चाधीरो शराहैतं व्यधत्त सः ॥७४॥ इत्थं रथस्थयोः पार्थकण्योरिव धन्विनोः । शतराः समजायेतां तयोर्जय-पराजयौ ॥७५॥ दण्डाधिपधनुर्दण्डच्छेदमेदुरपौरुषे । रिपौ खिन्नः क्षणादेव देवादेशं तमस्मरम् ॥७६॥ अतिच्छतश्चम्भर्त्तरङ्गुलीयकमङ्गुली कृपाणप्रहणव्यप्रकरस्याद्यसक्षिपम् ॥७:॥ समीपदीपिकातेजःपुञ्जमञ्जरितयतिः । निद्रामुन्निद्रयामास विश्ववैरिभटेषु तत् ॥७८॥ अथाकृष्टकचानीव नेमुर्मूद्धीनि धन्विनाम् । मदमग्नामिवोद्धर्तु शेकुर्नाधोरणाः सृणिम् ॥७९॥ पत्तीनां जघने पेतुः कराः ऋष्टुमिव भ्रुरोम् । निः श्वासानमुचन् वाहप्रेरणायेव सादिनः ॥८०॥ स्तानाममिलद् देवीदशेनाप्तमदेव दक्ै। निद्रावेशवशादेवं विद्वले द्विषतां बले ॥८१॥ राजपुत्रोऽपि स क्षत्रवम्मादुन्मुक्तकार्मुकः । आकृष्टासिद्रुतं निदावेशाद्य रथेऽपतत् ॥८२॥ तद्वधार्थमथ कोधादधावन् निजसैनिकाः । देवाज्ञया च सेनानीरुद्बाहुस्तानवारयत् ॥८३॥

१ मारयो। ३ सः। ४ शृ। ५ स्वा। ६ ग्।

वन्द्यमानवणोद्धान्तरक्तबिनदुत्करं भटैः । दष्टशौर्यगुणाकृष्टचेताश्च तमुपागतम् ॥८४॥ पर्यंस्तादगवस्थं तं स्थित्वा खिन्नमना मनाक् । चामरप्राहिणीं दृष्ट्वा पप्रच्छासौ सचेतनाम् ॥८५॥ भदे ! कोऽयं स्रतः कस्य किमर्थं चामुना कृतम्। ऊढक्षात्रनयेनापि छन्त्युद्धमियन्निशि ॥८६॥ प्रमृज्याश्रणि साऽबोचत् किमस्याद्य निवेद्यते । तथापि कथयाम्येषा मन्दभाग्या तवाग्रहात् ॥८०॥ अयं हि सिंहल्द्वीपे चन्द्रकेतोर्महीभृतः । पुत्रः समरकेतुः प्राक् गतोऽभृद् द्वीपभूभुजाम् ॥८८॥ जयाय कटके तस्मादकस्मात् पितुराज्ञया । राज्ञः काञ्चीपतेः कर्तुं साहायकमिहागमत् ॥८९॥ ततोऽचदिनमुद्याने कामायतनमास्थितः । यात्रायातपुरीनारीलोकमालोकयन्नयम् ॥९०॥ केनापि हेतुना सायमुन्मना मदनालये । शियण्येऽहमिहैवेति विससर्ज परिच्छदम् ॥९१॥ आगत्याथ निशीथेऽसौ वाहिनीं समनीनहत् । नायं क्रमो नयस्येति वार्यमाणोऽपि मन्त्रिभिः ॥९२॥ अनाप्तेन स्पशेनेव दैवेनाकृष्य संप्रति । इमां भुवमवस्थां च कुमारोऽयमनीयत ॥९३॥ एवं वदन्त्यामेवास्यां सिंहलेन्द्रप्रजामिव । स्फरद्बालारुण उयोति उयोतिरालीममीलयत् ॥९४॥ तर्मिसेवैरिविजयाभिलाषद्वस्वविते । तेजस्युज्जम्भिते देव ! प्रताप इव भापतेः ॥९५॥ कुमारः स जजागार वज्रायुध ! किमायुधम् । न गृह्वासीति सञ्जल्पन् पूर्वसङ्कल्पसम्भ्रमात् ॥९६॥ **अ**स्मदन्तःप्रविष्टं च किञ्चिद्दन्मीहितेक्षणः । क्षीणतेजा ददर्श स्वं दर्शेन्दुरिव सूर्यगम् ॥९७॥

१ इयां। २ श्रे। ३ ह्या।

धनृत्थितबलं तं च सेनानीः शौर्यविस्मितः । सिन्धुरस्कन्धमारोप्यावासे प्रावेशयन्तिजे ॥९८॥ तत्रास्य पद्दबन्धादि व्रणेषु विद्धे स्वयम् । सञ्जाङ्गं च तमाहृय सराजकमभोजयत् ॥९९॥ ताम्बू छवस्रा छङ्कारदानावर्जितचेतसम् । प्रत्यर्पितरणोपात्तद्विपाश्वं तमथावदत् ॥१००॥ मय्यनुप्रहबुद्धि श्चेत् तत्प्रभुत्वं गृहाण मे । अस्मिस्तुच्छे न चेदिच्छा तदाध्यस्व निजं पदम् ॥१०१॥ जितश्चाहमनेनेति खेदं मनिस मा कृथाः। प्रभावः कोऽपि सोऽन्यस्य कोऽहं तव पराजये ॥१०२॥ [य]द्वा किं तेन पश्येदं खद्बलम्लानिकारणम् । इत्युक्त्वाऽदर्शयत् तस्मै विस्मितायाङ्ग्रहीयकम् ॥१०३॥ कुत एतदिति पृष्टः स्वामिनः स्वर्गिदर्शनात् । प्रारम्य श्रीप्रसादान्तं वृत्तान्तं सर्वमम्य<mark>धात् ॥ १०४</mark>॥ अथात्मनि श्ल्रथावज्ञः सोऽप्यवादीच्चमूपते!। त्वयैवं गतगर्वेण दूरानमे प्रीणितं मनः ॥१०५॥ आस्तामन्यत् तमेवेन्द्रसदिस ख्यातविक्रमम् । साहसाऽऽवर्जितश्रीकं महीशं मम दर्शय ॥१०६॥ मयाऽथ कृतसेवं तं प्राहिणोद् वाहिनीपतिः । अद्यागत्य स चामुञ्चिच्छिबरं सर्यूतटे ॥१०७॥ एवं विजयवेगेन प्रोक्ते तद्वृत्तविस्मितः । आदिशद् द्वाःस्थमास्थाने तमानेतुं महीपतिः ॥१०८॥ तेनानीतं विनीतेन राजपुत्रविराजितम् । प्रसन्नदृष्टरष्टाङ्गप्रणामस्पृष्टकुट्टिमम् ॥१०९॥ एहोहीति तमाह्य बाहुभ्यामङ्कमानयत्। आश्चिष्टमुक्तमासन्नसन्निविष्टमुवाच सः ॥११०॥ युग्मम् । श्रुतः श्रोत्रे यथा कामं जिगीषुस्तव पौरुषम् । आनन्दय तथा बत्स! वीक्षितुं रूपमीक्षणे ॥१११॥

१ तम ।

साहसेनाधिकं तुष्टा त्वां मे छक्ष्मीरलक्षितम् । दिव्याङ्गलीयकव्याजाद् द्वितीयं तनयं ददौ ॥११२॥ राज्यं समानमेतत् ते कुमारेणामुना समम् । तदाऽऽस्वे विश्वमप्यत्र कामितं तव सेत्स्यति ॥११३॥ अथ न्यस्तदृशं तस्मिन्नुवाच हरिवाहनम् । असौ समरकेतुस्ते सहायः परिकल्पितः ॥११४॥ अयं भ्राता च मृत्यश्च सर्वस्वं च सस्वा च ते । भात्मनीव त्वयाऽमुध्मिन् भवितन्यं हितैषिणा ॥११५॥ इत्यादिश्योत्थिते राज्ञि तदाज्ञां मूर्धिन धारयन् । कुमारस्तं करे घृत्वा सौधादन्तःपुरं ययौ ॥११६॥ प्रणामानन्तरं देव्यास्तद्वृतान्तं निवेद्य सः । तेनाऽथ लब्धवस्रेण सार्द्धे स्वावासमासदत् ॥११७॥ तत्र स्नानाशनक्षीमभूषणैस्तं नृपाङ्गभूः । उपाचरत् तथा नायं यथा स्वं स्थानमस्मरत् ॥११८॥ सोऽपि पल्छवितप्रीतिस्तं समाराधयत् तथा । तं यथाऽमन्यताऽभिन्नमात्मनो हरिवाहनः ॥११९॥ पवित्रेऽथ दिने पुत्रं जगननेत्ररसायनम् । व्यधाद विश्वकलाभाजं युवराजं घराधिपः ॥१२०॥ तस्मै कश्मीरदेशाद्यं प्रसादेनोत्तरापथम् । अदादङ्गादिदेशांश्च वृत्तौ समरकेतवे ॥१२१॥ दुःसाधैरसिधेनुधन्वखुरळीखेळायितैर्जातुचिद् जातु प्राक्तन[नन्य]कान्यनयविद्यन्थार्थविस्तारेणैः । वीणावेणुमृदङ्गभङ्गिसुभगैर्गातैः कदाचित् तयो-श्चित्तागन्तुककामितं कलयतोः कालः कियानप्यगात ॥१२२॥

इति [श्रीतिलक्मञ्जरीसारे] मित्रसमागमो नाम

द्वितीयो विश्रामः। (इति द्वितीयं प्रयाणकम्)

⁹ श्वा २ समी। ति. म. ३

अथ तृतीयं प्रयाणकम् ।

अन्यदाऽभ्यागते ग्रीष्मे समं समरकेतुना । मत्तकोकिलमुद्यानं कुमारः क्रीडितुं ययौ ॥१॥ तन्मध्यगतमध्यास्त रचितं सरयूतटे। उद्ग्डमण्डलाकारकद्लीखण्डमण्डितम् ॥२॥ नालनिर्यत्पयोयन्त्रपुत्रिकाराजिराजितम् । अकालजलदारम्भमञ्जुलं जलमण्डपम् ॥३॥ युग्मम्। राजपुत्रैः समं तत्र काव्यगोष्टीमधिष्ठिते । कुमारे व्याजहारेदं बन्दी मञ्जीरकाभिधः ॥४॥ कुमार ! कामचैत्येऽस्य चूतस्याधो मधूरसवे । अतीतायां त्रयोदश्यामपश्यं पत्रखण्डकम् ॥५॥ ततस्तमहमुन्मुद्रच मुद्रितं कुचमुद्रया । भार्यामवाचयं[र]तत्र कस्त्रीलिखिताक्षराम् ॥६॥ न मया स्वधियाऽबोधि चिरं चिन्तयताऽपि सा । तदेतस्या रहस्यं मे कथ्यतामिति सोऽपठत् ॥७॥ "गुरुभिरदत्तां वोढुं वाञ्छन् मामक्रमात् त्वमचिरेण । स्थाताऽसि पत्रपादपगहने तत्रान्तिकस्थाग्निः ॥८॥" निशम्य चैतामन्येषु प्राज्ञंमन्येषु मुकताम् । गतेषु स तदैवाह मेघवाहननन्दनः ॥९॥ सखे ! पञ्चेषुरुखोऽयं कयाऽपीश्वरकन्यया । गाढानुरागया पूर्वे जातालापस्य कस्यचित् ॥१०॥ तत् विंत्थं तव गुरुभिन दत्ता याचिताऽपि मे । तत् त्वां प्राणेश्वरीं कर्तुं बलादिच्छैति मे मनः ॥११॥ इति लेखादिना स्वाभिप्रायस्य [प्रिय]मानिनः । युनः सम्प्रेषितं कार्यमेतदत्र विवक्षितम् ॥१२॥ त्वं मामकारणाद् द्विष्टैरदत्तां पितृभिः पथा । अऋदेण समुद्रोद्धिमच्छन् न्यायी तदस्तु मा ॥१३॥ यतः कतिपयैरेव दिनैः स्थाताऽसि यत्र नौ । दर्शनं प्रागभूत् तत्र पत्रप्रायद्रुकानने ॥१४॥

१ द्यी। २ द्या। ४ त्वा ५ त्वं। ६ स्था ७ स्व।

विद्वना कृतसांनिध्यः स्थिते श्चेहाग्निसाक्षिकम् । प्राप्तये मम कर्त्ताऽसि पाणिप्रहणमङ्गलम् ॥१५॥ युग्मम् । अर्थोऽपरोऽपि गुरुभिर्मामदत्तामधर्मतः । इच्छन् नारकतां प्राप्य समीपज्वलितानलः ॥१६॥ द्भुमाणामसिपत्राणां स्थाता त्वं गहने द्रुतम् । इति शापात्मको यस्तु केवछं गोपनाय सः ॥१७॥ इत्युक्ते प्रतिभां दृष्टा हारिणीं हारिवाहनाम् । जहृषुः सुहृदः सर्वे विना समरकेतुना ॥१८॥ ततश्चिन्तातमःस्परीदुदैरीमुखचनद्रके । चन्द्रकेतुसुतेऽवोचत् कोशलेश्वरनन्दनः ॥१९॥ यत् ते हर्षश्रियं खेदः सखे ! दस्युरिवाहरत् । तन्न त्वमपि संस्पृष्टो भावैरेभिः कदाचन ॥२०॥ प्रमृज्याश्रृणि सोऽप्याह कुमार! किमु कथ्यते ? । त्वया हि मन्मनोवासादिवाऽसादि ममाशयः ॥२१॥ अबुद्ध शुद्धधीः सर्वे मन्ये सामान्यतो भवान् । आज्ञां प्राप्य तथाऽप्येष विशेषाय सखे ! ब्रुवे ॥२२॥ अनङ्गरङ्गशालेव रङ्गशालेति विश्रुता । सिंहलेषु पूरी तत्र तातः प्रख्यात एव मे ॥२३॥ नवीनयौदनं यौदराज्ये प्रागभिषिच्य माम् । दुष्टद्वीपावनीपाछजयाय प्रजिघाय सः ॥२४॥ ततो जयगजारूदः प्रौदराजन्यराजितः । मङ्गलोज्जागरां पश्यन् नगरीं निरगामहम् ॥२५॥ कैश्चित् प्रयाणैः ग्रामीणविलोकितवलाऽऽगतिः। आगत्य नीरधेस्तीरे शिबिरं सँन्न्यवेशयम् ॥२६॥ कृताकृतं च तत्रस्थो यावन्नावां विभावये । तावन्नाविकमद्राक्षमायान्तं घीवरावृतम् ॥२७॥ कोऽयं सुभगया मृत्या कैवर्तेषु विरुक्षणः । इति नौसाधनाध्यक्षमप्राक्षं यक्षपान्नितम् ॥२८॥

१ ता। २ द। ३ निन । ४ घि।

सोऽप्याह केवलं नैषा धीवराणां विलक्षणः । अन्येषामपि तेनास्य श्रयतां चरितं नवम् ॥२९॥ सुवर्णद्वीपमध्येऽस्ति पुरे मणिपुराभिषम् । तत्र सांयात्रिकः पात्रं श्रीणां वैश्रवणाह्नयः ॥३०॥ प्रियाऽस्य वसुदत्ताऽभूद् दारकस्तारकस्तयोः । आरुढो यौवनं यानपात्रं चैष क्रमागतम् ॥३१॥ आगत्याऽस्मत्पुरीं पारेऽकूपारं तस्य तस्थुषः । निर्यामेन सहाजर्यं सञ्जज्ञे जलकेतुना ॥३२॥ धीवराधिपतेस्तस्य कदाचिन्नवयौवना । शापभ्रष्टेव दिव्यस्री तनया प्रियदर्शना ॥३३॥ हारमादाय तद्गेहमागमत् पितुराज्ञया । दृष्टश्च स तया ऋषदर्शनोद्भूतरागया ॥३ ४॥ धर्पितोपायना चास्मै क्षणं स्थित्वा विसंस्थुलम् । कृतोपचारा तेनाथ जगाम निजमन्दिरम् ॥३५॥ तया च बालया नित्यं तदालोकनलोलया। आरेभे च्छ्यभिस्तैस्तैरेहिरेयाहिराकिया ॥३६॥ एकदा च सदावासविलासवलभीतले। रममाणां समं सख्या सम[ा]यातामियाय सः ॥३७॥ तद्दर्शनवशोल्लासिसाध्वसा सा तु सत्वरम् । व्रजन्ती स्विछिता तत्र पर्दैः कम्पविशृङ्ख्युः ॥३८॥ रस्रलन्त्याश्च समागत्य दुतं सोपानसन्निधौ । तेनावलम्बतस्तस्या दक्षिणः पाणिपल्लवः ॥३९॥ ततः सळीळमाळाऽपि सस्मितेन नताङ्गि ! किम् । इदं समेऽपि स्खलनं तदलं संभ्रमेण ते ॥४०॥ कात्मानं संवृषु क्षोभगलदक्षोजवाससम् । विहाय विह्नलीभावं सम्भावय निजं गृहम् ॥४१॥ साऽपि तत्पाणिसंश्लेषाद् विशेषाकृष्टधन्वना । कृतसाहायकेनेव कामेन ध्वस्तसाध्वसा ॥४२॥

तिलकमञ्जरोसारः।

गुरुणा चानुरागेण कृतचातुर्यसंस्तवा । हियं पिघाय मुग्धाऽपि विदग्धेवेदमम्यधात् ॥४३॥ त्वया पाणौ गृहीतेऽस्मिन् कुमार ! किमु शक्यते । विवशं संवरीतं स्वं प्रयातं वा गृहान्तरम् ॥४४॥ जातं निजं तवागारमिदानीमिदमेव मे । इत्युक्तवा च नतमुखी पदाग्रेणाऽल्लिखद् भुवम् ॥४५॥ असावपि युवा तस्याः सम्भ्रमावस्थया तया । अमृतस्यन्दशीतेन करस्पर्शेन तेन च ॥४६॥ उक्तिभङ्गचा तया चात्मसमर्पणसमर्थया । हृतचेताः समालिङ्गत् तामामीलितलोचनाम् ॥४७॥ युग्मम् । गृहान्तरं च गन्तव्यमिति चेत् तन्व ! निश्चयः । तत् किमेकेन गेहेन प्राणा अपि वशे तव ॥४८॥ इत्यदीर्य परिप्राद्यं स्त्रीरत्नं दुष्कुलादपि । इति प्रमाणयन् पक्षमनपेक्ष्य निजान्वयम् ॥४९॥ साक्षीकृत्य क्षणे तत्र ज्वलन्तं मन्मथानलम् । पुनर्गृहीतपाणिस्तामकरोज्जीवितेश्वरीम् ॥५०॥ सांयात्रिकस्य कस्यापि बालिका जलकेतुना । यानभङ्गादवाताऽसौ पालिता स्वेव पुत्रिका ॥५१॥ इत्याख्यातेऽपि तत्त्वज्ञैः प्रार्थितोऽपि सहागतैः । लज्जयैव निजं स्थानं न जगाम स कामुकः ॥५२॥ आस्थानोपस्थितं चैतं देवस्तद्वृत्तविस्मितः । व्याजहार परीहासपेशलं चापलं प्रति ॥५३॥ जामातृप्रतिपत्त्या च वितीर्य बहुजीवनम् । विश्वनाविकतन्त्राणां तं त्रातारमसूत्रयत् ॥५४॥ तत्राधिपत्यं तेनाथ तन्वता सकलाः कलाः । कलिता नौप्रचारस्य स चायमवधार्यताम् ॥५५॥ स्पृशेन्नैवेषद्प्येष वणिग्जातिसजनमना । भयेन किल कैवर्त्तकुलसम्पर्कशङ्कया ॥५६॥

तदेष युज्यते नेतुं स्वनावः कर्णधारताम् । प्रभूणां च कवीनां च यथौचित्यं पदार्पणम् ॥५७॥ तस्मिनिति वदत्येव कैवर्त्तेशः समेत्य सः । प्रगल्भमभ्यधान् नित्यप्रणयीव प्रणम्य माम् ॥५८॥ अयं कुमार ! नौवारः सङ्गराय विनिर्मितः । पराकाष्ठागतगुणप्रबन्धेरतिभासुरः ॥५९॥ पूर्णिश्चित्रैः सचारित्रैः परोपकरणैरपि । **ध**धिष्ठितस्त्वया तुल्यसंयोगप्रीतिमञ्चतु ॥६०॥ अहमप्यथ पाथोधेः पूजाकल्पे प्रकल्पिते । क्रमेण यानपात्राणि पवित्रयति राजके ॥६१॥ तारकेण घतारित्रां चित्रांशकपताकिकाम् । नावं विजययात्राख्यां यात्रार्थमधिरूदवान् ॥६२॥ याम्यां सीमन्तयन्नाशामव्धिलङ्गनहेतुना । सेतुनेव ततो गन्तुं नौचक्रेण प्रचक्रमे ॥६३॥ उदीपितमदान् द्वीपभूपान् दुष्टदिपानिवै । निरङ्कशप्रचारोऽपि दपेमत्याजयं ततः ॥६४॥ उल्लंह्य जलधिद्वीपान्ै सुवेलं रीलमनजम् । तत्र न्यवेशयं सैन्यमन्येषुः प्रेरित श्चरैः ॥६५॥ चौर्यपल्छवितं पल्छीपति पर्वतकाह्यम् । अगां विजेतं सङ्ग्रामक्षमनौसैन्यसंयुतः ॥६६॥ युग्मम्। निर्जित्य शबरेशं तं शिबिराभिमुखोऽभवम् । अथात्रिर्भद्दपुत्रो मां समयज्ञो व्यजिज्ञपत् ॥६०॥ कुमार ! दृश्यते योऽयमनन्तमणिभासुरः । सानुमान् रत्नकूटोऽसौ जटाजूट इवेश्वरः ॥६८॥ अत्र पुण्यसरित्पूर्णो सुवर्णकिपशयुतौ । निर्गत्य नीरघेः स्थातुं युक्तं तव कछावतः ॥६९॥ यतः क्लान्तं बलं रात्रियामत्रितयजागरात् । इति श्रुत्वाऽस्मि विश्रान्त्ये सैन्यं तत्र समादिशम् ॥७०॥

Jain Education International 2010 05

भा । २ त्। ३ तै।

भेरीनादेशवाद यानपात्रेषु विधृतेषु च । पर्वतालोकरभसाल्लोकः शीघ्रमवातरत् ॥७१॥ तदा तददेवीयव्यकोणाद दिव्यो समाभवत । मरुत्तरङ्गितः श्रोत्रसङ्गी सङ्गीतकध्वनिः ॥७२॥ ततस्तःप्रभवाङोकछोछचेताश्च तारकम् । आदिशं तां दिशं गन्तुं नावं प्रवणयेत्यहम् ॥७३॥ सोऽप्युवाच श्रतचरी गीतिरस्यां दिशीदशी । मयाऽन्येश्च परं ज्ञातुं प्रभवं कोऽपि न प्रभुः॥७४॥ अस्यादेः पक्षमेतं हि क्षमेत विषमेऽम्बुधौ । ग्रावप्राहमहावर्त्तेने तरीतुं तरीरपि ॥ ७५॥ तथापि स्थापितं देव! चेतश्चेन्निश्चये त्वया । तद् गम्यते किमीशानामादेशे हि विमरीनैः ॥७६॥ इत्युक्तेऽप्रेरयं नावं तेनेषुमिव धन्वना । तं दक्षिणाक्षिस्फुरितहस्तालम्बादनुष्वनिम् ॥७७॥ सोऽपि श्रावादिषूपायैस्तैस्तैरस्खलितां ततः । प्रावर्त्तयन्निजां कीर्तिमङ्गिनीमिव मङ्गिनीम् ॥७८॥ अनुकूलानिलात् तस्यां लिङ्कताध्वनि स ध्वनिः । विरतोऽथ स्थिरीकृत्य तरिकां तारकोऽवदत् ॥७९॥ स्थितेऽध्विपशुने ध्वाने नास्ति द्वेघाऽपि नौगतिः। त्रपयाऽहमपि द्वैधमवाग्वक्त्रस्ततोऽभवम् ॥८०॥ अचिन्तयं च ही जातं छाघवं में शिंशोरिव । कौतुकादविमृश्येव ध्वानमुद्दिश्य धावतः ॥८१॥ ततो दिन्यं श्रुतं गीतं गिराविति तदाशया । आकृष्टोऽङ्कमृगेणेव प्रत्यग्गिरिमगाद विधुः ॥८२॥ अहो ! महाफलं कर्म कृतं नीतिविदाऽमुना । इतीव विजहासो चैजम्भारिककुभि प्रभा ॥८३॥ ततोऽहं विक्षिपन् दिश्च चक्षरद्राक्षमप्रतः । देवतायतनं रत्नरिमकर्बुरिताम्बरम् ॥८४॥

१ यान । * Betrothed. ২ ছা ।

निःकामदस्मात् खे चक्रं खेचराणां विलोक्य च । तारकेण तरी स्मेर×चैत्यान्तिकमनाययम् ॥८५॥ ततस्तत्र प्रवेशाय यावद् द्वारं विभावये । तावदकर्भादेमेद्रलेक्याकारप्राकारकृष्टिमे ॥८६॥ अपश्यं चित्रकस्त्रीपत्रभङ्गाङ्कितैमुखैः । कुर्वाणं कन्यकावृन्दं शतचन्दं नभस्तलम् ॥८७॥ युग्मम् तन्मध्ये चातपत्रेण दर्शयन्ती सितधुतिम् । विडम्बयन्ती डिण्डीरवल्लरीश्चलचामरैः ।।८८॥ कल्होह्रयन्ती हावण्यसहिहैर्रवणाम्बुधिम् । उल्लासयन्ती ललितैः कटाक्षेरमृतच्लटाः ॥८९॥ अप्सरोभिः सहाम्भोधेः पुनर्रक्ष्मीरिवोद्गता । द्विरष्टवर्षदेशीया मयाऽदश्यत कन्यका ॥९०॥ इत्थं कथारसाक्षिप्तलोके समरकेतुना । कथ्यमाने स्ववृत्तान्ते प्रतीहारी व्यजिज्ञपत् ।।९१॥ कुमार ! कर्णपीयूषं चिरं पीतं कथारसात् । क्षणमीक्षणपीयूर्षमिदानीं पीयतामिति ॥९२॥ ततश्चित्रपटं किञ्चिन्नयञ्चद्रपुरुपानयत् । कमारोऽपि तमुद्धेष्टच दष्टवांश्चित्रपुत्रिकाम् ॥९३॥ तारुण्यपादपानूपकन्यकारूपधारिणीम् । उदारवेषसंश्लेषविशेषसभगाकृतिम् ॥९४॥ गृहीताङ्गमिवानङ्गवीरस्य विजयश्रियम् । विस्मितः सिंहलाधीशसुतादीनामदीदशत् ॥९५॥ अभ्यधाच्च शुभे चित्रमिदमासादितं कुतः ? । इति पृष्टा प्रतीहारी व्याजहारावधार्यताम् ॥९६॥ कुमार ! रममाणाऽस्मिन्नपश्यं पथिकद्वयम् । तयोरेकेन प्रष्टाऽस्मि भदे ! कोऽयं नृपात्मजः ॥९७॥ यस्याऽयं दश्यते दश्यवेषो युष्मादशो जनः । वैदेशिकं विदित्वा तं ततः प्राञ्जलमालपम् ॥९८॥

१ समा २ क्षा।

श्रयतामेष निःशेषनरेश्वरशिरोमणेः । श्रीमेघवाहनस्य श्रीप्रसादासादितः सुतः ॥९९॥ द्वासप्ततिकलाधामा नामतो हरिवाहनः । दिदृक्षुश्चेतु त्वमेनं तद् दर्शय सौम्यदर्शनम् ॥१००॥ सोऽवोचद्चितं सौम्यो राजपुत्रस्त्वया पुनः । जल्पन्त्या तं कलावन्तं चित्रमाविःकृतं मम।।१०१॥ तदाविःकुरु तस्यापि पुरश्चित्रमिदं मम । त्वामनुप्राप्त एवाहमित्युदीर्यापयत् पटम् ॥१०२॥ निवेदयति सा यावदेवं तावद्पाययौ । दिव्याकृति कुमारस्य दक्पथं पथिकद्वयम् ॥१०३॥ प्रावेशयत् तदादेशाद् द्वाःस्था तावध्वगावथ । नत्वा कुमारमासानौ पुरस्ताद दापितासने ॥१०४॥ तयो रेकस्तमाछोक्य त्रैछोक्यछछिताकृतिम् । तत्र चित्रपटे मग्नविलोचनमवोचत ॥१०५॥ विश्राम्यति पटाच्चित्ते किश्चित् ते दर्शनोचितम् । कश्चिदालेख्यदोषो वा विद्षेवं विभाव्यते ॥१०६॥ कुमारेणानुशिष्योऽस्मि कलाकौशलशालिना । कृतिरात्मविशेषाय विशेषज्ञेषु दर्शिता ॥१०७॥ व्याजहार कुमारोऽपि कोटिमारोपिता त्वया। चित्रा चित्रकला कालिदासेन कविता यथा *।।१०८।। एतस्यां हि यथौचित्यं वर्णानां विनिवेशनम् । रुचिरावत्तेना कापि स्थानेऽलङ्कारकल्पना ॥१०९॥ किञ्चाकीडागिरौ कीडां तन्वन्तीं सरसस्तटे । असंख्यशाखिनि सखीराजितां राजकन्यकाम् ॥११०॥ लिखता चित्रविज्ञानं विचित्रं सूत्रितं त्वया । केवलं पुरुषालेख्यकौरालं न प्रकाशितम् ॥१११॥ सोऽप्याख्यिल्लिखिता कन्या पुरुषद्वेषिणी मया । पुंसो नारोपितं रूपमत्र चित्रपटे ततः ॥११२॥

^{*} Note the poet's originality in the simile.

अधुना युज्यते रूपं तवैव लिखितं मम । उत्सुकिन न तच्छक्यमौत्सुक्ये शृणु कारणम् ॥११३॥ अस्ति रःनाढचवैताढचदक्षिणश्रेणिभूषणम् । चक्रवालोत्तरपदं नगरं रथनृपुरम् ॥११४॥ रास्रशास्त्रमहामन्त्रविद्यात्रयपवित्रितः । चक्रसेनाभिधस्तत्र चक्रवर्त्ती महाबछः ॥११५॥ एतस्य पत्रलेखायां महादेव्यामजायत । त्रिलोकीतिलकः कन्यारत्नं तिलकमञ्जरी ॥११६॥ बालभावेऽपि तां पुण्यप्रभावसुखसाधिताः । विद्याः सख्य इवासेदुर्मेदुरीभृतसौद्धदाः ॥११७॥ अधुना यौवनारम्भमधुना मधुराकृतेः । जगन्नेत्रालिमालाभिः पीयमानं न हीयते ॥११८॥ लावण्यमधु यस्याः सा नव्या तिलकमञ्जरी । अत्र चित्रपटारामे ललन्ती किल किल्पता ॥११९॥ इत्थं कुमार ! कैलाशरीलादिवनराजिषु । रमतेऽनुमता पित्रा सा विमानविहारिणी ॥१२०॥ परमीटिंग्वहारेच्छाविच्छेदाशिङ्कनी किमु ? । किं विद्यासाधनोपात्तवतप्रान्तानुपालिनो ॥१२१॥ किञ्च पूर्वभवप्रेयःप्रेमस्थेमनियन्त्रिता । इयं स्वप्नेऽपि नाद्यापि पुरुषं कमपीच्छति ॥१२२॥ ध्यात्वाऽथ विद्या प्रज्ञप्ती विज्ञप्ता पत्रलेखया । देव्या सुतावरार्थिन्या स्वप्ने साऽपि समादिशत् ॥१२३॥ ल्वःपुत्र्या भविता भत्ती भूगोचरनृपाङ्गभूः । प्रातमेन्मातरं पुत्रीधात्रीं देवी ततोऽवदत् ॥१२४॥ चित्रलेखे दुहित्रेऽस्यै चित्राभ्यासापदेशतः । भूपालाङ्गभुवां विद्वरूपाण्यानीय दर्शय ॥१२५॥ मन्माता तान् तथानेतुं प्रैप्यान् प्रेप्य जगाद माम् । गन्धर्वक! तवाप्यन्यत् कृत्यमस्ति प्रयोजनम् ॥१२६॥

१ स । * अन्त=completion, fufilment. २ चा ।

प्रहितोऽसि परं देव्या निजतातस्य सन्निधौ । विचित्रवीर्यदेवस्य सुवेछाद्रौ प्रयोजनात् ॥१२७॥ तस्य विधाधरेन्द्रस्य विज्ञांत्यं मद्दचोऽप्यदः । मध्येरत्नाकरं रत्नकूटाद्रौ देवमन्दिरे ॥१२८॥ रात्री विहितयात्रेण तत्र देवेन या तदा । श्रुता गन्धर्वदत्तेति नामसाम्यभ्रमस्पृशा ॥१२९॥ सा सैव पुत्री देवस्य प्रिया काञ्चोपुरीपतेः । यन्मयाऽऽश्वेासिता गत्वा ज्ञातेः कुराल्यांसनात् ॥१३०॥ कुलकम् । निजप्रवासवृत्तान्तः पृष्टया च तया रहः । वैजयन्तीपुरीभङ्गप्रभृतिः कथितो मम ॥१३१॥ एवमावेद्य देवाय गत्वा काञ्चीं पुरी ततः। गन्धर्वदत्तामाराध्य क्षणमागम्यतामिह ॥१३२॥ तद् गन्तव्यं द्वृतं कार्योन्मया व्याघुटता पुनः । छेष्ट्यं रूपं कुमारस्य मम विघ्नः क्वचिन्न चेत् ॥१३३॥ तदादिश दिशस्तस्या आनेयं वस्तु किञ्चन । नेयः सन्देशको वेति स्थितेऽवादीन्तृपात्मजः ॥१३४॥ खेचरेन्द्रसुतारूपे त्वया त्रैहोक्यदुर्हमे । ममोपनीते नैवास्ति काऽपि वस्त्वन्तरस्पृहा ॥१३५॥ न च कश्चन सन्देशयोग्यस्तत्र समस्ति मे । पुनस्त्वदर्शनायैव गाढमुत्कण्ठते मनः ॥१३६॥ तं च ताम्बूलबस्तायैः सम्मान्य पुनरभ्यधात् । वज कार्याय विस्मार्या गाण्ठीयं न कदाचन ॥१३७॥ अथार्पयत् कुमारेण छेखं सिंहस्रभूपम्: । काञ्च्यां मलयसुन्दर्या योग्यं तस्मै यियासने ॥१३८॥ उदपतदथ नत्वा चित्रमायद्वितीयो वियति कलितलेखश्चित्रलेखातनूजः । करकमल्लीनालेख्यलीलापटश्च स्वभवनमवनीन्दोरङ्गजन्मा जगाम ॥१३९॥ [इति श्रीतिलकमञ्जरीसारे] चित्रपटद्र्यनो नाम तृतीयो चिश्रामः॥ [इति तृतीयं प्रयाणकम् ।]

१ स्वा। २ छी।

अथ चतुर्थे प्रयाणकम् । स तत्राहिकमहाय विधाय विधिमुनमनाः । ध्यानद्वारमिवोपांञ्च पटं तमुदजीघटत् ॥१॥ खेचरेन्द्र सतां पश्यंस्तत्र चित्रलिपिस्थिराम् । चिरं तदनुवृत्त्येव चित्रन्यासस्थरोऽभवत् ॥२॥ स्फूत्तीं मन्दायमानायां सायं नयनपद्मयोः । कथिन्विदिप संवृत्त्य पटं राजकुलं ययौ ॥३॥ तातमाराधयत् तत्र क्रमेण जननीमपि । विधेयं न हि घीराणां महाघिरपि बाघते ॥४॥ **अथावसथमागत्य शयनस्था**नमारिथतः । असौ गन्धर्वकालापान् स्मारं स्मारमचिन्तयत् ॥५॥ प्रज्ञप्तिविद्ययाऽऽदिष्टं े यन्नास्याः खेचरात्मजैः । भविष्यति वरः किन्तु भूमिवासवसम्भवः ॥६॥ इति सत्स्वपि पुष्पेषुरूपेषु नृपसृनुषु । **धाहं तस्याः स्वमेवोहे** मोहेन प्रेमभाजनम् ॥७॥ किमेष्यति स विद्याभृतपुत्रः प्रतिकृतिमेम । लिखिष्यति कृतार्थां च करिष्यति तदीक्षणात् ॥८॥ तामिबात्र गुणैस्तत्र गमयिष्यति मामपि । ततो न मय्ये वित्कं पा तं पुनः प्रेषयिष्यति ॥९॥ इत्याचनल्पसङ्खल्पभेदैमें दुरितारतेः । जगाम शतयामेव त्रियामाऽप्यस्य कामिनः ॥१०॥ अनुसुक इव प्रातर्देवाचीदि विधाय सः । आदेश्यानादिशद् गन्तुं तदेवोद्यानमुद्यतः ॥११॥ भागमिष्यति गन्धवे इत्यर्द्धगदितं वचः । अपाल्येंत् तदा दृष्टिं निक्षिप्य परिवर्द्धेके ।। १२॥ अयमागच्छतीत्युक्त्वा तेनानीतं तुरङ्गमम् । मनः स्वमिव जङ्घालमारुद्योपवनं ययौ ॥१३॥

९ हि । २ । जाः । ३ । सः । ४ प । ५ निक्षय परिवदके । ६ त्यक्तवा ।

स्थितश्च तस्मिन्नारामे तामेवालेख्यबालिकाम् । निर्वण्णयंश्चिरं तस्थौ चित्रैविद्गि[र्विचारयन्] ॥१४॥ ततः क्रीडादिमारुह्य तमायान्तं नभश्चरम् । दिदक्षः स क्षणं तस्थौ यथाऽक्कै लग्नसाधकः ॥१५॥ अनागते च गन्धर्वे किञ्चिन्म्लानमुखाम्बुजः । अवातरद् गिरेस्तस्मादन्तरिक्षाच्च भास्करः ॥१६॥ आगत्य सदने सायं शयने विनिविश्य सः । दध्यौ विद्याधराघीशसुतातन्मयमानसः ॥१७॥ तामेवादरीयत् तस्य लिखितां दिक्ष सर्वतः । स्वर्वयन्निव गन्धर्वगर्वे पञ्चेषुचित्रकृत् ॥१८॥ इत्थं साऽपि ययौ तस्य कुमारस्य निशीथिनी । तथैवोधानमन्येद्यरपि सोऽगच्छदुत्सुकः ॥१९॥ इत्यस्य दिवसा यान्तोऽनायाते तत्र खेचरे । सङ्गमाशां कृशीचकुश्रकसेनासुतां प्रति ॥२०॥ प्रथितां प्रीष्मकामाभ्यामथाऽस्य दवशुन्यथाम् । अपाकर्तुमिव प्रावृद् प्रावृणोद् गैंगनं घनैः ॥२१॥ प्रीष्मान्ते च शतः शैति।पचारे विरते सति सा गोपितेङ्गितस्यास्य सन्तापं प्रत्युतातनोत् ॥२२॥ ततः पयोधरोत्सेधवत्यां तरितया तया। तुल्यात्तिरिव तस्याथ शरत्कालः समागमम् ॥२३॥ ततस्तिलकमञ्जर्याः सन्ततस्पृतिजन्मना । आधिना बाधितः सौधे कुमारः स्थातुमक्षमः ॥२४॥ आप्रच्छच तातमुहिश्य देशदर्शनकौतुकम् । मित्रैः समेतः साकेतनगरान्निरगादसौ ॥२५॥ युग्मम् । तं प्रयान्तमविश्रान्तं प्रतिदेशं तदीश्वराः । उँपेत्यानुपदं प्रीताः प्रणम्यानुप्रतस्थिरे ॥२६॥ व्यतीतकामऋपोऽपि कामऋपान् जगाम सः । प्राग्ज्योतिषपतिप्रीत्या सन्यं तत्र न्यवेशयत् ॥२७॥

१ चि। २ य । ३ म । ४ सी । ५ उपदा।

विजहारान्वहं चायमायल्लककृतव्यथः । अनाप्तसैन्यसौहित्यलौहित्योपा[न]तकानने ।।२८॥ एकदा प्रातरायातं तत्र सालतल्लस्थितम् । वीणाविनोद्हीनं तं गजाध्यक्षो व्यजीज्ञपत् ॥२९॥ अद्य क्षेपान्ते वन्येभमदगन्धप्रबोधितः । प्रविवेश वनं वैरियमदण्डाभिधो गजः ॥३०॥ न पार्यते स चानेतुं हस्त्यारोहैरनुद्तैः । द्भुतमादिश्यतां तेन कोऽपि साधनिकोऽधुना ॥३१॥ तन्निशम्य कुमारोऽपि समारोहत् तुरङ्गमम् । मुक्त्वा कमलगुप्तं च सैन्ये तद्दनमत्रजत् ॥३२॥ सोऽपश्यदवरां तत्र सिन्धुरं तं मदोद्धुरम् । ऊर्ध्वीकृतकरोच्चण्डमुद्यदण्डमिवान्तकम् ॥३३॥ वार्यमाणोऽप्ययं वारंवारं समरकेतुना । निकुञ्जं कुञ्जरासन्नमुत्तीर्य तुरगादगौत् ॥३४॥ लतावृतः पृथक्तन्त्रीस्थानमित्रीकृताङ्गुलिः । बीणामवादयत् तत्र व्यञ्जितप्राममुच्छेनम् ॥३५॥ आकण्णर्य स्तब्धकण्णोऽस्याः क्वणितं कूणितेक्षणः । इव श्रान्त इवोत्कीर्ण इवाभवत् ॥३६॥ द्विपः सुप्त तं चैवमचलं मत्वा विगलन्मदनिर्झरम् । दन्तदत्तांहिरारोहत् कुमारो इस्तिनं ततः ॥३७॥ त्याजितः सुस्रनिद्रां तां तेनोच्चैः स्कन्धवन्धुना । उदन्मार्गमगात् कुम्भीकुम्भकर्ण इवाहवम् ॥३८॥ अङ्करोऽङ्करा इत्येवं व्याहारं हारिवाँहनम् । निशम्य साङ्क्षशाः पृष्ठे प्रतीहाराः प्रतस्थिरे ॥३९॥ एष यात्येष याति द्रागितो गत इतो गतः । इत्युदस्तैकहस्तैस्तैर्दर्श्यमानस्तिरोदधे ॥४०॥ ततः समरकेतुस्तं गजं नीतनृपाङ्गजम् । महाजवव्रजदाहै राजन्यैः सममन्वगात् ॥४१॥

१ क्षि।२ रा।३ जा४ वी।५,घ्टे।

दानधारानुसारेण सुदूरमनुगम्य तम् । खिन्नायः सायमावासं विदधे सिन्धुरोधसि ॥४२॥ मित्रे विमृशतस्तानि तान्यनिष्टानि सा निशा । तस्याधिना सह स्पर्की दधतीवाभवद् गुरु ॥४३॥ प्रातः प्रतिदिशं पत्तीनादिश्य सुहदीक्षणे । वरमेंद्रमतले पान्थान् स पृच्छन्ननयद् दिनम् ॥४४॥ तं दिने श्रेस्तनं सायमायाताः पत्तयोऽबदन् । दृष्टो दुष्टगजोऽस्माभिः स जगत्तिलकस्तु न ॥४५॥ निशम्य तेषां साश्राणां वज्रपातसमं वचः । सिंहलेन्द्रसुतः सिंहसत्त्वोऽपि विल्लाप सः ॥४६॥ हा कुमार ! कुलाधार ! हा विद्रन् ! हा सुहृतिप्रय ! । कुत्रासि दर्शनं मित्र ! देहि मे हरिवाहन ! ॥ ४७॥ एवं स विलपन्नेव सहसा मोहमागमत् । अत्रान्तरे नरेन्द्राणां वृन्दमात्रन्दमादधे ॥४८॥ मोहान्ते सिंहलाधीशसुतश्चैतदचिन्तयत् । भातर्जातो विसंवादस्तासां छक्ष्मीगिरामपि ॥४९॥ प्रभावोऽपि गतश्चक्रवर्त्तिलक्षणलग्नकः। यत् त्वमप्यापदं प्राप तस्मात् करिटिकीटतः ॥५०॥ यद्वा सर्वे ममाभाग्यमकरोदिति रोदिति । एवं विद्राणनिद्रस्य जगामैतस्य यामिनी ॥५१॥ यान्ति नान्तरिताः कालात् पुनर्नेत्रपर्थं कथम् ?। इतीवोध्वेकरः शंसद्रविराविरभूत् पुरः ॥५२॥ प्रातश्चिताप्रवेशाय मित्रानुगमनोत्सुकः । चचालायमथागत्य व्याहर्ल्लेखहारकः ॥५३॥ इमं कमल्गुप्तेन कुमारे क्षेमसाक्षिणम्। समर्प्य प्रहितोऽस्मीति तत्पुरो छेख्मक्षिपत् ॥५४॥ अप्रहीदङ्गराजस्तमानन्दमिव देहिनम् । वाचियत्वा च पप्रच्छ केनानीतोऽयमित्यमुम् ॥५५॥

१ स्व ।

स चालपत् कुमारापहारवात्तीश्रुतेः शुचा । नताननेन सेनान्या क्षितौ छेस्रोऽयमीक्षितः ॥५६॥ विस्मतः स तमादाय कस्यायमिति चिन्तयन्। कुमारनाम तत्पृष्ठे दृष्ट्वा स्वयमवाचयत् ॥५७॥ स्वस्त्यटव्या महाराजतनयो हरिवाहनः । कल्याणशाली लौहित्यकूलान्ताद् वासिते बले ॥५८॥ अङ्गाधिराजं समरकेतुं प्रीतिपुरःसरम् । तथा कमलगुप्तादिराजन्यानादिशत्यदः ॥५९॥ दिनानि कतिचित् तावदत्रैव स्थीयतां यथा। ममापहारवार्तां न जानीतः पितराविति ॥६०॥ संवृत्य तं चमूनेता तदानेतारमैक्षत । तमपरयन् विपृश्याथ प्रतिलेखं तदाऽलिखत् ॥६१॥ मुक्ता चैतं क्षितावूचे सुरो वा खेचरोऽथ वा। यः कश्चिदानयल्छेखं तेनायमपि नीयताम् ॥६२॥ एवमुक्ते शुकः कश्चिद्त्तीर्य सहकारतः चञ्चा गृहीत्वा तं छेखमुदीच्यामगमद् दिशि ॥६३॥ सविस्मयः क्षणं स्थित्वा सेनानी प्राहिणोनमया । सहसा साहसाराङ्की लेखमेतं तवान्तिके ॥६४॥ इत्युक्ते परितोष्यैनमङ्गराजः सराजकः। वासरत्रितयात् कृत्वा भोजनं शयने ययौ ॥६५॥ धातुद्रवाक्षरैस्ताडीपत्रे स्वण्णीवचूर्णितम्। विभाव्य भूयस्तं छेखं स चकारेति चेतिस ॥६६॥ कुमारः क्वापि दिब्येऽस्ति प्रदेशे न तु शंसितः। नामतोऽसौ ममानेनानुपातक्लेशभीरुणा ॥६७॥ अहो ! मोहान्न विज्ञातं देशे यदविशेषिते । अटवीः पर्यटन्नेष विशेषक्छेशमेष्यति ॥६८॥

१ ष्टे। २ ष्ये।

अन्वेषयाम्यमुं हिल्वा वैदिहीमिव वाहिनीम्। मृगाधमहतं मित्रं सौमित्रिस्व राघवम् ॥६९॥ अथो निशीधे कान्तारं प्रतस्थे सिन्धुराध्वना। उल्लासितासिलाङ्ग्लः सिंहः सिंहलभूपभूः ॥७०॥ भावैताढचगिरेर्गाढं मित्रमन्वेष्टुमुद्यतः । स चक्रामाटवीं भीमां फलाहारो गुहाशयः ॥७१॥ मार्गे मित्रवरो नाम कामरूपाधिपानुजः। तं विलोक्यालपद् यूयमित्थमेकाकिनः कथम् ॥७२॥ विजने युवराजोऽपि छछान्तं सर्वभभ्यघात । कृतोपचारस्तेनाथ पुनर्गन्तुं प्रचक्रमे ॥७३॥ अथानेकगिरिप्रामपुरपल्लीविंलङ्घयन् । षड्भिर्मासैर्महाशैलमेकशृङ्गं जगाम सः ॥७४॥ मज्जद्विद्याधरीवक्त्रवर्द्धिष्णुकनकाम्बुजम् । ददशिष्टपाराख्यं तःपृष्ठे स महासरः ॥७५॥ ग्रीष्मे भीष्मातपक्लान्तः स्नात्वा स नरकुक्षरः। पयस्तत्र पपौ वक्त्रसञ्चरत्करपुष्करः ॥७६॥ अथास्य तीरवानीरमन्दिरे पत्रसंस्तरे । स्थितस्यारब्धनर्मेव निद्रा नेत्रे न्यमीलयत् ॥७७॥ पारिजातमसौ स्वप्नेऽपश्यत् कुसुममांसलम् । वाञ्छितालिङ्गनं कल्पलतया ललिताङ्गया ॥ ७८॥ प्रबुद्धाचिराद् भावि सृहदः स्मेरसम्पदः । दर्शनं निर्णयन्नेष हेषारवमथाशुणोत् ॥७९॥ ससम्भ्रमः स निर्गत्य सर्वतश्रक्षुरक्षिपत् । तीरे तरुचितेऽश्रीयमपश्यन्नित्यचिन्तयत् ॥८०॥ तीरं सकलमालोके यदि वा किमनेन मे। करोम्यारब्धमेवार्थमिति भूयोऽभवत् पथि ॥८१॥ दक्षिणेन क्षणे तत्र स्पन्दमानेन बाहुना। कृतोत्साहः पथि क्रामन्नारामं दिव्यमैक्षत ॥८२॥

१ क। २ ष्टे। ति. म. ५

अतर्कयच्च नो कस्य प्रीति पल्लवयत्ययम् । भेजेऽनपेक्षितानेहाः स्नेहादतुगुणोऽपि यम् ॥८३॥ ददशे रत्नरोचिष्णु तदन्तःसञ्चरिष्णुना । कल्पद्रमण्डलं तेन वनश्रीकुण्डलोपमम् ॥८४॥ तन्मध्ये मध्यमाणिक्यमिवोन्नतिविवर्जितम् । ददर्श देवतासद्य पद्मरागमयं ततः ॥८५॥ तद् वीक्याद्भुतनिर्माणं पृण्यकम्मीणमुद्यमी । भारमानं मन्यमानोऽसौ तदभ्यन्तरमभ्यगात् ॥८६॥ सविस्मयस्ततोऽपश्यदंसविश्रंसिकुन्तलाम् । श्रीमन्नाभेयनाथस्य प्रतिमां मणिसम्भवाम् ।।८७॥ अमन्दानन्दबाष्पाम्बुसंसेकादिव साङ्कराम् । मिक्त रोमाञ्चलक्ष्येण बिम्नाणः प्राणमच्च ताम् ॥८८॥ तुष्टावाथ "जगन्नाथ ! संसारक्षारवारिघौ । ऋते त्वद्दीनादन्यदमृतप्रदनामृतम् ॥८९॥ अस्मादेव यतो देव ! सङ्कल्पितफलप्रदः । पुण्यकल्पद्रमः प्राणिसन्दोहस्य प्ररोहति" ॥९०॥ स्तुत्वेति चक्षुराक्षिप्य कथञ्चित् तीर्थकुनमुखात्। चैत्यस्यालोकयद् गर्भहर्म्यान्निःकम्य रम्यताम् ॥९१॥ गवाक्षे दक्षिणे वीक्ष्य प्रशस्ति विशदाक्षराम् । अचिन्तयच्च केनेदं कारितं जिनमन्दिरम् ॥९२॥ अपि प्रशस्तावेतस्यामेतस्यार्थस्य सूचकः । लिपिम्योऽष्टादशम्योऽपि कोऽपि वर्णक्रमोऽपरः ॥९३॥ शक्यस्तक्कीयतुं नायं यदि वा किमनेन मे । ज्ञात्वाऽपि कथयिष्यामि कस्याप्रे सहदं विना ॥९४॥ एवं विमृशतस्तस्यामृतस्यन्द इवाविशत्। किञ्चिद्व्यक्तीभवद्वर्णः कर्णायोरध्वनि ध्वनिः ॥९५॥ अचिन्तयत् तपः श्लोक इव केनापि पठचते । मित्रनामाङ्कितः सोऽपि ूयते बत ! किं न्विद^रम् ॥९६॥

१ At an unusual time.। २ मणिमयीभवाम् । ३ त्वि ।

इत्यौत्स्वक्यादनुष्वानं धावन् पक्षे स दक्षिणे । रत्नांशैभिनभिश्चत्रकर्मठं मठमैक्षत ॥९७॥ उत्तरं तं ततोऽपश्यद् दिव्याभरणभूषितम् । गन्धर्वकमधीयानं सानन्दं श्लोकमीदशम् ॥९८॥ "खेचरीछोचनानैन्द! भारतान्वयभूषण!। हरिवाहन ! कल्पान्तं वह घीरोचितां धुरम्'' ॥९९॥ चिराय प्रत्यभिज्ञाय तेनापि प्रणतस्ततः । अङ्गराजस्तमप्राक्षीद् गवाक्षमुपवेशितः ॥१००॥ भातस्त्वं प्रातरेष्यामीत्यालप्य हरिवाहनम् । गतस्तदा कुतो हेतोरियत्कालं विलम्बितः ॥१०१॥ कस्येदमद्भुतं चैत्यं कस्तिष्ठति मठोपरि । किञ्चिद् येन सहालप्य सहर्षस्त्वमवातरः ॥१०२॥ गन्धर्वकोऽभ्यधाद् गुर्वी तावदास्तामियं कथा। क्रमेण सर्वे ज्ञाताऽसि प्रतिष्ठस्वाधुना पुनः ॥१०३॥ पश्य सिद्धमहाविद्यमद्येवोद्यीनमागतम् । प्राप्तविद्याधरैश्वर्यं भ्रातरं हरिवाहनम् ॥१०४॥ उत्थायाथ सहषींऽङ्गराजोऽपि जगतीगताः । प्रतिमाः प्राणमञ्जैनोर्नानारत्नविनिर्मिताः ॥१०५॥ गच्छन् गन्धर्वकादिष्टवर्त्मना वाजिनां व्रजम् । वीक्य व्यमृशदश्रीषमेषां हेषारवं तदा ॥१०६॥ अथाऽस्यानन्दयन् कर्णौ गॅतेर्ध्वनिरथेक्षणै[:] । अश्मैगर्भगृहं रम्भागृहं किल तदीक्षया ॥१०७॥ तत्रापश्यदसौ स्वर्णपद्दबन्धेन बन्धुरम् । वारनारीकछोल्छा सछीछा छछितचा मरम् ॥१०८॥ तल्पे शियतयाऽनल्पपद्मिनीपत्रकल्पिते । संवीज्यमानया शश्वदालीभिः कदलीदलैः ॥१०९॥ नवयौवनया रूपनिर्द्धतरतिगर्वया । राजन्यकन्यया साकं जल्पन्तं हरिवाहनम् ॥११०॥

१. ९चा२. ने।३ व्द्या।४ र्षा५ र्गी६ समा

''सहृद् देव ! तवायातः'' इति गान्धर्विकी गिरम् । श्रुत्वाऽऽसनादथोत्तस्थौ सहर्षे हरिवाहनः ॥१११॥ सद्योऽभिषेकनिर्माणनिर्मलाङ्गविषङ्गिणा । वनानिलचलद्वल्लीपरागेणाङ्गरागिणम् ॥११२॥ क्लप्तकलपल्लतापद्टबन्धमौलिमनोहरम् । सदक्षमात्मनोऽदाक्षीच्चन्द्रकेतुसुतं पुरः ॥११३॥ अनभ्रवृष्टिकल्पेन तेन तद्दर्शनेन सः । उल्लसत्पुलकाङ्करो दूरात् प्रत्युवयौ ततः ॥११४॥ पादानतं तमुत्थाप्य सादरं सुहृदं हृदि । प्रवेशयन्निवालिङ्गच विष्टरार्द्धे न्यवेशयत् ॥११५॥ ऊचेऽथ राजपुत्री तां; ''देवि ! सिंहलशासितुः। चन्द्रकेतोर्नरेन्द्रस्य सुनुरन्यूनविक्रमः ॥११६॥ वरो मलयसुन्दर्यास्त्वद्भगिन्याः स्वयंवृतः । अयं समरकेतुः स द्वितीयं हृदयं मैंन ॥११७॥ यदागमनसम्भानतचित्तेनान्तरितो मया । पुण्यप्राप्यस्तवाप्यास्यचन्द्रालो ऋक्षणः क्षणम्" ॥११८॥ इत्युक्ते प्रणता तेन सादरं तत्र देव्यपि । नेत्राञ्चलं वितेनेऽत्रान्तरे वेत्रायुधोऽभ्यधात् ॥११९॥ "द्वारेऽस्ति कञ्चकी देञ्या प्रेषितः पत्रलेखया । सातङ्कया तवाकण्ये प्राणत्यागस्पृहाम्" इति ॥१२०॥ मुखन्यस्तेक्षणा स्थित्वा क्षणमश्राप्य चोत्तरम् । गता साऽथ जगौ कश्चिदार्यामेतां सरःस्थितः ॥१२१॥ "तव राजहंस ! हंसीदर्शनमुदितस्य विरमृतो नूनम् । सरसिजवनप्रवेशः समयेऽपि विलम्बसे तेन'' ॥१२२॥ श्रुत्वा कुमारस्तामूचे 'देवि ! हंसापदेशतः । ल्यनं मम प्रवेशाय विद्याधरपुरेऽधुना ॥१२३॥

[া] না । ২ Borrowed from the original prose of Kavi Dhanapal.

विराधनामैको नर्मसचिवः स्चयत्ययम् । तद् वयं तत्र गच्छामः पश्य त्वमिप मातरम्" ॥१२४॥ इत्थं कथञ्चिदापृच्छच परिच्छदपरिष्कृतःै । विष्टराद विष्टपानन्दिबन्दिघोषैः सहोत्थितः ॥१२५॥ सह सिंघलभूपालसुतेनारुख हस्तिनीम् । स क्षणादन्तरिक्षेण सञ्चैरत्वेचरेश्वरः ॥१२६॥ परयन् विद्याधरैविद्यासिद्धयेऽध्युषितद्भमाम् । भन्तरालाटवीमेकशृङ्गाद् वैताढचमागमत् ॥१२७॥ तत्र तन्वानमाह्वानिमवोद्भृतध्वजांशुकैः । पुरमापोत्तरश्रेणिमौछि गगनवल्छभम् ॥१२८॥ सोपेन्द्रो[ऽयं] किमिन्द्रः किसु सह मधुना मूर्तिमानेष कामः किं वा रामः सुमित्रासुतसिहत इति भ्रान्तिसंकान्तिभाजा। पौरलेणेन कौतूहळतरछदशा छास्यछीछाश्रितेन प्राविक्षत् प्रेक्यमाणः सममथ सुद्धदा राजसीधं स धीरः ॥१२९॥ [इति श्रीतिलकमञ्जरीसारे] पुरश्वेशो नाम चतुर्थो विश्वामः ॥ [इति चतुर्थ प्रयाणकम्]

१ मे। २ स्कृ। ३ रे।

अथ पश्चमं प्रयाणकम् ।

ऊरुसन्दंशदष्टाधोवस्रस्तत्रास्य मङ्गलम् । तनुस्तननिरालम्बहारा वाराङ्गनास्ततः ॥१॥ स्नातेन सुद्धदा दिव्यवस्नालङ्कारधारिणा । अन्यैश्व खेचरैः साकमाहारमकरोदसौ ॥२॥ विघायाथ विघे सान्ध्यैमध्यास्यालेख्यशालिकाम् । मित्रान्मार्गागमोदन्तं पृष्टा सुष्वाप स क्षणम् ॥३॥ प्रातरुत्थाय वैताढचमारूढः प्रौढकौतुकः । पश्यतोऽस्य तदुदेशानिदं बन्दी पुरोऽपठत् ॥४॥ ''क्रान्तस्य खेचरैर्दश्यं तुल्याव्यक्ष्मामृतोऽस्य किम् । देव ! दृश्योऽसमः क्ष्माभृत् त्वमेवाक्रान्तखेचरः" ॥५॥ व्याजहाराङ्गराजोऽथ "सखे! साध्ययमभ्यधात्। को हि नामात्र दोर्मात्रसहायः स्वल्पवासरैः ॥६॥ अन्यो निन्ये वशं विद्यां विद्याधरकुलानि च । तदाख्याहि तदा व्यालः सत्वां हत्वा गतः कुतः ॥ ।।। कृतः स प्रेषितो छेखः कैथं विद्याः प्रसाधिताः । का वा सर्वाङ्गललिताकारा सा राजकन्यका" ॥८॥ कुलकम् । इति इष्टसुहत्पृष्टः प्राह स्म हरिवाहनः । "अवधाने घियं बन्धो ! बधानाभिद्धेऽधुना ॥९॥ मयाऽऽरूढे जवाद् गत्वा त्वत्समक्षं समक्षमाम् । व्योमोत्पपात पक्षीव स क्षीबकरटी क्षणात् ॥१०॥ पश्यन्तुच्चैर्गते तस्मिन्नश्मतुल्यकुलाचलाम् । कुल्यातुल्यापगां दूर्वास्वर्वाकारवनां भुवम् ॥११॥ समीपाकौँ शुसम्पर्कात् ताप्यमानतनुः कचित् । क्वचिदम्बुमुचां चक्रैः कल्पितातपर्वारणः ॥१२॥ सिद्राङ्गनाभिः सातङ्कं मुच्यमानपथः क्वचित् । एकशृङ्गशिरच्छत्रं नभसो भागमागतः ॥१३॥

१ घि।२ घ्य।३ द्या। १ कं। ५ पा।

नुनं केनापि दिव्येन सिन्धुरोऽयमधिष्ठितः । मूमिद्विपानामाकाशगमनं कथमन्यथा ॥१८॥ तद् याति नातिद्रेडसी यावत् तावन्निवर्त्तये । कृत्वेति चेतिस क्षिप्रं क्षुरिकामुदस्वानिषम् ॥१५॥ विद्योक्याशनिकल्पां तां ममज्ज स गजः क्षणात् । अदृष्टपारे सरसि मैनाक इव सागरे ॥१६॥ तिरोहिते च तत्राऽहं गाहमानो महासरः । तीरमासादयन् नीरान्निः क्रम्येति व्यचिन्तयम् ॥१७॥ अहो ! संसारवैचित्र्यं यदाऽऽसं सैन्यसंयुतः । अधैवाहं सहायातहस्तिनाऽपि विनाकृतः ॥१८॥ विभाव्येति निराशश्च निजदेशस्य दर्शने । यामादि वीक्षितं काष्ठां स्वीकृत्यैकामथाऽचलम् ॥१९॥ सुन्यकाः सैकते स्वल्पप्रमितीर्रेलिताकृतीः । बालोकयामि स्म पदश्रेणीरेणीदशां पुरः ॥२०॥ तास् चैकां निरीक्ष्यार्हं ग्रुभलक्षणसाक्षिणीम् । अनुवजन्नथाऽपरयमेकमेलालतागृहम् ॥२१॥ दृष्ट्वा तद् दुतहेमाभप्रभासम्भारपूरितम् । द्वारि विस्मयमानोऽहमस्थामन्तरमानिव ॥२२॥ क्षिप्तचक्षुरथ ज्योतिःपरागपरिवेषिताम् । पादसंवादिताम्भोजां रम्भारम्योरुविध्रमाम् ॥२३॥ दूर्वासवण्णेरोमाछि स्तनस्तवकबन्धुराम् । लतासजातीयभुजां बन्धूकमधुराधराम् ॥२४॥ नीलोत्पलसपत्नाक्षी साक्षादिव वनश्रियम् । पुष्पावचायिनी बालामालोक्यैकामतक्क्यम् ॥२५॥ कुलकम् । दिवाऽपि व्यापि तन्वाना महः काऽपि महौषधी । धनङ्गोज्जीवनायाऽसौ विदधे वेघसा ध्रुवम् ॥२६॥ साऽपि मद्दष्टिनिक्षेपवेपमानवपुर्लता । उद्भान्तभमरश्रेणिकल्पा व्यापारयद् दशः ॥२७॥

१ ष्ट्या ।

ततस्तामभ्यधां भीरु! का त्वमेकाकिनी वने । मा स्म भैनीस्मि दैत्यादिस्हि त्वां हर्तुमागतः ॥२८॥ भूगोचरोऽहमारोहत् कीर्त्तरात्रिदशालयम् । मेघवाहनभूभर्तुर्नन्दनो हरिवाहनः ॥२९॥ वीणावशीकृतं व्यालमाऋढोऽथ प्रविश्य तम् । इतः केनाप्यनाप्तेन क्षिप्तश्चात्र सरोवरे ॥३०॥ तीर्णास्ततः पदश्रेणीमनुगच्छन्निहागमम् । त्वदालोकाच्च लोलाक्षि! लब्धं लोचनयोः फलम् ॥३१॥ साम्प्रतं यातुमिच्छामि पृच्छामि त्वामिदं पुनः । कोऽयं गिरिः सरः कस्य को देशः कोऽस्य शासिता ॥३२॥ इत्युक्ते। सा गतातङ्का क्षणं रिथत्वा नताननम् । अदस्वैवोत्तरं बाला चचालाभिमुखं मम ॥३३॥ निर्गन्तुकामा वामाङ्गपक्षस्था चाक्षिपन्मयि । मोहाह्वादकरं चक्षुविषिमश्रमिवामृतम् ॥३४॥ किञ्चिदत्तावकाशा च मथा ज्ञाताशयेन सा । अङ्गेनाङ्गं स्पृशन्ती मे द्वारि तिर्यग् विनिर्ययौ ॥३५॥ नितम्बमुत्तरीयेण स्वेदसंदष्टवाससम् । प्रावृण्वती व्यतीयाय ममाऽसौ दनपथं क्रमात् ॥३६॥ प्रस्थितोऽहं ततो हन्त ! वाङ्मात्रेणापि नैतया । सम्भावित इति विल्रष्टमनास्तस्यामनादरः ॥३७॥ स्वदेशदिशि छग्नोऽहमिदं वनमिदं सरः। कन्याऽप्येषा पटालेख्यसन्निमेति व्यभावयम् ॥३८॥ तां प्रेमसौरभाकृष्टो व्याषुटचालीव मालतीम् । अन्वेष्ट्रमभ्रमं व्यर्थयत्नश्चाभ्यसरं सरः ॥३९॥ घौतांहिश्च विधि सान्ध्यं विधायास्वादयं मृदु । निलनीकन्दलीः काश्चिदपां च प्रसृतीरपाम् ॥४०॥ प्रियासंसर्गस्मगे तस्मिन्नेबाबतागृहे । पल्छवैः कल्पितां शय्यामिश्राय्येत्यचिन्तयम् ॥४१॥

९ सवा।

अहो ! मोहात् प्रकम्पादीन् भावांस्तान् सात्त्विकानपि । त्रासरूपान् प्रकल्प्यासौ जल्पिता न मुहुर्मया ॥४२॥ कृतस्थितिः क्षणं द्वारि धारिता न कराम्बुजे। इत्याचनुरायानस्य सा राशामे निशा मम ॥४३॥ प्रातः पुनस्तामन्विष्यन्नुत्तरं तीरमागतः । आद्रिमेक्षे पद्रश्रेणीं वेणीमिव सरःश्रियः ॥४४॥ अनुवर्जस्तामद्राक्षं पद्मरागमयं पुरः । सुरस्या यद्धानं त्वत्सङ्गमफलप्रदम् ॥४५॥ कृत्वा देवनमस्कारमारूढो मत्तवारणम् । पुनर्दिदक्षयेवाहं तस्या एव मृगीदशः ॥४६॥ अथ रूपवयःकान्तिगुणैस्तस्यां सहोदराम् । मन्दमोष्ठैपुटस्पन्दलक्षमन्त्राक्षरोदयम् ॥४७॥ धृताक्षमालिकां ध्यानमुदामुकुँलितेक्षणाम् । सद्यःस्नानाईकेशालि दिव्यवल्कलवाससम् ॥४८॥ पुरो नाभितनूजस्य कृतपूजस्य पङ्कजैः बद्धपद्मासनामेकामैक्षे तापसकन्यकाम् ॥४९॥ कुलकम् । साऽथ ध्यानविधेरनते परिचारिकयाऽन्विता । सम्पूज्य जगतीबिम्बश्रेणि मम पुरोऽभवत् ॥५०॥ अभ्यधाच्च महाभाग ! भाग्यैः प्राप्तोऽसि मादशाम् । तत् पुनीहि जनस्याऽस्य वसतिं वनवासिनः ॥५१॥ इत्युक्ते तां प्रणम्याहमन्गच्छन् गतो मठम् । तत्रातिथ्ये कृते पृष्टस्तया वृत्तान्तमभ्यधाम् ॥५२॥ अथ मध्याहकृत्याय मामाहूय सहैव सा । अयासीत् सर्सी तस्यामावश्यकविधि व्याघात् ॥५३॥ देवार्चनान्ते दिव्यानि भोजयित्वा फलानि माम् । कृताहाराऽवशिष्टैस्तैरुपविष्टा पुरो मम ॥५४॥ दर्शितोदारसौहादी तां सखेदमवादिषम् । शंस श्रयसि कं वंशमभिधानपदं च किम् ? ॥५५॥

९ शसोम । २ ष्ट | ३ क । ति. म. ६

कश्चके वल्कलाधीनां तनं चीनांशकोचिताम ? । न ते वयसि विदेषः किमेष विषयेषु ते ! ॥५६॥ तस्या मयैवमुक्ताया गलिताश्रुकणाविलः । प्राग्दशां दर्शयन्तीवै हारश्रियमशिश्रियत् ॥५७॥ मदर्पिताम्बुधौताक्षी सा जगाद सगद्गदम् । श्रुयतां मे महाभाग ! प्रागवस्था व्यथामयी ॥५८॥ अस्ति काञ्चीति काञ्चीव पृथिव्याः प्रथिता पुरी । तस्यां तेजोनिधिर्भूपरत्नं कुसुमशेखरः ॥५९॥ तस्य गन्धर्वदत्तेति देवी प्रेमैकमन्दिरम् । दत्तदुःस्वातिरेकाहं तयोरेका तनूद्भवा ॥६०॥ आदिष्टं वसुरातेन ज्ञानिना मम जन्मनि । पुण्यपात्रमियं कन्या यश्चैनां परिणेष्यति ॥६१॥ चिक्रणा न्यस्तराज्यश्रीः सं प्रभुत्वं करिष्यति । हृष्टस्तातोऽथ मां चके नाम्ना मलयसुन्दरीम् ॥६२॥ बर्द्धमाना कलाभ्यासपरा लेखेव वैधवी । क्रमादहं स्मरोन्मादपदं यौवनमासदम् ॥६३॥ निद्राणा चन्द्रशालायामेकदा क्षणदामुखे । अकस्मादस्मि दिव्येन नान्दीनादेन बोधिता ॥६४॥ उन्निद्रचक्षरदाक्षमात्मानमतिविस्मिता । कोणैकदेशे माणिक्यनिर्माणस्य जिनौकसः ॥६५॥ पार्श्वे च रुचिराः कन्याः काश्चिदत्यानतोन्मुँखोः। हस्तन्यस्तमुखीः काश्चित् काश्चित् कौत्हळाकुलाः ॥६६॥ [च]किताऽचिन्तयं चाहमहो ! किमिदमद्भुतम् । स्वप्नः किमिन्द्रजालं किमिन्द्रियाणां स्रमो न किम ? ॥६७॥

१ ने। २ च । ३ The choice of this word is rather unhappy due to its similarity with the derivative from the word 'Vidhava'. ४ नी।

मन्दमन्दमथोत्थाय विहाय सहजं भयम् । आगमं नरनारीभिमेण्डितं मणिमण्डपम् ॥६८॥ तत्रार्थे ! कः प्रदेशोऽयं केऽमी रम्यौजसी नराः । मध्ये चैषां नृपः कोऽयमित्येकामालपं स्त्रियम् ॥६९॥ सा चारूयत् पञ्चरौलारूयः पुत्रि ! द्वीपोऽयमर्णवे । वैतादचवासिनः प्रौदिवद्याविद्याधरा अमी ॥७०॥ विचित्रवीर्यनामाऽयं विख्यातः खेचरेश्वरः । अत्रान्तरे नरेशं तं वेत्रपाणिव्येजिज्ञपत् । 19१॥ देव ! प्रतापशीलस्य कुशस्थलपतेरियम् । कन्या कान्तिजितस्यामाकुसुमा कुसुमावली ॥७२॥ हेपयन्ती रुचा विद्याधरीर्मलयसुन्दरी । सेयं यस्याः पिता काञ्चोपितः कुसुमशेखरः ॥७३॥ गौराङ्गी मगधेशस्य सूरकेतोरियं सुता । शकुन्तला [कला]धामविधोर्मूर्त्तिरिवापरा ॥७४॥ असौ सौराष्ट्रराजस्य बन्धुमत्यभिधा सुता । इयामाङ्गी मदछेखेव मत्तवारणमाश्रिता ॥७५॥ एताश्च वेदि नेदिष्टामास्द्रहा प्रौडकान्तयः । कन्याः कलिङ्गवङ्गाङ्गकोशलादिमहीभृताम् । १७६॥ छीछावती तथा चन्द्रछेखा माछतिका तथा । अनङ्गलेखा चेत्यादिनामभिः ख्यातिमागताः ॥७७॥ अथ ताः क्षितिमृद् वीक्यादिक्षदेकां विलासिनीम् । विचित्रैमण्डनैरेताश्चित्रहेखे ! प्रसाधय ॥७८॥ प्रसादय च वाक्यैः स्वैर्यथा नृत्तं वितन्वते । यात्रायामत्र वित्रासमपहायापहार्जम् ॥७९॥ तया कृते यथादिष्टे विष्टपैकगुरोरथ । रनात्रं भक्तिपरैः पुंभिः कुम्भैरारम्भि काञ्चनैः ॥८०॥ रनात्रान्ते समुपकान्ते सङ्गीते ननृतुः क्रमात् । कन्यास्ता अथ नृत्ताऽहं साकं प्रेक्षकमानसैः ॥८१॥

रङ्गाङ्गणं प्रणम्याथ चित्रहेखामुपायतीम् । आह्रय स्वासनान्ते मां खेचरेशो न्यवेशयत् ॥८२॥ वक्त्रं मम त्रपानम्रमुन्नमय्य जगाद च। वत्से ! त्वमीदशं नाटचममनः क्व मनोहरम् ॥८३॥ क्षोणिदत्तेक्षणा तस्य निर्वन्धादभ्यधामहम् । अभ्यासस्तात ! नाम्यासे गुरोरेकस्य कस्यचित् ॥८॥ परं मिय समकामच्चातुरी मातुरीदशी । बत्से ! कुतस्तयाऽभ्यस्ता तात ! खेचरछोकतः ॥८५॥ वस्से ! नाम सवित्री ते पवित्रयति किं वद । तात ! गन्धर्वदत्तेति श्रुत्वेति सचिवोऽत्रवीत् ॥८६॥ देव ! किचैन्न सा पुत्री देवस्यैव भविष्यति । नाम्ना हि जन्यते नाटचसङ्क्रमेण च मे भ्रमः ॥८७॥ नृपस्तदा मदाकारं विभाव्य पुनरभ्यधात् । कीदङ्कमानवयोवण्णीकारैः साँ जननी तव ॥८८॥ तात ! नातिल्धुनीतिदीर्घा सा वयसा पुनः । तादग्यादर्भेमयि प्राच्यगर्भभाजि विभाव्यते ॥८९॥ वर्णेन स्वर्णसङ्घाशा रूपेण तु भवादशी। वरसे ! को जनकस्तस्यास्तात ! कश्चन तापसः ॥९०॥ भार्य ! भग्नोऽन्तरालेऽपि सुतासत्तामनोरथः । देव ! व्यथिष्टा मा नेयं ताबद् वेत्ति न तत्त्वतः ॥९१॥ वत्से ! स तापसो दृष्टस्तात ! छोकान्मया श्रुतः । बत्से ! किं वक्ति सा पृष्टा तात ! रोदिति केवछम् ॥९२॥ आर्थ ! तस्या अनाख्याने निदानं रोदने च किम । देव ! स्वाभिजनाख्यानब्रीडा बन्धुस्मृतिस्तथा ॥९३॥ वत्से ! नाख्याति चेत् किञ्चित् तत् कथं विदितं त्वया । तस्या नाट्यकछाछोको छोकाद् वैद्याधरादिति ॥९४॥ तात ! विज्ञपयाम्येतिदतोऽतिकान्तवःसरे । मुनिर्महायशाः काञ्च्यामागमद् व्रतिभिर्वृतः ॥९५॥

९ बात्सा २ श्रिः । ३ ग्। ४ सो । ५ ग्।

पौरा पुराद बहिस्तस्य वरिवस्याकृते ययुः । माता च तातानुज्ञाताऽगमत् तत्र मयान्विता ॥९६॥ तं त्रिकालविदं नत्वा प्रस्तावेऽपृच्छदुत्सुका । भगवन्नस्मि बिख्याते जाता विद्याधरान्वये ॥९७॥ वियुक्ता शिशुरेवाथ बन्धुभिः पुरविष्टवे । तदादिश कदाऽप्येतैयोंगो मे भविता न वा ॥९८॥ वसे ! तेन किमादिष्टं तात ! भाव्यचिरादिति । स कदेति पुनः पृष्टः प्रोचे मन्न्यस्तलोचनः ॥९९॥ यदा तवेदं कल्याणी पुत्रिकेत्यादि किञ्चन । वत्सेऽभिधत्से किं नातः तात ! नो वेदम्यतः परम् ॥१००॥ देव ! ज्ञायत एवैतद् यदा पुत्रीयमाप्स्यति । करग्रहोत्सवं पत्युस्तदा ते ज्ञातिसङ्गमः ॥१०१॥ वत्से ! किमेतन्नो पृष्टमैज्ञाते सङ्गमः कथम् । प्रष्टमुक्तं च तेनाथ पिता ते ज्ञास्यति स्वयम् ॥१०२॥ ततस्त्वया सहैनां च नीत्वा निजनिकेतनम् । विधास्यति विधातन्यमस्याः सर्वमसाविति ॥१०३॥ बार्य ! सन्देहमद्यापि मनः स्पृशति तं यदि । गत्वा काञ्चीपुरे मैषा चित्रलेखाऽपनेष्यति ॥१०४॥ इत्थं संलपतः सार्द्धं मया च सचिवेन च । तस्येष्टसिद्धिशंसीव शङ्कः प्राभातिकोऽध्वनत् ॥१०५॥ आदिश्यैकं नरं कञ्चित् कर्णों मन्त्यस्तलोचनः । जगामाथ विमानस्थः स नभोगैः समं नभः ॥१०६॥

as also the initial sentence of the reply by Vicitravirya. ३ मे।

This is not the case in the original prose work where
Vicitravirya orders Tapanavega to take Malayasundary and other girls round to show the place.

नरः सोऽप्याधिपत्येऽथ तासु कन्यासु मां न्यधात् । प्रावत्तीयच्च तच्चैत्यरामणीयकवीक्षणे ॥१०७॥ तत्येरिताऽहं विस्मेराऽपश्यं प्रासादसम्पदम् । पुरा दृष्टामिवाराद्धामिव निर्मापितामिव ॥१०८॥ तद्गभगृहगर्भस्थं वज्ररत्नविनिर्मितम्। तिरस्क्रवीणमुद्दीप्रतेजसा दीपदीधितीः ॥१०९॥ अर्चितं दिव्यकुसुमैईरिचन्दनचर्चितम् । बिम्बमालोकयं श्रीमन्महावीरजिनेशितुः ॥११०॥ तत्तातकल्पमालोक्य पूर्वाभीष्टस्य कस्यचित्। स्मरन्तीवोल्लसद्बाष्पगद्गदा प्राणमं तदा ॥१११॥ स्वसंवेद्यमथानन्दशोकमिश्रं दशान्तरम् । तद्वकत्रसंसजननेत्राऽनुभवन्ती चिरं स्थिता ॥११२॥ सखीमिश्चार्थिताऽम्भोधि दण्दुं प्राकारकुहिमे । आरुह्य तस्य पश्यन्ती वीचिवाचाछितं तल्रम् ॥११३॥ नौनिविष्टं तदासीननिदानिःसहनाविकम् । गृहीत्वा चामरच्छत्रैः परीतं परिचारकैः ॥११४॥ कुमारमेकमद्राक्षं त्रयक्षनेत्रानला कुलम् । मनोभवमिवाम्भोधिजलदुर्गमुपागतम् ॥११५॥ तेनेव मन्मथेनाऽथ हृदि मे कृतमास्पदम् । व्यापूर्वपुस्ततो भावास्तद्धटा इव सात्त्विकाः ॥११६॥ तदा विदग्धां कि मुग्धां मुकुलां कि विकस्वराम् । लोलां कि निश्चलां तस्मिन् न जाने दशमिक्षपम् ॥११७॥ कुमारः सोऽपि सोन्मादं साभिलाषं सविश्रमम् । ससम्मदं समन्दाक्षं समदं मासुदैक्षत ॥११८॥ अथ तेन कृतादेशः सविभ्रमचहद्भूवा । एकः प्रणम्य-निर्यामयुवा किञ्चिदुवाच माम् ॥११९॥ देवि ! सिहलभूचन्द्रचन्द्रकेतुनृपात्मजः। असौ समरकेतुनैंतिन्त्रेण वशयन्तृपान् ॥१२०॥

कथमप्यत्र सम्प्राप्तः प्रवेष्टुं जिनवेश्मिन । अपुण्येर्दु:प्रवेशेऽस्मिंस्तव चित्तवदिच्छेति । १२१॥ तदादिश किमप्यस्याऽवतारपथशंसने । वेश्या वसन्तसेनाऽथ मयादिष्टाऽभ्यदादिदम् ॥१२२॥ अधैव नक्तमेषा नः केनाप्यानायि नायिका । भद्र ! वैदिशकः सर्वो राजकन्याजनोऽध्यसौ ॥१२३॥ इदं रूपमिवैतस्य कुमारस्यातिसुन्दरम् । अपूर्व चैत्यमेतस्याः शंसत्येतत्पर्थं कथम् ॥१२४॥ ततस्तमृचे निर्यामः स्थितं देवस्य दर्शनम्। अपूर्व बहु दृष्टं च तद् यामः शिबिरं प्रति ॥१२५॥ मोऽपि मःसन्निधित्यागकातरस्तमभाषत । सखे ! बल्वदस्वास्थ्यं शरीरे मम सम्प्रति ॥१२६॥ तदत्र चन्दनप्रायपादपच्छायशीतले । समीहा में क्षणं स्थातुं तथापि त्वं प्रमाणभूः ॥१२७॥ जगदे तेन यद्येवं गम्यतेऽवश्यमस्य हि । व्याधेर्वात ब्वरस्येव शैत्यं सन्तर्पणं परम् ॥१२८॥ इति प्रेरितनौके च तस्मिन् तं प्रोषितस्मितम् । मदाननपतदीनेक्षणं वीक्ष्येदमूचुषी ॥१२९॥ वसन्तसेने कृत्वाऽपि प्रार्थनामकृतार्थकः। यात्येष राजपुत्रस्तत् किञ्चिद्दस्वा स्थिरीकुरु ॥१३०॥ यावद्देवगृहादेति कोऽपि मार्गीपदेशकः । माल्लिन्यमन्यथाऽस्माकमित्युक्ता साऽवदत् पुनः ।।१३१॥ निर्याम ! स्वामिनोऽस्वास्थ्यं मत्वाऽपि चलितोऽसि किम् । कि इव न प्रेक्षसे क्षोभादम्भोधेस्तरलां तरीम् ॥१३२॥ तद्रोत्रदेवतामेतां स्थिरीकृत्य प्रसादय । स्फुटीभवदभीष्टार्थप्राथनासंस्तवैः स्तवैः ॥१३३॥ आर्ये ! साधूक्तमित्युक्तवा सोऽपि नावं न्यवत्तेयत् । हस्यमानो ममालीभिः प्राञ्जलिस्तां जजल्प च ॥१३४॥

१ दित्सच्छति ।

देवि स्थिरा सकर्णा सत्पुरुषोद्वहनोचिता । पात्रं च त्वमिति ज्ञात्वा जनो विज्ञपयत्ययम् ॥१३५॥ असौ मदवशाद भूरिविश्रमान् वहमानया । त्वयैवास्वास्थ्यमानीतः स्वामिनि ! स्वामिनन्दनः ॥१३६॥ तदस्मादेनमुच्चापमीनध्वजविजृम्भितात् । अनुकूलं चलन्ती त्वं परं संरक्षितुं क्षमा ॥१३७॥ नौता तरछतां गाढां तरङ्गाछीभिरुत्पत । माडम्बरे माडबुधौ मञ्ज मा चै गच्छ दिगन्तरम् ॥१३८॥ प्रस्थिता परमुद्देगावर्त्तेऽमुं पातियष्यसि^ड । आत्मनाऽपि [च] कन्दर्पपीडिता निपतिष्यसि ॥१३९॥ प्रेरिता गुरुभिर्वातैर्निपतिष्यसि मुद्धीन । जराजर्जरदन्तस्य कस्यापि प्रान्तभूभृतः ॥१४०॥ तन्मा भज द्विधाभावं स्वयंवरपथं श्रय । अक्षुण्णेन पथा नाथमेनं मानिनि! मानय ॥१४१॥ मूत्वा राजोनमुस्ती राजपोतप्रणयिनी भव । यदा कि बहुनोक्तेन कुरु स्वमिहमोचितम् ॥१४२॥ इत्युक्तवाऽकारयत् तेन प्रणामं स बलान्मम । सोऽपि स्म प्राह कस्याहमानतिं मूँखें ! कारितः ॥१४३॥ का वा वयाऽनुनीतेत्थमनिबद्धाभिघायिना । कर्णधारोऽम्यधाद् देहि सालस्याप्रे विलोचने ॥१४४॥ येयमभ्यर्णमास्ते नौ रतिरूपनिवासभूः। कारितोऽस्यानति तस्यास्त्वदर्थेऽभ्येर्थिता च सा ॥१४५॥ अचिन्तयं ततश्चाहमहो ! नौच्छवानाऽमुना । मां प्रसादयता स्वामिभक्तेः समुचितं कृतम् ॥१४६॥ अहं तु प्रार्थनामेनामदत्ता गुरुभिः कथम् । प्रपत्स्ये राजकन्यानां न्याय्योँ यद्वा स्वयंवरः ॥१४७॥ १ व । २ व । ३ ति । ४ र्ष । ५ त्वदार्थ । ६ ई । ७ यो ।

इतश्चेत्य ततश्चेत्यात् पुष्पेपात्रभृतान्वितः । एकदेवलकेनेदं स राजपुरुषोऽभ्यधात् ॥१४८॥ बाछे ! भाले निधेहीदं दग्घारिहरिचन्दनम् । मूर्ष्नि देवाङ्गसंलग्नरोषं कुसुमदाम च ॥१४९॥ पुष्पपात्रीं पुरोधाय ततो देवलकोऽवदत्। नृत्यन्त्याः पद्मरागोऽसौ रसनातश्च्युतस्तव ॥१५०॥ तदेतं सङ्गृहाणेति भाषमाणं च तं मुहुः। तथैव धीवराधीशदत्तनेत्राहमभ्यधाम् ॥१५१॥ भद्र ! कि भाषसे भूयो भूयः सर्वे श्रुतं मया। स्वीकृतो नायकश्चायमत्यु जागररागभूः ॥१५२॥ किन्तु तिष्ठत्वयं यावदिहस्थाऽहं गता पुनः। स्वस्थानं स्वीकरिष्येऽमुं काञ्चीमध्यसमागतम् ॥१५३॥ श्रीखण्डेनाऽथ पुण्डाणि कन्यानां स नरोऽकरोत् । प्रापयं स्वयमेवाहमछिकं तिलकश्रियम् ॥१५४॥ बादाय पुष्पदामाऽथै [पा]थोधेः पूजनच्छलात् । तस्य राजकुमारस्य कण्ठदेशे न्यवेशयम् ॥१५५॥ सोऽपि स्रजा तया जातमिवोद्वाहमहोत्सवम् । आत्मनो मन्यमानस्तं निर्यामं नर्मणाऽत्रवीत् ॥१५६॥ मुहुः किमीक्षसे नास्या दास्याम्यंशमपि स्रजः । इतो भङ्गचा कयाऽप्यन्यां याचस्व यदि ते स्पृहा ॥१५७॥ सखेदं सोऽप्युवाचेदं याचे कमिह यत तव । नीता प्रणियनी ता न कन्याः के न्चन मायिकैः ॥१५८॥ श्रुत्वेति किमु नमेंदं कि वाऽयं वीक्षते न माम् । एवं विमृत्य पर्यन्ती दिशः प्रेक्षे न कन्यकाः ॥१५९॥ विच्छायोऽभूत् कुमारोऽपि सालमालोक्य निर्जनम् । जगाद च विषादस्य सखे ! मात्मानमर्पय ॥१६०॥ कृतं त्वया हि स्नेहस्य बुद्धेर्भेकेश्च सन्निभम् । इदं ममैव दुर्दैवल्लितं फलितं सखे ! ॥१६१॥

९ष्ट्य २। ग्हा। ३ छ। ४ मी। ५ मं। ६ त। ति. म. ७

तद् गत्वा शिबिरोद्देशं स्वदेशं प्रति सम्प्रति । प्रयाणं दृद्धस्मीणं दापय ध्वजिनीपतिस् ॥१६२॥ रायमप्य ताताय राजन्यविजयार्जितम् । थळङ्कारकछापं च क्रमादम्बाजनस्य मे ॥१६३॥ विधेयो न च निर्वन्धः प्रतीपगमनाय मे । गतस्यापि हि गन्तारः प्राणा विरहिणो मम ॥१६४॥ तदेते वरमञ्जेब देववेश्मपवित्रिते । त्यक्ताः प्रियाप्रतिच्छायाऽवगाहसुभगेऽम्भसि ॥१६५॥ इत्युदीर्थ स विजिम्भसाहसी हा ! कुमार ! किमिदं वितन्यते । एवमुद्रिरति तत्र नाविके क्षिप्रमक्षिपदर्शनिषी वृपः ॥१६६॥ जलियातमथालिङ्कचैतं कृतार्थितजीविता तनुसह्मपि क्लेशावासं त्यबामि निजामिमाम् । इति कृतमनास्तन्नापप्तं निमील्य विलोचने अपरमचलप्रेमा रामाजनो वितनोतु किम्× ॥१६७॥ अस्पृष्टैव तदेव तोयधिजलैः स्पष्टेक्षणा च क्षणा-न्नैक्षे विश्वगुरोरगारमथ न प्राकारमध्य च न । तिस्मन्नेव परं सुखाश्रितमुषाप्रारम्भसम्भाविते तल्पे सौधशिरोगृहान्तरसह्यात्मानमालोकयम् ॥१६८॥

इति [श्रीतिलकमञ्जरीसारे] नौवर्णनो नाम पञ्चमो विश्वामः । [इति पञ्चमं प्रयाणकम् ।]

🗴 हरिणीछन्दः। * शार्दूलविकोडितवृत्तम्।

अथ पष्ठं प्रयाणकम् ।

विस्मयात् तिलके स्पृष्टे करं दुष्ट्वाईचन्दनम् । भग्नस्वप्नभ्रमा तल्पादुपविष्ठाऽस्मि विष्टरे ॥१॥ रूपं तस्य कुमारस्य तच्च प्रेमविचेष्टितेम् । ध्यायन्तीमभ्यधादेत्य सस्ती मां बन्धुसुन्दरी ॥२॥ एष दिव्यः कथं वेषो लोचने किञ्च लोहिते । जम्भारम्भोऽङ्गभङ्गश्च जागरं प्रोद्गिरन्ति ते ॥३॥ मया चायातया पूर्व नात्र दष्टाऽसि तद् वद । धाकुलं कलयत्यन्यत् कि मप्यालि ! मनो मम ॥४॥ अथाऽस्या दिव्यसम्भोगशङ्कापङ्काविलं मनः । क्षालयन्ती क्षेपावृत्तं वृत्तान्तमहमम्यधाम् ॥५।। निर्वृता च तमावत्ये पृच्छन्ती सा चिरं स्थिता । गतायां च गृह तस्यां विस्मिताऽहमचिन्तयम् ॥६॥ तिलकस्यानुभावोऽयमपश्यद् यदसौ न माम् । तदा इतां च निर्यामो निर्धिकाय स नायकः ॥७॥ प्रमृष्टेऽथ पुनर्देष्टा तस्मिन्नस्मिन् वयस्यया यद्वाऽवदत् तदैवेदं दग्घारीति स खेचरः ॥८॥ एवं विकल्पैस्तदहर्विनाऽऽहारादिनाऽनयम् । अन्येद्यमीमुपागत्याबोधयद् बन्धुसुन्दरी ॥९॥ सिख ! बाष्पजलक्लिनकपोला किस खिधसे । तव तेन सहावश्यं भविष्यति समागमः ॥१०॥ यद् विपार्यति नैवार्यवसुरातवचः क्वचित् । निर्बन्धबुद्धिरप्राप्ये भवेन्न च भवादशाम् ॥११॥ इत्याश्वासैनया साक्षादन्धौ पतितमप्यसुम् । रवमिवोत्प्रेक्य जीवन्तमाशाबन्धादधां वपुः ॥१२॥ एकदाऽभ्यागते पुष्पायुधायुष्टोमयज्वनि । विष्रयुक्तजनप्राणाभिचारचतुरे मधौ ॥१३॥

१ छ । २ क्षि । ३ त् । ४ श्च । ५ ग्हा । ६ स्वा । ७ णौ ।

विशेषदुःस्वितां सर्ख्यां (SSश्वास्यमानां वियोगिनीम् । कथाभिर्बन्धुसुन्दर्या चिरन्तनवियोगिनाम् ॥१४॥ प्रातः कात्यायनी नाम श्रद्धान्तपरिचारिका । सोत्सुकाऽऽगत्य मामाह] देवी दिशति सादरम् ॥१५॥ कामत्रयोदशीयं तत् [चित्रनेपध्यमण्डितः । प्रस्थितः प्रमदालोको । भवत्या सवयस्यया ।।१६॥ कुसुमाकरमुद्यानमद्यानङ्गमहोत्सवे । गन्तव्यमचेनीयश्च विशेषाद् विषमायुषः ॥१०॥ दत्ताऽसि मन्त्रिमन्त्रेण ित्रा सन्धिविधित्सया । वजायुघस्य सेनान्ये अः प्रदानं भविष्यति ॥१८॥ श्रुत्वा तद्वचोवज्रव्याहतेवास्मि मूर्च्छिता । अवासचेतना चैतच्चेतसाऽमहमकल्पयम् ॥१९॥ अधिक्षिपामि किं तातमथवा सचिवानहम् । यद्वा ममैव दष्कर्मापराध्यति पुरा कृतम् ॥२०॥ आशयाऽलीकयाऽप्येवं जीवित् यन्न लम्यते । निश्चित्याङ्मपरित्यागमिति चेटीमवादिषम् ॥२१॥ सायमेण्याम्यहं भद्रे ! सम्प्रत्युन्निद्रकाक्लमः । एवं तस्यां विस्ष्टैायामभ्यधाद बन्धुसुन्दरी ॥२२॥ मा विषीद प्रसीद त्वं कुरुष्व गुरुशासनम् । भत्रपत्रि ! महेऽमुष्मिन् माननीयो मनोभवः ॥२३॥ एवमुक्ते तया स्नात्वा परिघायाऽरुणां शुके । **अ**न्तःपुरान्तराऽशोकस्थितं स्मरमपूजयम् ॥२४॥

After this there seems to be lacuna as the description of the arrival of Gandharvadatta's maid Katyayni is not mentioned. Moreover, after vs No. 16 follows vs. No. 19, which shows that something is missing due to some scrible error here. The lacuna is proposed to be bridged by newly supplying the portion shown in square brackets and giving fresh verse Nos. 3 स्वः 1 ३ स्व 1 १ व ।

ततस्तातान्तिके गत्वा क्षणं स्थित्वाऽहमुस्थिता । मुहुस्तदास्यं पश्यन्ती भूयो दुर्छभदर्शनम् ॥२५॥ एत्य मातुर्गृहे भुक्ता भावितदिरहातुरा । तया सहैकपात्रेऽन्नपिण्डान् विषमयानिव ॥२६॥ लीलोद्यानमगां तत्र पत्रिणः पादपानपि । स्वहस्तलालितान् बालानालपं बाष्पविह्वला ॥२७॥ सरोजिन्यां ततस्तेजोनिधौ निपतितेऽम्बुधौ । मयीव म्लानिमाप्तायामध्यारोहं शिरोगृहम् ॥२८॥ विसर्जितजनाऽजल्पं तल्पस्थां बन्धुसुन्दरीम् । निदिद्रामुरहं गच्छ त्वमप्याछि ! निजालयम् ॥२९॥ साऽपि स्वैरमनाञ्चापादकाञ्चप्रेषणादपि । जाताशङ्का क्षणं स्थित्वा किञ्चिद् ध्यात्वा विनिर्ययौ ॥३०॥ तस्यां गतायामुत्थाय तल्पान्निबिडितांशुका । क्षणाक्षिप्तपरीवाराऽलक्षिता द्वारमागता ।।३१॥ सदनप्रत्यगुद्यानपृष्ठेनाराममत्रजम् । कुसुमाकरनामानमहमप्रहताध्वना ॥३२॥ उद्यानपालकाराङ्का राङ्कष्विप वितन्वती । सख्या धृतेति मन्वाना छताछानेऽपि चाश्वछे ॥३३॥ कामायतनमागस्य दारस्थैव सुमाञ्जलिम् । क्षिप्त्वा देवमहं पञ्चबाणं प्राणंशिषं ततः ।।३४॥ बहिः प्राकारवल्यादेत्य मृत्युमनोरथा । अशोकविटपे शोकशान्त्यै पाशमजीघटम् ॥३५॥ धासूत्र्य गात्रिकाबन्धमभिष्ट्रयेष्टदेवताम् । बध्वा बद्धाञ्जलिर्लक्षमन्तरिक्षेऽभ्यधामहम् ॥३६॥ लोकपालाः कुमारस्य तस्य प्रारम्य दर्शनात् । पुमांश्चेत् कोऽपि साकाङ्क्षं चक्षुषाऽपि न वीक्षितः ॥३०॥ भवान्तरेऽपि तद भूयात् तेनैव सह सङ्गमः । इत्युक्तवा कन्धरान्यस्तपाशाऽक्षमानमलम्बयम् ॥३८॥

९ स्था। २ र्थor प्यै। ३ वि। ४ मध्टेनो ।

अथाऽशोकोऽपि शोकार्त्त इवोड्डीनखगारवैः । त्रातारमाह्ययद् भारनम्रोन्नम्रहताभुजः ॥३९॥ अथाऽपर्यमहं पाशसङ्ख्रोचाकुञ्चितेन्द्रियाम् । निर्वेदमेदुराक्रन्दविधुरां बन्धुसुन्दरीम् ॥४०॥ रुदन्ती रुद्धवाणिस्तां पाणिनैव न्यवारयम् । प्रायुङ्क साऽप्यथोपायान् पाशमोक्षकृते क्षणम् ॥४१॥ क्षीणोपाया च साऽधावन्मन्मथायतनोन्मुखी । अतः परं च नो किञ्चिज्ज्ञीतं मूच्छीगमान्मया ॥४२॥ वेलयाऽथ कियत्याऽपि प्रभवच्चेतना तनुम् । दधानाऽहं सुधापङ्कपर्येङ्कशियतामिव ॥४३॥ यो मे वंशो यथा वृद्धिरपहारो यथा निशि । यथा विद्याधरालापः कुमारालोकनं यथा ॥४४॥ स्रजः क्षेपो यथा पातः पातस्तस्य यथाऽम्बुधौ । इत्यादि साम्नं शंसन्तीमश्रौषं बन्धुसुन्दरी[म्] ॥४५॥ कोऽयमाप्ततमो यस्मै रहस्यं कथयत्यसौ । देहस्पर्शेश्च कस्यायममृतस्यन्दसुन्दरः ॥४६॥ विमृश्येति मयाऽऽनन्दमन्दोनमीलितनेत्रया । शृङ्गारमुद्रहन्मारज्वरातुरजनोचितम् ॥४७॥ वीजयन्मां निजोत्सङ्गकलितां कदलीदलैः । स एव दहरोऽहष्टपूर्वः पार्थिवसम्भवः ॥४८॥ विलोक्याऽतर्कयं चाहं बमूव किमहो ! बहिः । पार्वसङ्घोशविधुरान्ममैव हृदयादयम् ॥४९॥ गिरामगोचरं किञ्चित् तदङ्गरपरीतः सुखम् । वेदयन्ती सुदुःप्रापं प्रापं विह्वलतामहम् ॥५०॥ किं ते सिख ! दुनोतीति सख्याऽहं व्याहता पुनः । संवृताङ्गा तद्त्सङ्गाद्त्थायोपाविशं तटे ॥५१॥ मज्जानुन्यस्तमृद्धी सा रुदित्वा चिरमम्यधात् । सिख ! सर्गाद्भुतं घातुः पश्यैतं जीवितप्रदम् ॥५२॥

१ त्। २ प्ला३ सं। ४ शा।

अयं हि मत्समाकन्दादेत्योव्छत्यास्त्रेघारया । छिला च पाशं प्रत्यैच्छत् त्वां पतन्तीं भुवस्तके ॥५३॥ तदहीत प्रणामादिसत्कारमुपकारकृत् । इत्युक्त्वा पणिना मौछि तमम्यनमयन्मम ॥५४॥ प्रतिप्रणाममाधाय सोऽभ्यधाद् बन्धुसुन्दरीम् । त्वमेवास्याः अभे सर्वेशकारमुपकारिणी ॥५५॥ अहं पुनर्महानथेहेतुरस्याः किलाभवम् । वचरतदुपकारीति त्रपाकरमिदं मिय ॥५६॥ साऽपि स्माह महानथेहेतुस्विमिति नानृतम् । त्वदभिप्रायतोऽनर्थहेतुरस्याः कथं भवान् ? ।।५७॥ स व्याहत रहस्यं तत् कथङ्कारं प्रकारयते । ततः सा मन्मुखे चक्षुरक्षिपत् प्रश्नकाङ्क्षया ॥५८॥ स्थित्वाऽहं च तदभ्यणें कणें वृत्तं तदभ्यधाम् । साऽथ साङ्गमिवानङ्गं तं निर्वण्यं वहन्मुदम् ॥५९॥ तद् भवत्विदमेवास्यातिथ्यमित्यस्य पाणिना । मत्पाणि स्वेदसम्पन्नहस्तालेपमयोजयत् ॥६०॥ अभ्यधाच्च विधातव्यं कुमारेण तथा यथा । मत्सखीयं न दुःखस्य भूयो भवति भाजनम् ॥६१॥ स व्याहरदिहाप्यर्थे का नाम प्रार्थना मिय । इदमेव विधेयं मे प्रमाणं विधिरत्र तु ॥६२॥ कृतप्रश्रश्च सख्याऽसौ शंसन् दिग्विजयक्रमम् । पयोधिवार्त्ताप्रस्तावेऽपृच्छचतोत्सुकया मया ।।६३।। त्वमार्थपुत्र ! केनाव्धेस्तीरमुत्तारितस्तदा । सोऽप्यवाच तदान्तद्वीं वाद्वीं निपतितः प्रिये ! ॥६४॥ दिव्यां वाचमथाऽश्रौषं कुमार ! किमिदं कृतम् । प्रपाततीर्थैः सदशं तीर्थं वीरप्रभोरपि ॥६५॥ मामुपालभते कोऽयमित्युनमीलितलोचनः । सैन्यासन्नतटेऽपश्यं नावं विस्मेरनाविकम् ॥६६॥

१ सारमा मि। ३ वा।

केनोद्धृतोऽहं नौश्चेह कथं प्राप्तेति विस्मितम् । उपेत्य राजलोको मामुत्सुकः शिबिरेऽनयत् ॥६७॥ अहानि कानिचित् तत्र विरहक्षामविग्रहः । त्वामेवाहर्निशं घ्यायन्नतिवाहितवानहम् ॥६८॥ सखेदं तारकोऽन्येयुर्व्याजहार कुमार ! किम् । क्रियते कोऽपि नोपायः शामाय दवशुद्धिषः ॥६९॥ कि ते स्मृतिपथं नैति यत् तदा भाषितं तया । नायकं स्वीकरिष्येऽमुं काञ्चीमध्यसमागतम् ॥७०॥ तत् किं काञ्चीपुरीं गन्तुं गृह्यतेऽद्यापि नोद्यमः । अत्रान्तरे प्रतीहारी प्रविश्येति व्यजिज्ञपत् ॥७१॥ कुमार ! देवपादान्तादागतो छेखहारकः । अस्ति द्वारीत्यथादेशान्मम प्रावेशयेद् द्वतम् ॥७२॥ सोऽपि नत्वाऽक्षिपल्लेखं तस्मिन्नस्मि च दृष्टवान् । सद्यं दूतमुखेनास्मान् द्रविडेशोऽरिपीडितः ॥७३॥ याचते स्म तदाऽस्माभिः संश्रुत्य प्रहितं बलम् । कल्याणशास्त्रिना तच्च गत्वाऽधिष्ठेयैमञ्जसा ॥७४॥ अथ हृष्टः सखे ! तातलेखेनैव तव स्पृहा पूर्णेत्युक्त्वा सुवेलाद्रेः शेषं सैन्यमनायिषम् ॥७५॥ प्राप्तः ससैनिकः काञ्च्यां त्वत्पित्राऽथ प्रवेशितः । **मा**लोके नैकघाऽत्र त्वां देघाऽपि क्षिप्ततारकः ॥७६॥ अद्य प्रद्युम्नयात्रायामत्रायातः प्रगेऽप्यहम् । स्वद्दीनाराया स्त्रेणमीक्षमाणोऽनयं दिनम् ॥७७॥ प्राप्तमायतनेऽत्रापि तथा नायतनेत्रयाः । इत्युल्बणाधिः सन्ध्यायां विसुष्य स्वपरिष्छदम् ॥७८॥ सङ्करपजाप्रतो जाप्रदुत्पलं तल्पमास्थितः । जाळायातैः कृतायासः प्रासकल्पैः करेर्विधा ॥७९॥

१ न्तु। २ त्। ३ च्टे। ४ This is not in the original prose

हा ! हा ! कश्चिन्महासत्त्वः स्त्रीरत्नं त्रायतामिदम् । इत्याकन्दद्पेत्येतां सान्त्वयंस्त्वामुपागमम् ॥८०॥ विरामेऽस्य गिरामेतद्वयस्या मे तमत्रवीत् । वजायुघाय सन्धिःसुर्दास्यत्येनां प्रगे पिता ॥८१॥ तद् युक्तं नक्तमेवास्याः स्वदेशे नयनं तव । सोऽब्रवीदत्र पित्राऽहं रेप्रहितो हितमिच्छता ॥८२॥ तदस्या हरणेन स्यादहितं विहितं न किम् । तद् विधेयं भवेद् यस्मादभीष्टमय[श]स्तु न ॥८३॥ अथ प्रापय्ये शुद्धान्तमावामावासमत्रजत् । कथञ्चिद् विरहार्त्ताऽहमध्यारोहं शिरोगृहम् ॥८४॥ हित्वा शालीनतामाली मातुराख्यन्ममातुरा । अपहारादिवृत्तान्तं सर्वे माताऽपि मिपतुः ॥८५॥ साकण्णर्य जातवैवण्णर्य[ः] सोऽवदद् देवि ! दीयते । वज्रायुघाय चेन्नेयं सन्धिर्विघटते तदा ॥८६॥ दीयतेऽथ तदा पुत्री विसूत्रयति जीवितम् । तद् युज्यतेऽधुनैवास्या देशान्तरविसर्जनम् ॥८७॥ प्रकाश्यते प्रजास्वेतदनङ्गोत्सवजागरात् । शुक्रेनोन्मूलितप्राणा प्रायादायुष्मती दिवम् ॥८८॥ स्बस्थापत्यमथापत्यप्रियः प्रस्थाप्य मां तदा । आनाययत् त्रपानम्रामङ्कमारोप्य चालपत् ॥८९॥ वरसे ! क्षमस्व स्खिलितं किलतं न हि ते मनः । त्वन्मात्राऽप्यधुना येनेदं व्याख्यायि पुरा न मे ॥९०॥ स्वस्था तदाऽऽ[रू]स्व दास्ये त्वां प्राणच्छेदेऽपि न द्विषे । केवलं कश्चिदायासस्त्वया सह्यः प्रवासजः ॥९१॥ इहस्था दुर्निषेघा हि वं प्रातः सम्प्रदार्थिनाम् । इत्युक्तवन्तं जनकं जगाद जननी मम ॥९२॥

१ थ On प्य। २ य। ३ °नार[°]। ति, म. ८

देव ! देशान्तरं प्राप्या चेत् तत्र मलयाश्रितम् । यातुं प्रशान्तवैराख्यमेषा वैखानसाश्रमम् ॥९३॥ देवेन सह यत्राभूनमम प्रथमदर्शनम् । तत्राऽसौ हि सुखं स्थाता तातशान्तैतपान्तिके ॥९४॥ एवमस्तिवति तातस्यादेशादारुह्य हस्तिनीम् । तरङ्गलेखयाऽम्बाया बालसख्या समन्विता ॥९५॥ निवृत्तपौरसञ्चारनिशीथपृथुले पथि । निरगां नगरीतोऽहं क्रमात् प्रति तमाश्रमम् ॥९६॥ तापसीपरिवारैव व्यापारैः सेचनादिभिः । स्मरन्ती तस्य निन्येऽहं तत्र कञ्चिदनेहसम् ॥९७॥ एकदा चागतं काञ्च्याः कञ्चित् कुलपतेः पुरः । गदन्तं तद्गतोदन्तमश्रीषमुषसि द्विजम् ॥९८॥ यथा कामत्रयोदस्यां युध्यमानः पुराद् बहिः । जितेनाऽयारिणा नक्तं दीर्घनिदां स लिम्भतः ॥९९॥ तन्निशम्यागमं मूर्च्छा तदन्ते किमतः परम्। श्रोतन्यमिति मत्वाऽन्धेस्तटं निर्जनमैत्रजम् ॥१००॥ निर्वापये वपुः प्रेयोवियोगोत्तप्तमम्बुघौ । इत्यात्तधीः पदध्वानं श्रुत्वा प्रत्यग् व्यलोकयम् ॥१०१॥ तरङ्गलेखामायान्तीं दूराद् धृतकमण्डलुम् । दृष्ट्वा च कथिमष्टं स्यादित्यपश्यं दिशोऽखिलाः ।;१०२॥ मृतपक्षिपरिक्षिप्तमूलं किम्पाकपादपम् । भाराद् वीक्ष्य मयाऽभक्षि तस्य मृत्युफलं फलम् ॥१०३॥ तद्विषव्याकुलाऽऽश्रित्य शिलामेकामुपाविशम् । तरङ्गलेखाऽप्यागस्य परुषं मामभाषत ॥१०४॥ कस्तवात्र किमत्रास्ति कार्ये तेऽनल्पचापछे !। इत्याद्यशुश्रुषुरिव प्रयाता मेऽथ चेतना ॥१०५॥

९ [°]वेधस्वा०। ९ त। ३ स्था। ४ तं। ५ था। ६ सः।

लब्धसंज्ञा कियत्याऽपि वेलया जिंदताऽभ्यधाम् । तरङ्गछेखे ! मा सिञ्च कमुण्डलुजछेन माम् ॥१०६॥ उन्मदिताक्षी चाद्राक्षमार्देदिव्यांशुकावृतम् । स्वमेव दारुसवान्तःपद्मपर्यङ्कशायिनम् ॥१०७॥ विस्मयाद्विश्वताऽपश्यं तत् तरदारुमन्दिरम् । सरस्यदृष्टपारेऽत्र यानपात्रमिवार्णवे ॥१०८॥ कस्येदं दारुसम स्याद यद्वाऽलं चिन्तयाऽनया । भयोऽभीष्टं करोमीति सरो निपतनोत्स्रका ॥१०९॥ बध्नती तेन तोयाईदिव्यवस्रेण गात्रिकाम् । हेस्वं तदञ्चहे वीक्ष्य कौतुकेन व्यभावयम् ॥१००॥ स्वस्ति श्रीमन्महाराजचन्द्रकेतुपदाम्बुजे । मृद्धः समरकेतः श्रीकाञ्च्यां द्रविडशासितः ॥१११॥ पूत्री विष्टपनेत्रेन्द्कलां मलयसुन्दरीम् । निर्वापयति सप्रेमगौरवं क्षेमवार्त्तया । ११२॥ स्मरामि स्मरयात्रायां रात्रावुपवने रहः । तानि ते सुभू । विश्रम्भलिलतानि दिवानिशम् ॥११३॥ अत्रैव च वचः किञ्चिद् बोध्यते बन्धुसुन्दरी । श्रुत्वा मद्विक्रमं प्रीतात् पितुः प्रातः सर्खी तव ॥११४॥ लप्स्ये निर्वाच्यमित्याशा पूर्णा मे न जितेऽप्यरौ । निःप्रमादं तनौ देव्यास्तथापि स्थीयतामिति ॥११५॥ दिष्ट्या जीवति मे प्रेयान् न श्रेयान् मरणादरः । मूलस्थानं परं वारि मृष्टं कष्टं न लम्यते ॥११६॥ इत्यादि चिन्तयन्त्या मे तत् तरतीरमासदत् । तीरेर्डवतीर्य च स्नानदेवार्चनविधि व्यधाम् ॥११७॥ पुष्पावचायिनी योषिःप्रोषितप्राययौवना । एका तत्राऽथ मां वीक्ष्य वन्से मलयसुन्दरि ! ॥११८॥ कुतस्त्वं कथमेका च का चेयं वल्कलावृतिः। इति बुवाणा बाह्भ्यामग्रहीत् कण्ठकन्दले ॥११९॥

९ खा२ चिन्तनयोया। ३ द्रा ४ याः । ५ अ । ६ ई । ७ घ्टणा।

प्रि

केयं सप्रत्यभिज्ञेव मामेवमुपगृहति । इत्यहं विमृशन्ती तां चित्रलेखेत्यवागमम् ॥१२०॥ अत्रान्तरे महादेवी चक्रसेनस्य चक्रिणः । खेचरीभिर्वृता तत्र पत्रलेखा समागमत् ॥१२१॥ सोवाच सख्यः कस्येदं विमानं हारिचन्दनम् । ततो मुक्तावली नाम कोशधामपदाऽवदत् ॥१२२॥ तदेवेदं यदानेतुं देवि ! गन्धर्वको गतः। यदत्र वस्त्रे दश्येते स्वामिन्या तस्य दापिते ॥१२३॥ साऽप्यवेक्ष्य तदेवेदं कामवस्थामगात पुनः। गन्धर्वक[ः] स इत्युक्तवा चित्रलेखामुपागमत् ॥१२४॥ अपृच्छच्च शनैः केयैमित्यथोदश्रु साऽवदत्। धिग् विधि येन नीतेयं ही तेऽपि प्रश्नगोचरम् ॥१२५॥ वेत्त्येवै तावद् भवती भगिनी भत्कनीयसी । आसीद् गन्धर्वदत्तेति तां दर्शांव्दां पितुर्गृहात् ॥१२६॥ लास्यलीलायितं स्वल्पकालशिक्षितमीक्षितम् । वैताढचे वैजयन्ती स्वां पुरं मातामहोऽनयत् ॥१२०॥ धरित्रे त्वम्यमित्रीणे तस्यां च पुरि जातुचित् । सौष्तिकं रात्रसामन्तो जितरात्ररपातयत् ।।१२८॥ तद्वलेनाऽऽकुले चान्तःपुरेऽन्तर्वेशिकस्ततः । त्रस्तां समर्केलिस्तामुत्क्षिप्योदपतन्नभः ॥१२९॥ तत्पितुर्घाममप्राप्नुकामः रास्त्रवणाकुलः । प्रशान्तवैरेऽवातारीन्मलयोपत्यकाश्रमे ॥१३०॥ तां क्षिप्त्वाऽङ्के कुलपतेर्निर्वृतः स दिवं ययौ । मुनिनाऽपत्यवद् दष्टा स्पृष्टाऽथो यौवनेन सा ॥१३१॥

९ तिँ। २ यं। ३ त्ये। २ या ५ सो। ६ शां। ७ ढया ८ वो।

६१

तत्रायातः जातुचित् काञ्चीं +पितः कुसुमशेखरः। अथ तां मुनिना दत्तां स प्रीतः परिणीतवान् ॥१३२॥ नीत्वा च स्वपुरं प्रेम्णा महादेवीपदेऽकरोत् । क्रमादनुपमामेकां सुतामेतामसूत सा ॥१३३॥ कि। माभ्यस्तकला चेयं सायं सौधाप्रशायिनी। हता नभश्चरैनीता पञ्चशैले जिनालयम् ॥१३४॥ तत्र वीरप्रभोयात्रां पाक्षिकीमीक्षितं मया । गतया दहरो मध्येमण्डपं कार्तिकीनिशि ॥१३५॥ चित्रहेखामुखादेषा श्रुखेत्यानन्दशो[क]भाग् । मामालिङ्गत् करें धृत्वा निन्ये चैनं जिनालयम् ॥१३६॥ कृतादिजिनपूजा मां गृहे नेतुमतत्वरत् । अम्ब ! स्थातुं मनोऽत्रैव मुनिकन्यात्रतेन मे ॥१३७॥ मैंयेत्युका तदेवोचे सा मुहुः स्नेहमोहिता । अदान्मदाग्रहे चास्य मठस्यान्तरभूमिकम् ॥१३८॥ सा मे चतुरिकामेतां कृत्वा च परिचारिकाम् । तदिमानं सरोदष्टमारुह्य स्वगृहं ययौ ॥१३९॥ स्थिताऽस्मि चात्रैव गतत्रपैषा छेखात किछोत्प्रेक्ष्य तमक्षताङ्गम् । प्रशान्तवैराश्रमतापसीभिः प्रत्तं जपन्ती प्रियमेलमन्त्रम् ॥१४०॥ स्वदःखदहनैजेगज्ज्बलदिवेक्षमाणा क्षणं क्षणं च परिचिन्वती किमपि मोहरूपं तमः । क्षिपामि दिवसानिमान् मम न वेबि कालः कदा स्मरेदिति निवेदितस्वचरिता "ब्यरंसीदसौ *॥१४१॥

इति श्री[तिलकमञ्जरीसारे] मलयसुन्दरीवृत्तान्तो नाम षष्ठो विश्रामः। [इति षष्ठं प्रयाणकम्]

⁺One syllable is more in this quarter; probably the poet intended to take 'घ्वी' as हाल !

१ का। २ नी। ३ यमे। ४ च। ५ सो। ऋपृथ्वी इत्तम्।

अथ सप्तमं प्रयाणकम्।

अथाहं तद्व्यथाकान्तोऽवदं मस्यसुन्दरि !। मा विषीदास्ति दीर्घायुः शुभंयुस्ते स वल्लभः ॥१॥ तवाद्यदर्शनादर्वाक् तस्य सर्वमवैम्यहम् । न जाने युवयोर्योगः कथं भावी दवीयसोः ॥२॥ साऽभ्यधात् किमनेनेत्थमनुभूतफलेन मे । रतिर्मनोभवस्येवोज्जीवनेनैव जुम्भते ॥३॥ किन्तु चेतः क्षिणोत्येतत् प्रीतिदं मादशामि । त्वदर्शनं विना स्थाता कथं स प्रणयी जनः ॥४॥ अथाऽबोचं न चिन्त्योऽर्थेः स बुधैयीं न सिध्यति । साऽप्यथोवाच नन्वेष छेखदानेन साध्यते ॥५॥ किन्त्वरित दैवान्नैवात्र पक्षिरूपोऽपि खेचरः । अथैत्यैकः ग्रुकः प्राह अहमस्मि तदादिश ॥६॥ कीरस्योदीरणादेवं साडभूत् सँभयविरमया । अहं त्वलक्षयं पक्षिमात्रं न स्यादयं शुकः ॥७॥ क्षिप्त्वा तस्याम्रतो छेखं न्यस्तधातुरसाक्षरम् । अम्यघां भद्र ! लेखोऽयं लौहित्यतटतस्थुषः ॥८॥ प्राप्यः कमलगुप्तस्य सेनान्यः सत्वरं त्वया । ' तं च चञ्चुपुटे घृत्वा सोऽगमद् गगनाङ्गणम् ॥९॥ याम्यचारेण छौहित्यमादत्य प्रस्थिते शुके । भानौ च सन्ध्याविधयेऽचलन्मलयसुन्दरी ।।१०॥ अथाऽपूर्वाभ्युपगमात् खगे नेत्रपथातिगे । जगत्तिमिश्रमाश्चर्यं मम मानसमानशे ॥११॥ समापिते विधौ सान्ध्ये भूधरालोकलोलुभः । मठाप्रभुवमारोहमिन्दुरप्युदयाचलम् ॥१२॥ कृतप्रदोषकृत्यां तां मणिमण्डपिकाङ्गणे । उपविष्टामुपागत्योपाविशं नातिसन्निधौ ॥१५॥

१ त्यो । २ घे । ३ म । ४ से ।

ततश्चतुरिकाऽऽगत्य बभाषे भर्तृदारिके !। आर्यो चारायणो द्वारि स्थापत्यः स वदत्यदः ॥१४॥ आर्ये ! तिलकमञ्जर्या गाढमस्वस्थदेहया । प्रहितोऽहमिहानेतुं स्यान्मस्यसुन्दरीम् ॥१५॥ तामपृच्छदसौ वेत्सि किञ्चिदस्वास्थ्यकारणम् । साऽवादीद् वेद्यि नो सम्यक् परं ह्यस्तनवासरे ॥१६॥ कुसुमान्यहमाहर्तुं सरस्तीरवनं गता । रममाणाऽथ तत्रैवाययौ तिलकमञ्जरी ॥१७॥ रन्तुमन्तर्वणं सर्वः प्रारेभे तत्सखीजनः । पुरेषावचायिनी साऽपि विवेशैहाह्यतागृहम् ॥१८॥ अथाम्बरात् पविक्षुण्णाञ्जनादिशिखरोपमः । कोऽपि सत्त्वोऽपतत् तत्र तडागे गजगर्जितः ॥१९॥ ततस्तत्पातनिर्यातिबह्वलैर्गहरादिषु । द्रुतमद्रिप्रदेशेषु प्रणेशेऽनुचरीजनैः ॥२०॥ कियतीमप्यतिकम्य वेलामेलालतागृहात् । निर्जगाम सलज्जेव देवी तिलकमञ्जरी ॥२१॥ गत्वा तमालमूलं च दुकूलं कुर्वती दृढम् । जम्भारम्भोल्लसद्वाष्पैकणिक्लनेक्षणा क्षणम् ॥२२॥ स्थिता प्रतीपं पश्यन्ती छताजाछान्तरेण सा । पुनर्गता लतागारेऽलीकपुष्पावचायिनी ॥ २३ ॥ स्थित्वा तद्दारि सोद्रेगा वेगात् तर्हेनमभ्रमत् । अथारुह्य सरःपाढिमालुलोके दिशोऽखिलाः ॥२४॥ किं वस्तु किञ्चित् किं वाऽसौ सस्त्रीलोकं विलोकते । विना मनोभवं भावा यदि वा न भवन्यमी ॥२५॥ तदद्धा विप्रलब्धाऽसौ केनापि सुभगात्मना । मयेत्यभ्यृहितेऽभ्येत्य नीतालीभिर्बलाद् गृहम् ॥२६॥ तत्राऽप्यगमयत् त्यक्तभुक्तादिः प्राक्तनं दिनम् । एवमुक्ते भयोनमुक्ताऽलपन्मलयसुन्दरी ॥२७॥

१ प्या। २ ष्य । ३ ंष्ट्या। ४ °द्वचन । ५ °त्गृ ।

रोग[ः] सोऽल्पतरी गच्छ तत् त्वं चारायणान्विता । तामाश्वांस्य वदेश्वेदं महचो यन्मयेक्षितः ॥२८॥ दुरदेशान्तरायातः प्रातरादिजिनालयम् । मेघवाहनराजेन्दोर्नन्दनो हरिवाहनः ॥२९॥ स च मद्भचसा तस्थौ मठेऽत्राद्यतनं दिनम् । तं बन्धुकल्पमुक्तेष्टुं युक्तं नेत्यस्मि नागता ॥३०॥ गतायां च ततस्तस्यां चिरं मलयसुन्दरी । शंसन्ती स्वानुभूतानि स्थित्वा शय्यां निजां ययौ ॥३१॥ अहं तु पद्मपर्यङ्के रत्नमण्डपिकास्तृते । स्थितश्चत्रस्ताहस्तमृद्यमानपदद्वयः ॥३२॥ स्मृत्वा तिल्लकमञ्जर्याः स्मरात्तिं कीर्त्तितां तदा । बहुमानं वहन्नात्मन्यहं चिन्तितवानिति ॥३३॥ भरे चेतः ! कृते यस्याः प्रापितोऽस्मीदशीं दशाम् । सा तबोच्छ्वसितं जाता स्वयमेव वशंवदा ॥३४॥ एतदभ्यर्थये किन्तु प्रवर्त्तेथास्तथा यथा । उपहासास्पदं न स्यामस्याः प्रथमदर्शने ॥३५॥ इत्यादि ध्यायतो मेऽगाद् वेगाद् दीर्घाऽपि सा निशा । सोऽप्युदीरितवान् प्रातर्बन्दीव श्लोकमीदशम् ॥३६॥ ''प्रभातप्रायाऽसौ रजनिररुणःयोतिररुणो^ड रुणद्वीदं रोदो दिशि [दिशि] तमस्ताम्यतितमाम् । प्रभाच्छिद्रश्चनद्रो दलति दलमैत्रों जलरुहां रहोऽनुत्साहस्य श्लथय चृप ! निद्रासुखरसम्" ॥३७॥ श्रुत्वेत्युत्थाय विस्मेरोऽदष्टपारसरोऽवजम् । स्नात्वा तत्रात्तपद्मश्च जिनसद्म तदागमम् ॥३८॥ बिम्बमभ्यंच्यं जैनेन्द्रमीन्द्रनीलशिलाजुषः । गत्वा मलयसुन्दर्या न्यषीदं नातिसन्निधौ ॥३९॥ ततश्चतुरिकेत्यूचे गुणान् श्रुत्वा कुमार ! ते । प्रेमाश्चर्यवशादत्राऽऽगन्ता तिलक्ममञ्जरी ॥४०॥

[।] स्वा। २ सः। ३ णं in TM। ৪ Quoted from TM cf. TM (N) p 359। ৭ भ्यवीजेनें ।

तन्मुहर्त्तमिहैवाद्य स्थेयं कल्याणमूर्त्तिना । एवं वदन्त्यामेवास्यां तुर्यध्वनिरुदस्थितः ॥४१॥ द्योतयन्ती सितच्छत्रमण्डलेनाथ रोदसीम् । भङ्कं दधाना मायूरातपत्रमयमस्य च ॥४२॥ राजमानाऽभितो रस्नविमानैस्तारकोज्ज्वलैः । तन्वानोभयतः शुभ्रेचामरैः किरणच्छटाः ॥४३॥ आरुढा हस्तिनी स्थामां प्रतिमारूपतः क्षिती । चन्द्रमृत्तिरिवोत्तीर्णा दिवस्तिलकमञ्जरी ॥४४॥ यानादुत्तीर्थ तद्द्वारि निवारितपरिच्छदा । प्रविश्य तत्रोपा विक्षिद् दिवेन्द्रस्ताप्रतः ॥४५॥ स्प्रशन्ती तां करेणांसदेशे मलयसन्दरी । भप्राक्षीत् कि सिख ! क्षामा कि नामासीदपाटवम् ॥४६॥ इत्युदीर्थ मिय क्षिप्तनेत्रा नम्राननां पुनः । तामदत्तोत्तरामूचे देहि दृष्टिमितः सखे ! ॥४७॥ श्रीमेघवाहनस्यैष भरतार्द्धमहीभृतः । कछावान् प्रथमः सुँनु[ः] कुमारो हरिवाहनः ॥४८॥ ततो मदेन मुकुलां विस्मयेन विकस्वराम् । प्रेरितामनुरागेण त्रीडया विषमीकृताम् ॥४९॥ सा मे वपुषि पीयूषवृष्टिं दृष्टि न्यवेशयत । जगौ मृगाङ्गलेखाऽथ तत्सस्वी द्रविडेन्द्रजाम् ॥५०॥ सत्यं कलावानेवायं देव्या दवर्थुमन्यथा । कथं चतुरिकाख्यातं नामाऽप्यस्य निराकरोत् ॥५१॥ काष्ट्रीराजात्मजाऽप्यालि ! प्रभावो हि महात्मनाम् । अन्यूनमहिमा नूनमित्युक्त्वा मौनमाश्रयत् ॥५२॥ क्षणं रिथरवा सवैलक्षं ततस्तिलकमञ्जरी। धैर्यमालॅम्ब्य ताम्बूर्छं सकर्पूरं स्वयं ददौ ॥५३॥ **भथाऽवदत् प्रसन्नं मां दक्षिणक्षितिपाङ्गजा ।** ज्ञातसारा कुमारासौ कलासु सकलास्वपि ॥५४॥

[ी] त्र । २ क्षित् । ३ मु । ४ मु । ५ किं।६ कुमार !ं + असी । ति, मि, ९

यथेच्छं परिपृच्छैनां येनाहमपि निर्वृतेः । स्वरूपमवगच्छामि निशाम्यन्ती वचांसि वाम् ॥५५॥ अथावोचमहं काञ्चीराजपुत्रि ! न राजति । उक्तिरज्ञीतमध्यित्तवृत्या देव्या सहाद्य मे ॥५६॥ अवश्यं संस्तुतस्योक्तमितरोऽपि करोति न। निसर्गतोऽपि निःस्नेहो जनः कि पुनरीश्वरः ? ॥५७॥ तदत्रभवती जातु प्रस्थिता ज्योतिषां पैथा । दक्षिणाशावतंसेषु विहर्तुं मैलयादिषु ॥५८॥ **इ**ष्ट्रश्नावतारादि नमस्याऽसङ्करिष्यति । यग्रयोध्यां तदा सर्वं सम्प्रस्येऽहं यथामति ॥५९॥ पुनर्दर्शनमेवैकं वक्तुं साधु ममाधुना । इत्युक्ते सा स्वमस्माषीत् प्रागप्रागलभ्यवल्गितम् ॥६०॥ त्रप्रयेवाक्षमाऽऽस्थातुमुत्थाय सहसाऽथ सा । मठाप्रभुवमारोहत् खेचरीभिः परिष्कृतौ ॥६१॥ मिय क्षिप्तेक्षणा तत्र सा कुर्वाणा प्रतिक्षणम् । ससीत्कृतं शीतमणिस्तम्भेषु परिरम्भणम् ॥६२॥ समुद्गिरन्ती शृङ्गारकाव्यानि श्रव्यभाषया । ताम्बूलं बन्धुबाळानां क्षिपन्ती स्वमुखान्मुखे ॥६३॥ धिमालं दोर्लतोल्लासप्रकाशकुचमण्डला । कन्द्रककीडने श्रान्तमश्रस्तमपि बध्नती ॥६४॥ स्थिता चिरमथोपेता पुनर्मलयसुन्दरी । नान्यवृद्धावबुद्धा च सा चचाल निजालयम् ॥६५॥ कियदप्यनुगम्यैतां दागेत्य द्रविडेन्द्रजाम् । ऊचे वेत्रमृदार्थे ! त्वां देवी विज्ञापयत्यदः ॥६६॥ कुमारेण सहागत्य गृहाननुगृहाण मा[म्]। साऽबोचन्नोचितमिदं मन्दुरे ! वनवासिनाम् ॥६७॥ आतिथ्याय कुमारस्तु यात्वेवं विससर्जे ताम् । सस्वी मृगाङ्कलेखाच्या समागत्याऽगदत् ततः ॥६८॥

१ न्या। २ त। ३ स। ४ स्कु। ५ ताः। ६ त। ५ सी। ८ द्र।

आर्ये ! खलु विचार्येदं बहिर्देवी प्रतीक्षते । बूते तावन्नो यामि यावन्नो जामिरागता ॥६९॥ तन्निर्बन्धमिमं मत्वाऽचलन्मलयसुन्दरी। स्मित्वा मृगाङ्कलेखा मां करे धृत्वोदतिष्ठिपत् ॥७०॥ अनयच्चान्तिकं देव्याः साऽपि विस्फारितेक्षणा । मामभीक्ष्णं तया वीक्ष्य कृष्यमाणं कृत्रस्मिता ॥७१॥ आरुह्य गजमादिश्य मत्समीपे परिच्छदम् । समं मल्रयसुन्दर्या ययौ निजनिकेतनम् ॥७२॥ अगमं तद्विमानस्थो नगरं रथनूपुरम् । मृगाङ्कलेखानमीकिविस्मितोऽहमपि क्षणात् ॥७३॥ तदीयरम्यताविष्ठलोचनाकृष्टमानसः । मृगाङ्करेखया पृष्टः पुरं दष्टमिदं त्वया ॥७४॥ भद्रे ! तदपि कि दृष्टमुच्यते यन्न वीक्ष्यते । आरक्षालक्षितेः प्रत्युदेशमित्यभ्यधामहम् ॥७५॥ साऽथ द्विपघटाघण्टाटङ्कारमुखराध्वना । वाममन्तःपुराध्वानं गत्वा निजमवातरत् ॥७६॥ तत्रोत्तीर्णस्य मे स्वर्णपर्यङ्कमधतस्थुषः । पादशौचमसौ चक्रे स्वयं कुङ्कमवारिणा॥७७॥ समर्पितश्रेक्ताम्बूछा तःसखीसन्निधं ययौ। सा तु मातुर्गृहं गत्वाऽदर्शयद् द्रविडेन्द्रजाम् ॥७८॥ स्वयमेत्य निजां चित्रशालां द्वित्रसखीयुता । मार्गागमश्रमन्याजादादिष्टशिशिरक्रिया ॥७९॥ दिदक्षमीमुपाविक्षद् गवाक्षे दक्षिणेतरे । वीस्य चालक्षेविक्षेपैनेत्रेश्चिरमवातरत् ॥८०॥ तं गवाक्षमवेक्याहं छोलाक्या वियुतं तया। तान्तरतद्विरहेणान्तःपुरोपवनमवजम् ॥८१॥ तत्र मामभ्यधादेत्य द्वाःस्था हरिणिकाभिधा । कुमार ! विज्ञापयति त्वामिदं भर्तृदारिका ॥८२॥

१ स्रक्। २ त्। ३ क्य।

स्नानादि मङ्क्षु मध्याह्विधराधीयतां यतः । कालातिपातः क्लिश्नीयादार्था मलयसुन्दरीम् ॥८३॥ यथाऽऽह देवीत्युक्तवाऽहमेत्य तत्रैव घामिन । स्नात्वा कृतभवोन्माथमादिनाथमपूजयम् ॥८४॥ गृहीतोदारशृङ्गारः स्थित्वा प्रारूढसेख्यया । मुगाङ्कलेखया साकमक्षकीडापरः क्षणम् ॥८५॥ उपहूतो मुहुर्देव्या प्रेषितैः स्वसस्वीजनैः प्रस्थितोऽहमथापश्यं तस्याः प्रासादमप्रिमम् ॥८६॥ अर्काश्मनिर्मितं हेमकुम्भोद्गासिशिरोगृहम् । कैलाशमिव भूतेशभालनेत्राग्निभासुरम् ॥८७॥ विद्यावशंवदैवैजिमृगेन्द्रगरुडादिभिः । विद्याघरवध्यानै रुद्धमध्यमगोपुरम् ॥८८॥ दिदक्षयाऽवतीण्णीभिः स्वर्गस्रीभिरिवाभितः। सलीलं सञ्चरन्तीभिः खेचरीभिरलङ्गतम् ॥८९॥ कुलकम् । प्रविश्य तत्र सम्भ्रान्तवेत्रिणीदर्शिताध्वना आसदं सञ्जसूदादिजनं भोजनमण्डपम् ॥९०॥ तत्राभुक्तचरैभिक्ष्यविशेषैरभ्यवाहरम् । उपस्पृश्य क्षणं स्थित्वा सङ्घथाभिरथाऽभ्यधाम् ॥९१॥ मृगाङ्कछेखे ! स्वसर्खी पृच्छ यामो ^४वयं गृहान् । प्रविश्याऽथ प्रतीहारी मन्दुरा व्याजहार माम् ॥९२॥ कुमार ! द्वारि कोऽप्यस्ति शुकस्त्वदर्शनोत्युकः । ब्रवीति च निवृत्तोऽहं छोहित्यावासिसैन्यतः ॥९३॥ अहं तु प्रहितं स्मृत्वा प्रावेशयिममं शुकम् । चके चञ्चपुटक्षिप्तछेखो छेखें जैयध्वनिम् ॥९४॥ महात्मन् ! गुहाकः सिद्धो गन्धर्वः खेचरोऽथवा । कृपाल्लः कोऽप्यवाप्तोऽसि दैवादेवंविधं वपुः ॥९५॥

१ सं । २ दे । ३ गु । ४ च । ५ र्टा. ठेखो वाचिकहारकः वर्णमुखः स्वस्तिमुखः त्रिकाण्ड॰ II viii 28; and ठेखो देवेऽपि पङ्कतौ स्त्री । त्रिकाण्ड॰ III. iii. 52 ६ घ ।

तत् तवानन्यसाध्यार्थकारिणोऽन्यत् करोमि किम् ?। भातिथ्यमित्थमुक्त्वाऽहं तमुत्क्षिप्याङ्कमानयम् ॥९६॥ अथैत्य कुन्तला नाम शय्यापाली जजल्प माम् । देवीति विज्ञापयते ममाख्यातं वयस्यया ।।९७॥ यद् दिदक्षः कुमारोऽद्य नगरं गूढविग्रहः । तन्निशीथमिमं दिव्यपटं प्रावृत्त्य पश्यत ॥९८॥ अयं हि मे हिमाहार्यसमपममहाहदम् । गतायै पद्मया दत्तः प्रभावोऽप्यस्य शंसितः ॥९९॥ यत् कोऽपि प्रेक्षतेऽनेन छन्नदेहं न देहिनम् । नास्त्रं स्पृश्निति न व्याधिर्बोधते नाश्नुते विषम् ॥१००॥ किञ्च स्पर्शादपि प्रौढशापानपहरत्ययम् । इत्युक्तवा प्रावृणोत् तेन तनुं मम समन्ततः ॥१०१॥ तं निशीथमथ क्षिप्वा मङ्क्षु प्रादुरभूत् पुरः। पुमानेको ममोत्सङ्गाददिशङ्गादिवांशुमान् ॥१०२॥ तमालोक्य क्रमोल्लासिभयविस्मयसम्मदाः । गन्धर्वकोऽयमित्येवमुद्घोषत योषितः ॥१०३॥ पटाक्षेपस्फटाङ्गं तं दृष्ट्रवा तत्र कृतानतौ । देवि ! गन्धर्वकः पूर्वं यो नष्ट इति घोषितः ॥१०४॥ स निष्कान्तः कुमाराङ्कादित्याकण्ण्यं परिष्छदात् । देवी मलयसुन्दर्या समं साश्चर्यमाययौ ॥१०५॥ प्रीता सा वीक्ष्य मां दिव्यवस्त्रालङ्कारधारिणम् । समन्दाक्षमुपाविक्षत् पीठे परिजनाहते ॥१०६॥ कृतप्रणामं पस्परी मूर्धिन गन्धर्वकं मुहुः । ततो मलयसुन्दर्याः पादयोस्तमपातयत् ॥१०७॥ ततोऽहमबदं देवि ! पटस्ते घटयन्नयम् । मम गन्धर्वकं बन्धुकल्पं सद्यःफ्लोऽभवत् ॥१०८॥ सविस्मयाऽथ साऽवोचन्नीचैः काञ्चीपतेः सुताम् । आर्थे ! किमु कुमारेण दृष्टो गन्धर्वकः पुरा ॥१०९॥

१ यो । २ ति ।

प्रत्यभाषत सा नेदं जाने वृत्तमहं सिख !। कुमारमेव तत् पृच्छं ततोऽहमिदमभ्यधाम् ॥११०॥ केवलं देवि ! नैवायं वीक्षिताऽत्रभवत्येपि । इत्युक्तवा वृत्तमालेख्यपटादिकमवादिषम् ॥१११॥ गन्धर्वकमथाऽपृच्छं तदापृच्छच मदान्तिकात् । क्व गतं क्व स्थितं कुत्र विलम्बितमियत् त्वया ॥११२॥ विद्युदुद्दोतवत् सद्यः कथमाविरभावि च । इति पृष्टो मया साश्रुलोचनोऽयमवोचत ॥११३॥ सायाहेऽहं तदाऽहाय कुमारोपवनाद् गतः । विचित्रवीयेदेवस्य त्रिकृटमुकुटं पुरम् ॥११४॥ सन्देशान् खेचरेशं तं विज्ञाप्य प्राप्य च प्रगे । श्रीपत्रलेखयाऽऽदिष्टं^र विमानं हारिचन्दनम् ॥११५॥ पटाञ्चलाबद्धभवन्मित्रलेखस्ततोऽचलम् । काञ्ची प्रयातं गन्धर्वदत्तादर्शनहेतवे ॥११६॥ मलयोपत्यकोत्तंसतापसाश्रमसन्निघौ । आकण्ण्ये करुणाकन्दमुत्तीण्णेंऽहं बिहायसः ॥११७॥ ततः कृतकुचायासनिः श्वासध्यामलाधराम् । बाष्पाविलकपोलाङ्कमिलदाकुलकुन्तलाम् ॥११८॥ यियासुर्यौदनामेकां वीक्ष्य वृक्षतलेऽबलाम् । अवदं रुवते मातः ! किमर्थमिति कथ्यताम् ॥११९॥ असौ जगाद मत्पादन्यस्तमौछिः सगद्गदम् । कुरु पुत्र ! परित्राणमपत्यप्राणरक्षणात् ॥१२०॥ पुत्री काञ्चीपुरीभर्तुरियं मलयसुन्दरी । सर्वस्वभूता गन्धर्वदत्तागर्भसमुद्भव[ा] ॥१२१॥ किञ्चिद् विचिन्त्य प्रहिता विगृहीतेन वैरिभिः । अर्द्धरात्रे पुरादत्राश्रमे पित्रा समर्प्य मे ॥१२२॥

Note the peculiar use of अत्रभवती for second person, though it can be taken to be addressed through Malayasundari.
 ই । ই स्वा । ও cf সিকাण্ड । I. vii. 4.

भत्रैव च स्थिता कञ्चित् कालं कलितवल्कला । हेतोः सद्यः कुतोऽप्यच सागरान्तिकमागमत् ॥१२३॥ धावन्त्या पृष्ठेतो दृष्टा मया निर्भार्तसता रुषा । जातानुतापया पश्चाच्चादुवाक्यैः प्रसादिता ॥१२४॥ श्रान्तेत्यसक्तं सिक्ता च भीतया शीतवारिणा । परि प्रत्युत्तरेणापि नास्मि सम्भाविताऽनया ॥१२५॥ अतः करोमि पापाऽहं विलापानेवमाकुला । पस्यन्त्या एव मे जाताऽधुना विधुरचेतना ॥१२६॥ ततः सवाष्पो बालायास्तस्या दृष्ट्वाऽङ्गचेष्टितम् । अवदं मा विषीदार्ये ! विषावेगा हि विक्रिया ॥१२७॥ अद्याप्यसौ सचैतन्या कन्या जीवितुंमहिति । तद्विमानेन नेयाऽऽशु स्थाने दिन्यौषधीजुषि ॥१२८॥ अचिन्तयमहो ! कार्यविवर्त्तस्य विचित्रता । सौधे या चिन्तिता दृष्टुं सा दृष्टैवंविधा वने ॥१२९॥ अथ यानेऽन्जराय्यायां तां निधाय पिधाय च । सर्वतः स्वोत्तरीयेण चित्रमायमवादिषम् ॥१३०॥ दिनमेकमिह स्थेयमार्यो सान्त्वयता त्वया । अहं पुनरिहानेष्ये द्रुतमस्तविषामिमाम् ॥१३१॥ गन्धर्वदत्तामाराध्य गत्वाऽयोध्यां पुरी ततः । विद्धालेख्यं लिखिष्यामि कुमारस्य प्रतिश्रुतम् ॥१३२॥ दैवाद् यैदि विलम्बो मेऽवलम्ब्यालक्षितं तदा । रूपं किञ्चित् त्वया नेयः कुमारो रथनूपुरम् ॥१३३॥ यत् तत्रास्मिन् गतेऽस्माकं कार्यसिद्धिमेहीयसी । इत्युक्त्वा प्रस्थितो गन्तुं व्योम्ना दिव्यौषधाटवीम् ॥१३४॥ दक्षिणे च क्षणार्दैन भरतार्दे विलक्षिते । विमानैगतिभङ्गोऽभूदेकशृङ्गनगोपरि ॥१३५॥ अथोत्क्षिपन्तं सक्रोधमिव न्यग्रोधवीरुधम् । अदाक्षमिन्द्रनोळा३मैभासुरं पुरुषं पुरः ॥१३६॥

१ हो।२ छ ।३ ना।४ वि।५ वा।६ महा।७ शा।८ छ्ये।९ त। १० छ।११ स्म (

विभाज्य तत्प्रभावेन यानस्तम्भं तमभ्यधाम् । किं महात्मन् ! छतापाणिः सेरणि संरुणित्स मे ॥१३७॥ यदौषधिबलेनास्मि काञ्चोपतिसुतामिमाम् । द्रुतमस्तविषावेगां विधित्सुर्गन्तुमुत्सुकः ॥१३८॥ इत्युक्तोऽपि यदाऽध्वानं स नामुखत् तदाऽवदम् । दिव्योऽसि वपुषा क्रुरकर्मणा नारको भवान् ॥१३९॥ कोपारुणेक्षणः सोऽपि प्रोचे रे ! खेचराधम ! वशिष्टधमेवत्मेस्थं दुःखितप्राणिवत्सलम् ॥१४०॥ मादिष्टं दुष्टशिक्षार्थं स्वामिन्याऽस्मिन् जिनालये । महोदराख्यं यक्षेशमधिक्षिपसि मामपि ॥१४१॥ प्राच्यं वा सुकृतं कस्य मुखेन ख्यापयामि ते । या पश्चरौढ़चैत्यस्य साछाग्रात् पतिताऽम्बुघौ ॥१४२॥ अन्तरालान्मया नीता सौधे सेयमचेतना । तिलकान्तहतामेतां हता मे प्रेयसीति यः ॥१४३॥ मन्वानोऽम्बुनिघौ क्षिप्तवपुरुत्क्षिप्तनौस्थितः । कुमारः प्रापितः स्कन्धावारं सोऽपि न सन्निधौ ॥१४४॥ तद्राचार ! रे ! क्ररकर्माऽहं न पुनर्भवान् ! । वर्स विस्तीर्णमभ्यर्ण यो विहाय विहायसः ॥१४५॥ गौर्वाणसिद्धविद्यामृद्वन्यस्यायजिनेशितुः । दिव्यायतनमुल्लङ्घ यानस्थो यातुमिन्छसि ॥१४६॥ हता हताश ! ते साऽच विचा गगनगामिनी । कत्त्रीऽसि पक्षविक्षेपाद् यदि त्वं चैत्यछङ्घनम् ।।१४७।। स्वदेहमस्मत्स्वामिन्या न प्रसादं विनाऽऽप्स्यसि । इत्युक्त्वा मुक्तहुङ्कारोऽक्षिपद् यानं सरोवरे ॥१४८॥ मग्नोनैमग्ने च तत्रेक्षे स्वं शुक्रवमुपागतम् । संशोच्याऽथ निजावस्थां तदाऽवस्थां जिनालये ॥१४९॥ इष्टस्यावाचयल्लेखं यथा काञ्चीपतेः सुता । देव्या चैत्यं यथा नीता स्थापिता च यथा मठे । १५०॥

१ इत। २ ना। ३ क्षिच। ४ शकु।

यथा लेखो मया नीतः प्रतिलेखो यथा हतः । पश्यामि सर्वे तत्साक्षादक्षतप्राक्तनस्मृतिः ॥१५१॥ एतदेव न वेकीयं कथं काञ्चीन्द्रसम्भवा । निर्विषाऽभूत् कथं च स्वं देहमदाहमासदम् ॥१५२॥ इत्याख्याते च तेनाहं सार्द्धं सौधपुरन्धिभः । क्षणं सविस्मयोल्छेखं स्थित्वा छेखमवाचयम् ॥१५३॥ स्वस्ति श्रीष्टतमोदेशे समाराध्यतमोत्तमान् । हरिवाहनपादाब्जान् छोहित्यावासिसैन्यतः ॥१५४॥ नत्वा सभूपः कमलगुप्तो विज्ञपयत्यदः । यन्हें खेत सुधियाऽऽदिष्टं यदन्यदपि साम्प्रतम् ॥१५५॥ तद् विश्वमपि कत्तीं ऽस्मि प्रतिकर्ते तु न क्षमः । युवराजस्य समरकेतोः स्नेहमहं परम् ॥१५६॥ श्रुत्वा तैन्नाम काञ्चीन्द्रसुताऽम्लायत चिन्तया । भारते समरकेतुः किमन्योऽपि स्नेहवानिति ॥१५७॥ मां च म्छानमुखन्यङ्गर्यस्वदेशगमनेङ्गितम् । सा विछोक्यालपिचन्ताचान्ता तिलकमञ्जरीम् ॥१५८॥ छेखं कुमारः प्रेक्ष्यामुं यियासुः शिबरं प्रति । त्वां वक्तुः नक्षम श्वसुर्मुहुः क्षिपति मन्मुखे ॥१५९॥ विसृज्यतो तदेष स्वं लोकमाकुलमीक्षित्म । सत्वरं वद्गुणाकृष्टमानसः पुनरेष्यति ॥१६०॥ नतवदनमुवाच काञ्चिकन्यामथ रथनूपुरचक्रवाल्बाला । समयसमुचितं त्वमेव वेत्सीत्यकृत ममानुचरं च चित्रमायम् ॥१६१॥ सस्वीचित्तज्ञाऽथ द्रविडपतिपुत्री तमवदद् -

द्रुतं भद्र ! प्राप्यः पुनिरह कुमारः कृतकृतिः ! सतश्चापुच्छचैते गगनचरचक्रोपनिमते

विमानेऽध्याऋढोऽचलमभि निर्जं मण्डलमहम् ॥१६**२॥** ।इति श्रीतिलकमञ्जरीसारे] गन्धर्वकद्यापापगमो नाम सप्तमो विश्वामः ॥ [इति सप्तमं प्रयाणकम्।]

१ असिति । २ च्च । ३ ग।

अथाष्ट्रमं प्रयाणकम् ।

वर्ण्यमानविशेषांस्तांस्तानग्रेसरखेचरैः । पश्यन् बसुन्धरोद्देशानाञ्च स्वं देशमासदम् ।।१।। चित्रामायमथाऽबोचं स एष शिखरी सखे !। यतः स्वहस्तिना हृत्वा नीतास्त्वद्विषयं वयम् ॥२॥ क्षणमात्रं स्थीयतामत्रेत्युक्त्वा यानादवातरम् । एकमैक्षेऽनुगानेकगजं तत्र मतङ्गजम् ॥३॥ ततस्तं प्रत्यभिज्ञाय चित्रमायमवादिषम् । स एवायमहो ! वैरियमदण्डः करी मम ॥४॥ िसरस्यदृष्टपारे यो मृत इत्यवधारितः । उवाच सो विहस्याऽथ कुमारेदं सुदुर्धटम् ॥५॥ न भूमिगोचरो दृष्टः करेणुः खेचरः क्वचित् । अन्यः कोऽपि भवेत् सोऽयं त्वदीयैव तु वारणः] ॥६॥ तत्त्रोषिता यथा यामस्तथैव शि बि रं पुनः । इत्यादेशात् तदाऽऽनीतमध्यारूढो निजं गजम् ॥७॥ प्रणम्यमानी राजन्यैः प्रविश्य शिविरं ततः । महर्शनोत्पन्नजनोत्स्वासं स्वावासमवजम् ॥८॥ तदङ्गणोपविष्टं मां द्रष्टुमीयुषि राजके । सखेदोऽवँदमद्यापि युवराजः किमेति न ॥९॥ राजसुनुर्जगादैको यदा छेखः कुमार! ते । दृष्टस्तदैव निभृतं निशीथे स विनिर्ययौ ॥१०॥ उदीच्यां तं प्रयातं च प्राग्ज्योतिषनृपानुजः । अधारयन्मित्रधरो निर्बधान्न तु स स्थितः ।।११॥ निशम्य तद्वचस्तप्तः सन्तिभिर्जवनैरहम् । सम्प्रस्थितोऽनुगन्तं त्वां कर्कमर्क इवोत्तराम् ॥१२॥

⁹ Followed my many elephants. २ Here also the poet has missed an important point regaarding the elephant episode. It is proposed to be supplied here thus. ३ च्छ्वाचं । ४ वे । ५ ० न्विव ।

चित्रमायो दिनान् कांश्चिदनुगम्य जगाद माम् । त्वामानेतुं कुमारीहं व्याहतो मुहरार्थया ॥१३॥ तन्मया किमु कर्तव्यमथ सव्यथमभ्यधाम् । भद्र ! गच्छास्ति निर्बन्धो बन्धोरन्वेषणे मम ॥१४॥ वद मद्रचसा चैतामारम्भः पुनरेष मे । कार्यं तदैव खेदस्तन्न कार्यः कश्चिदार्यया ॥१५॥ यथा भवति देवी च सप्रसादा सदा मिय । तथा किञ्चित प्रवर्त्तेथा इत्युक्तवा तं व्यसर्जय[म्] ॥१६॥ अहं चान्वहमन्विष्यंस्त्वामटन्यामथाविशम् । तस्यामपश्यम×वेनायातं गन्धर्वकं जवात् ॥१०॥ उत्तीर्य मां ननामायमथाऽनामयभाषणम् । विधायाहमधिश्रित्य शिलामेकां तमालपम् ॥१८॥ को गन्धर्वक ! वृत्तान्तस्तदाऽभूत् प्रस्थिते मयि । ज्ञाता वयं कुतोऽत्रस्थाः किमायातस्त्वमुत्स्रकः ॥१९॥ सोऽवदत् प्रस्थिते देवे स्थित्वा काञ्चीनद्रजा क्षणम् । **भापृच्छतैकशृङ्गादौ गन्तुं तिलकमञ्जरीम् ॥२०॥** साऽपि वद्गमनोद्धिग्ना तां विना स्थातुमक्षमा । अत्रापि सिख ! सुप्रापं स्नानं क्रीडादिनिईरे । २१॥ सुलभं कन्दम्लादि मन्दिरोधान एव मे । यद्वा ते दर्शयामीति तामुक्वीद्यानमानयत् ॥२२॥ यत्र यत्रासितं तत्र भवता तत् तदान्वेहम् । तद्दरीनापदेशेन पश्यन्ती व्यचैरिच्चरम् ॥२३॥ अर्थानुरोधस्थितया सार्द्धे काञ्चीन्द्रकन्यया । विनोदैः साऽनयद् वीणावादनाधैर्दिनानिमान् ॥२४॥ अद्य त प्रातरेवासौ स्वसौधशिखरस्थिता । पर्यन्ती त्वत्पथं चित्रमायमायान्तमैक्षत ॥२५॥ ततो मलयसुन्दर्या विलक्षं चक्षुरक्षिपत् । साऽप्यपृच्छद्पेतं तं कुमारः किमु नागतः ? ।।२६॥

१ रो । २ १०चे । ३ वस्वौ । ४ म्य । ५ व । ६ मा ।

स प्रणम्याऽवदद् देवि ! सिंहहेन्द्रसुतः सुहत् । कुमारस्यास्ति समरकेतुर्नाम भियामभूः ॥२७॥ स चात्तिहिपरूपेण मया गन्धर्वकाज्ञया । हृतं कुमारमन्वेष्टुं कान्तारेऽविशदुत्तरे ॥२८॥ इतो गतः कुमारोऽपि वाहैर्वेगात् तमन्वगात् । तमपस्यन् बहु भ्रान्त्वा तदेव प्राविशद् वनम् ॥२९॥ एवमस्मिन् वदत्येव हा ! कुमार ! तवाप्यहो !। सुकृती स कृतोऽरण्यवासक्**छेशाय वेधसा** ।।३०॥ इदं वदन्त्येवायाता मोहं मलयसुन्दरी। स्वयमार्श्वास्य तामेवैमुवाच खेचरेन्द्रजा ॥३१॥ स वयस्यः कुमारस्य संस्तुतस्तेऽपि किं सस्ति !। किञ्च तस्येव हेतुर्न वनवासे तवाप्यसौ ॥३२॥ साऽभाषिष्ट मुद्दः पृष्टा सिख ! तिष्ठ किमप्यहम् । श्रत्वा कुमारकान्तारक्छेशमीशे न जल्पितुम् ॥३३॥ सा बभाषे सिख ! क्लेशमीदशं सहते स किम् १ । स्थित्वा त्वदाश्रमे मित्रं नान्वेषयति खेचरैः ॥३४॥ सा ब्याहरदिहागन्तुमक्षमः क्षितिगोचरः अथो मामादिशद् देवी त्वां समानेतुमाश्रमे ॥३५॥ निजं विमानं विद्याभृत्सहम्नं च मया सहँ । प्राहिणोदहमायां च चित्रमायाङ्किताध्वना ॥३६॥ इत्युक्त्वा व्वैरितस्तेन तद्यानमहमास्थितः । **क्षागां मल्लयसुन्दर्या भाश्रमं सपरिच्छदः ॥३७॥** तत्र छौहित्यशिबिरात् क्लप्तेष्टार्थश्च खेचरैः । त्वदीयादर्शनेनैव दूयमानोऽनयं दिनान् ॥३८॥ अन्यदा सैन्यतः प्राप्तः सुखासीनं प्रणम्य माम् । शङ्खपाणिरिदं रत्नकोशाध्यक्षो व्यजिज्ञपत् ॥३९॥ कुमार ! स्वर्गिणो हारः श्रीदत्तोर्मिकया सह । प्रयाणकाळे ते विघ्नशान्त्ये देवेन मेऽर्पितः ॥४०॥

१ स्वा। २ इ.। ३ त्ता। ४ त्वे। ५ इ.:। ६ व्रा ७ ळ

तदेव घारितः कालमेतावैन्तं ममान्तिके । धत्रायातेऽधुना स्वामिन्यहमेनमिहानयम् ॥४१॥ तदयं गृह्यतामित्थमुक्तवा रत्नकरण्डकात् । हारं विधुनिदाम्भोधेः सहोर्मिकमुदक्षिपत् ॥४२॥ तमहं तु पुरा दृष्टमिव स्पृष्टमिवोरसा । चितं विमृश्य विस्मेरोऽभ्यघां गन्धर्वकं पुरः ॥४३॥ देव्यास्तिलकमञ्जर्याः कण्ठपीठं विनाऽऽस्यदम् । नान्यदस्य तदा मुञ्च कण्ठेऽमुं चँदुलिवषम् ॥४४॥ मुद्रया चानया पूतपाणिः काञ्चीन्द्रजा यथा । देवार्चा कुरुते कुर्यास्तथेत्युक्त्वाऽत्यसर्जयम् ॥४५॥ तस्यार्गेमिष्यतोऽन्येद्यमार्गे पश्यन्तमेत्य माम् । चेटी चतुरिकाऽवोचदिमं तिलकमञ्जरी ॥४६॥ प्रहितवत्येवमुक्तवाऽप्रे लेखमक्षिपत् । वामाक्ष्णि स्पन्दमानेऽहं सखेदस्तमवाचर्यंम् ॥४७॥ युग्मम् । स्वस्त्येकशृङ्गो राजेन्द्रपुत्रं श्रीहरिवाहनम् । अपारदु:खाकूपारमग्ना तिळकमञ्जरी ॥१८॥ नत्वा विज्ञपयत्येष कण्ठमाश्चिष्य मेऽधुना । रुषेद खल्परीरम्भारमं हारो न्यवारयत् ॥४९॥ तथाऽप्येहमिहस्था वा तीर्थान्तरगताऽथवा । यावज्जीवामि नो तावदुत्तार्या में नेतासदिति ॥५०॥ कथञ्चन विसुज्यैनां " तत्कालोत्थाधिबाधितः । निशीथे निरयां भें सैन्याद भुगुपातकृतादरः ॥५१॥ गत्वा दनाध्वना दूरमध्यास्द्रढो गिरेस्तटम् । कामदं तीर्थर्मन्विष्यन्नेकमीक्षे नृपात्मजम् ॥५२॥ धार्यमाणं दुकूलान्ते श्लिष्यमाणं च [पादयोः |] [मुहः प्रसादमानं च] राजपुत्र्या सवाष्प्या ॥५३॥ वीक्य तं द्विगुणोद्वेगोऽवदं सौम्य ! क्व गम्यते । पादानतामिमीं हित्वा बालामेकाकिनी वने ॥५४॥

१ त । २ तं । ३ तवां । ४ of the ocean exatremly churned । ५ ड or द्र । ६ परिचितम् । ७ त्र । ८ त्र । ९ तस्य नाग०। १० यां । ११ म्य । १२ र्थ । १३ म । १४ जद्र । १५ या । १६ थ । १७ मि ।

स न्याहतार्थ ! शैलेऽत्र शिखरे चण्डगहरे ! प्रपातसानुः संहारनामास्ते सार्वकामिकः ॥५५॥ तत्र प्रिविद्याभृदनङ्गरेतिरित्यहम् । निर्वेदादचलं दुष्टदायादापहतास्पदः ॥५६॥ एषा नैवरनुषा प्राणान् प्रथमं मोक्तुमुत्सुका । तद् द्रष्टुमक्षमं मङ्क्षु यातमेवं रुणद्वि माम् ॥५७॥ अथाहं विस्मृतारमाधिरालपं किम् बालक !। क्षपयस्यात्मनोऽस्याश्च वर्षेवयसि नृतने ॥५८॥ राज्यं गृहाण मे सज्जोऽन्यस्मिन्नपि तवेष्सिते । सोऽवदन्नन्दतादार्थ ! राज्यं त्वय्येव तावकम् ॥५९॥ अस्ति मे मन्त्रसङ्घातः क्रमायातः फलेग्रहिः । देवताधिष्ठितः साध्यः पुंसा धैर्यैकसबना ॥६०॥ तदाराधनलब्धाधिविकमः क्रमिकं पदम् । महां देहीति तद्दाक्यमहमप्यर्भ्युपागम[म्] ।।६१॥ तेनाऽथ विधिवद् दत्तविश्वमन्त्रेण दर्शितम् । शिक्षिताराधनोऽविक्षं गम्भीरं गिरिगह्वरम् ॥६२॥ तेनोपनीतपुष्पादि निस्तन्द्रः संयतेन्द्रयः। त्रिसन्ध्यं निर्झरे स्नात्वाऽभ्यर्च्य विद्यादिदेवताः । ६३॥ बद्धपद्मासनस्तत्र प्रारेभे मन्त्रसाधनम् । ध्यानेऽथ ³⁰यातुधानी मे विष्ठमाधातुमीययुः ॥६४॥ युग्मम् । केचित् कोशलनाथस्त्वामानेतुं प्राहिणोदिति । केचिच्चतुरिकावेषधारिणो छेखमक्षिपन् ॥६५॥ केचिदूचुर्वेथँस्यस्ते दिष्ट्या दृष्टोऽस्ति वर्द्धसे। केचिच्च चिस्कृते ताम्यत्यलं तिलकमञ्जरी ॥६६॥ वीक्ष्य मां निश्चलं तेऽनुतेनुर्जातु दवानैँलानु । निर्घाताञ्जातुचित् सिंहनादानपि कदाचन ॥६०॥

१ व । २ त । ३ ही मा ४ म । ५ र्या६ चा। ७ च। ८ सु। ९ र । १० आरा ११ मो । १२ में । १३ वर्या १४ °वने °।

इत्यश्रान्तोपसर्गस्य कुर्वतो मन्त्रसाधनम् । गतेषु षद्सु मासेषु स्वल्पशेषे जपे मम ना६८॥ क्षिपन्ती दीपिकेवाङ्गमहसा सहसा तमः। एका सुरवधूरेत्य पुरो मधुरमभ्यधात् ॥६९॥ दिक्षु सत्त्वेनिधे ! चक्षुर्निधेहि तव सत्त्वैतः । प्रज्ञप्ती-रोहिणीमुख्या देव्योऽष्टापि समाययुः ॥७०॥ तत् ते प्रियं कि यच्छाम एवमुक्तोऽहमभ्यधाम् । किं प्रियं वियुत्तस्येवं मित्रेण प्रियया च मे ॥७१॥ तदनन्तरगतेरस्य प्रियं कुर्वन्तु देवताः । साऽब्रवीदमुनाऽप्यन्यत्स्वार्थायां म्यर्थितो भवान् ॥७२॥ श्र्यतां विजयार्द्धेऽस्मिन्नुत्तरश्रेणिभृषणम् । पुरमस्ति सुरावासनिभं गगनवल्लभम् ॥७३॥ तत्र विक्रमबाहुः श्रीनिवासैकनिकेतनम् । आसीच्चॅंकी विरोधिस्रीकेलिरोधिमुजार्गलः ॥७४॥ निलनी गलितश्रीका कान्दिशीकालिमालिका । किञ्च क्रन्दत्ययं चक्रस्तीरान्तरगतप्रियः ॥७५॥ इत्यादिवाक्यैर्दिवसावसाने चारणोदितैः । भावितानित्यभावोऽर्भूद् विषेयेषु स निःस्पृहे :।।७६॥ जिनोक्ते वामुना मुक्तिपुरीवर्सन्युरोकृते । शाक्यबुद्धिरथोद्विग्नस्तन्मन्त्री राज्यचिन्तया ॥७७॥ अपस्यन् गोत्रजं राज्यधरमित्येनमादिशत् । गच्छाऽनङ्गरते ! तूर्णमेकशङ्गास्यशृङ्गिण ॥७८॥ वयस्यान्वेषणायातं कुमारं हरिवाहनम् । तत्रोपायैर्निजैर्विद्यासाधनैकधियं कुरु ॥७९॥ अयं हि प्राक्तनेनैव संस्कारेणोपकारकृत्। प्रार्थितं तेऽन्यथा नैव कर्त्ता प्रकृतिवत्सलः ॥८०॥

[া]ল । বল । ই বি । ও One syllable is more than expacted in this quarter. The meaning is "of one who has no other choice." পুরা হ খাঁম ৷ ৷ ও ব্ ৷ ও বা ৷ ও বা ৷ ও বা ৷ ৷ ৷ ৷ ৷ ৷ ৷ ৷ ৷ ৷ ৷ ৷ ৷ গ বল ৷

अष्टापदादिहायातैरुपास्य मुनिपुङ्गवम् । प्रागुजन्मास्य ममाख्यातं वीरसेनादिखेचरैः ॥८१॥ तन्निःशङ्कं प्रवर्त्तस्व तं देवस्य पदं यथा। सद्यः सिद्धमहाविद्यमिहानीय निवेशये ॥८२॥ ईंत्युपदेशादिहागत्य दम्पतेमरणच्छैलात् । नियोजितो दयाञ्चस्वं विद्यानां साधिने न नः ॥८३॥ तदनेनाप्रहेणार्लेमेता मानय देवताः । चैकी भवोत्तरश्रेणेः शाक्यबुद्धेः कुरु प्रियम् ॥८४॥ इत्युक्त्वान्तर्वभूवाऽसौ ततोऽभूद् दुन्दुभिध्वनिः । तेनाहृताः [र]सामेत्य प्रणेमु[ः] खेचरेश्वराः ॥८५॥ अिथ प्रयाणविमुखं विमाने विनिवेश्य माम् । विजयार्द्रगिरिशृङ्गं चण्डगह्वरनामकम् ॥८६॥ नीत्वा च वारिभिस्तत्र मणिकुम्भसमाहतैः। अभिषिच्योत्तरश्रेणिराज्ये नेमुः कृतार्थिनः] ॥८७॥ दैवज्ञेनाऽथ विज्ञप्तं प्रत्यमं परदंशसा े । प्रवेशाय पुरे पुण्यं लग्नं गगनवल्लभे ॥८८॥ अहं तिलक्मञ्जर्या वियोगविधुरोऽभ्यधाम् । चक्रसेननृपेवासवार्ता वेत्तीह कश्चन ॥८९॥ **भथ द्वाःस्थोऽवदद् देव !** सम्प्रत्येवे समागतः । कोऽप्यस्ति दक्षिणश्रेणेर्दिदक्षः द्वारि दारकः ॥९०॥ तेनादेशादथाऽऽनीतमैक्षे गन्धर्वकं मुदा । स प्रणम्योपविष्ट×च पृष्टः साश्रुरभाषत ।।९१॥ तदा देव ! त्वदादेशान्मुद्रयाऽर्पितया करे । स्मृतजन्भै।न्तरेवाप खेदं मलयसुन्दरी ॥९२॥

१ रव । २ One syllable is more than expected in this quarter. ३ स्थ । ४ लाम । ५ ष । ६ प । ७ णैः । ८ मा । ९ Here also there is a gap because the episode of anointing Harivāhana as their king by the Vidyadhara is omitted. The lacuna is therefore filled up. १० मत्युपः । १९ स्थ । १२ भूश । १३ द । १४ नम् ।

चन्द्रैातपेन हारेण देवी तु हृदयस्पृशा । म्लानवक्त्राम्बुजाऽवादीत् प्रत्यभिज्ञाय देव ! माम् ॥९३॥ गन्धर्वक ! कुतो हारं कुमारः प्राप्तैवानमुम् । ततोऽहं व्याहरं देवि ! मेघवाहनम्भृता ॥९४॥ नक्तं गतवता शक्रीवतारजिनमन्दिरे । ज्वलनप्रभनाम्नोऽयं सुरादासादितः पुरा ॥९५॥ मय्येवें मुद्रिरत्येव देवी मोहमुपागमत् । चिराय प्राप चैतन्यं चन्दनव्यजनादिभिः ॥९६॥ पृच्छचमानांsपि सा नार्व्यत् सस्वीनां मोहकारणम् । विज्ञना च गमयाञ्चके चक्रवाकीव तां निशाम् ॥९७॥ प्रात्ग्रेरजनं ज्ञातवृत्तमायान्तमादतम् । अवैमन्यैव साऽचालीत् तीर्थालीवन्दनच्छलात् ॥९८॥ अथ गीर्वाणपुज्यस्य निर्वाणेनादिमप्रभोः । आरूढमहिमानं सा प्रापदष्टापदाचलम् ॥९९॥ भावितीर्थकृतां स्वस्वमानवर्णविराजिनीः। नमन्ती प्रतिमास्तत्रै भरतेश्वरकारिताः ॥१००॥ स्थाने स्थाने नमस्यन्ती चारणश्रमणानपि । तत्कालकलितज्ञानमेकमालोकयन्म्निम् ॥१०१॥ संस्तुवमानं सानन्देः सुरासुरनमश्चरैः । प्रणम्य तमुपाविक्षत् पुरतः सपरिच्छदा ॥१०२॥ कुलकम्। भवान्तरकथास्तेन कथ्यमाना महात्मना । सदुःखं शृण्वती वीक्ष्य वीरसेननृपोऽभ्यधात् ॥१०३॥ भगवन् ! दक्षिणश्रेणिचक्रवर्तितन्द्वैवा । यौवनस्थाऽप्यसौ जाता पुरुषदेषिणी किमु ? ॥१०४॥

१ चन्द्रीरता। ३ काः । ४ ब्ये ५ मी। ६ मा ७ च। ८ मा । ९ स्। १० ह्रा १९ स्व । १२ हा

प्र

किं वा किल्यापि कल्ये sसौ+ सहसा मोहमागमत्। किं च त्यक्तविभूषाऽपि हारं कण्ठे वहत्यमुम् ॥१०५॥ तदेतत् कथ्यतां नाथ ! महन्मम कुत्हलम् । इत्यानतेन तेनासौ पृष्टोऽवादीत् त्रिकालवित् ॥१०६॥ जीवः संसारचकेऽस्मिन् स्वशुभाशुभकर्म्भाः । भ्राम्यमाणो मृदः पिण्ड इवैति बहुरूपताम् ॥१०७॥ मानुषत्वं सुरोऽप्येति तिर्यक्तवं नारकोऽपि च । कल्योऽप्यात्तित्वमीशत्वं दासोऽपीशोऽपि दासताम् ॥१०८॥ सौधमेवासी येनासीत् सुनासीरसमः सुँरः । विमानमाश्रितो लीलावतंसं ज्वलनप्रभः ॥१०९॥ आसन्तच्यवनश्चासौ परोपक[रणाद्] विना । बोधि प्रेत्यापि दुःप्रापं मत्वा स्वर्गाद् विनिर्गतः ॥११०॥ प्रवृत्ति वेदितुं तस्य प्रिया खेदवशंवदा । प्रियङ्गुसुन्दरी * नाम जम्बूद्वीपमथाऽगमत् ॥१११॥ संहैवा[गत]या पत्युद्वीपान्तरमुपेयुषः । ज्वलनप्रभमित्रस्य वियोगेन सुमालिनः ॥११२॥ सा प्रियंवदैया सार्दै विजयं पुष्करावतीम् । गत्वा नत्वा जयन्ताख्यमप्राक्षीत् तीर्थनायैकम् ॥११३॥ स्वामिन्नस्मि सस्वीयं मे वियुक्ते भर्तुरन्तिकम् (१)। प्रस्थित कथय "क्वैतत्सङ्गमो नौ भविष्यति ॥११४॥ धर्मावाप्तः कथं वा ैर्स्यान्मर्त्त्रेलोकावतीर्णिये । ततो भगवताऽभाणि कल्याणि ! श्रुवतामिदम् ॥११५॥ अत्रैव भरतक्षेत्रे धरित्रीकुण्डलोपमौ । ¹⁸विधेते एकशृङ्गम्च रत्नकृटश्च पैर्वतौ ॥११६॥

१ ल्या । २ ल्ये । + कल्या=healthy; कल्ये=yesterday. cf. निरामयः कल्यः। अमर॰ II vi 57. ३ ता । ३ ते । ५ गी । ६ दो । ७ स्व । *प्रियङ्गुमञ्जरी in the Ms. It is by slip of pen either of the author or of the scribe. ६ साहे । ९ प । १० मा । १९ स्के । १२ त्यों । १३ खु । १४ द्या । १५ वी ।

भवत्योर्भविताऽभीष्टसङ्गमः ऋमशस्तयोः । ं घर्माप्तिरेकका**लं तु दि**व्यालङ्कारदर्शनात् ॥११७॥ इति श्रुत्वैकश्रङ्गादौ कल्पद्रुपरिवेषिणा । दिव्येन जिनहर्म्येण पावना स्यन्तरावनिम् ॥११८॥ मनोरमाख्यमारामं निर्माप्याश्रयमात्मनः । प्रियङ्गुसुन्दरी तस्थौ प्रियागमसमु^{न्}सुका ॥११९॥ प्रियंवदाऽप्यथाऽऽधाप्य रत्नकूटनगोपरि । जिनालयं रतनमयं स्विप्रयस्प्रहया स्थिता ॥१२०॥ श्रायान्तीमन्यदा नन्दीश्वरादिषु विहारिणीम् । प्रियङ्गुसुन्दरी देवीमपश्यत् कमलासनाम् ॥१२१॥ अग्रतो धृतयानां तां गच्छदग्रविरच्छदाम् । यियासमेव सा वीक्ष्य रुषाऽभाषत किं सिख !।।१२२।। नेहोत्तरसि कि स्नेहोऽधुना मयि तवापि न । श्री: स्माह वेश्मनोऽहानि निर्गताया बहूनि में (?) ॥१२३॥ बचो मे तदिहस्थायाः श्रुणु प्रातः प्रियंवदा । विषण्णा रत्नकूटाद्री मया दण्टा सस्वी तव ॥१२४॥ सा प्रसौद गृहाणेदमातिथ्यं समयोचितम् । इत्युदीर्य ममाङ्गल्यां स्वाङ्गुलीयकमक्षिपत्* ॥१२५॥ तया तवेति सन्दिष्टमभाग्यैमें ऽयथाकृतम् । सर्वज्ञस्यापि वाक्यं यन्नायाद् भ्राता भवत्पतेः ॥१२६॥ क्षीणमायश्च मे जन्मान्तरे वन्मे स्मरिष्यसि । मत्कारिते सनाथत्वं चैत्ये कारियतासि चे ॥१२७॥ श्रुत्वेति साऽपि सोद्देगाऽथोचे सिख ! सनाथताम् । अस्मिन् कतिपयाहस्तु कर्ता मत्कीर्त्तनेऽपि⁸+ कः ॥१२८॥ कं चार्थये गतः कालः स यत्राज्ञाकराः सराः । ममासन्नथ तद्दुःखदुःखिता श्रीरभाषत ॥१२९॥

१ आ। २ तोस्थो। * This important point is not mentioned even in the original prose-romance, viz, the TM. ३ ॰एत॰। ४ मा। ५ व। ६। सास्वाथा। ७ न। +=temple.

मा विधास्त्वं मुधा खेदं मयेदं सिख ! सुश्रुतम् । सा निजं व्याजहाराथ प्रतीहारं महोदरम् ॥१३०॥ खया मुक्तप्रमादेन प्रासादेऽमुत्र तत्र च । उपद्रवः क्षुद्रजनाद् रक्षणीयः प्रतिक्षणम् ॥१३१॥ इत्युक्तवा सत्वरं प्राप निजमैन्दिरमिन्दिरा । प्रियङ्गुसुन्दरी प्रेयःसङ्गमं नासदत् पुनः ॥१५२॥ एषा तथाऽप्यसंञ्जातविद्वेषा सर्वविद्विरि । पुण्यमावःर्ये पूण्णीयुस्यक्तवैक्रियविग्रहा ॥१३३॥ विजयार्द्धेऽवतीर्याप विद्याधरधरापतेः । पुत्रीत्वं तामवेहि त्विममां तिलक्मञ्जरीम् ॥१३४॥ असौ दृढपतिप्रेमसंस्कारा पुरुषान्तरे । अस्थादस्थापितप्रीतिश्वरं प्राचि दिने पुनः ॥१३५॥ दृष्ट्वा हारमिमं जातस्मृतिमोहं जगाम च । कण्ठे प्रेयानधाद् गच्छिन्नित्यमुं च न मुञ्चित ॥१३६॥ अथ प्रभो ! स ज्वलनप्रभः कथमभृदिति । सहर्षपर्वदा पृष्टः स महर्षिरभाषत ॥१३७॥ अत्रैर्वे भरते शकावतारे हारमादरात् । साकेतपतये मेघवाहनाय वितीर्य सः ॥१३८॥ भगान्नन्दी धरे तत्र निजमित्रं सुमालिनम् । गिरा संवेगदायिन्या जिनधर्मम[बोध]यत् ॥१३९॥ पुनरेत्य मर्त्यकोकभरतैरावतादिषु । महेतामानैर्च भक्तचा सप्तत्याम्यधिकं रातम् ॥१४०॥ प्राप्ति चरमदेहस्य खेचरेन्द्रश्रिया सह । जन्मान्तरेऽर्जियत्वाऽसौ पूर्णायुरवतीर्य च ॥१४१॥ मयैव दत्तविद्यस्य साकेतपुरभूभृतः । र्तस्यैवं तनेयत्वेन बभूव हरिवाहनः ॥१४२॥

१ द। २ मं । ३ ई.। ४ ता ५ मा। ६ र्व। ७ सो। ८ तत। ९ म।

अथ दण्ट्वा मुनिः प्रष्टुकामां मलयसुन्दरीम् । [मू]यो बैभाषे कल्याणि ! श्रुणु वृत्तं सुमालिनः ॥१४३॥ सम्यग्दरीनसंछीनः स च्युत्वा * सिंहलेष्वेभूत् । स्तः समरकेतः श्रीचन्द्रकेतुनरेशितुः ॥१४४॥ इति सदिस तदीयप्राच्यजनमस्वरूपं निखिलमपि निगद्य प्रोत्थिते तत्र साधौ ।

विदितभवैविवर्त्तप्रोषितामन्दशोकः

स सुरख्चरलोकः स्वं स्वमोकं प्रयातः ॥१४५*॥ इति श्री तिलकमञ्जरीसारे प्राग्भवपरिकानो नामाष्ट्रमो विश्रामः। [इत्यष्टमं प्रयाणकम्।]

१ भ । *Having descended. Note the peculiar use of the root च्यु in the Jainistic sense. २ लब्ध । ३ द ।

^{*} The author's verses are 141. The restoration of the gaps by the editor adds more verses and brings the total to 145

अथ नवमं प्रयाणकम्।

ततश्चागत्य सानन्दविषादा पर्टेमण्डपम् । देवी मुनीनामातिथ्यमन्नदानादिना व्यधात् ॥१॥ भुक्ते परिजने भुक्त्वा तां कुथास्तरणस्थिताम्। अचे काञ्चीन्द्रजाऽऽगत्य वनात् कृतफलाशना ॥२॥ अधुनाऽऽछि ! किमाधेर्यं स्थेयं कान्यप्यहानि किम् । गिराबिह विहर्त्तेव्यं किं वा तीर्थान्तरेष्विप ॥३॥ सदुःखं साऽप्यभाषिष्ट सिख ! सम्प्रति कम्पते । अकस्माद् दक्षिणं चक्षुर्न जाने कि मविष्यति ॥॥॥ अथागत्याऽगदद् द्वाःस्था देवि ! प्रास्थापि यत् त्वया । प्रस्थानसमये नेतुं कुमारं शिविरं निजे ॥५॥ दिदक्षुद्वीरि विच्छायश्चित्रमायः स तिष्ठति । श्रुत्वेति किञ्चिन्नावादीद् देवीसाध्यसरुद्धवाक् ॥६॥ ततो मलयसुन्दर्या मोचितः सोऽप्यवोचत । तदा देवि ! त्वदादेशादेकशृङ्गं नगं गतः ॥७॥ अन्वेषयं कुमारं तं न तु कापि व्यलोकयम् । तद्वृत्तं ज्ञातुमादिश्य खेचरानहमागमम् ॥८॥ श्रुत्वेति सान्तःशोकाग्निधूमेनेव गतद्यतिः । ऊचे मलयर्मुन्दयाँऽनथाँऽस्यायं भवत्कृतः ॥९॥ तद्तिष्ठ प्रतिष्ठस्व तमन्वेषयितुं स्वयम् । स हि स्वद्गमनज्ञाने न जाने कि न्यवस्यति ॥१०॥ इत्युक्ता यानमारुह्य सा भवन्तं समन्ततः । समन्बिष्यैकशृङ्गादौ सायमायतनं गते। ॥११॥ तत्रोद्विग्नभवत्सैन्यछोकेन विहितानतिः । दूरस्थैव जिनं स्तुत्वाऽध्यारोहन्मैठमूईनि ॥१२॥ तत्रानिष्टानि देवस्य ध्यायन्ती तानि तानि सा । कृच्छामन्मलयसुन्दर्याऽऽश्वीस्यमानाऽनयन्निशाम् ॥१३॥

१द।२य।३ घ।४ तः ।५ को ।६ स्व ।७ र्याः ।८ छ।९ ज ९० गतः । ९९ व । ९२ स्वा।

जिनसद्याजिरे प्रातर्निविष्टा वेत्ति कश्चन । वृत्तं कुमारस्यात्रेति स्वमपृच्छत् परिच्छदम् ॥१४॥ अथ संदीपनी नाम तामैभाषत खेचरः । देवि ! प्रार्चिंदिने चित्रमायादेशाद् विचिन्वता ॥१५॥ श्रतं मया निषादेभ्यः स कुमारो यथा किल । अधिवैताढचमारूढः प्रपातं सार्वकामिकम् ॥१६॥ अतस्तु न क्वचित् किञ्चि^डज्ञातमित्यत्र शंसति । अङ्के मलयसुन्दर्याः साऽपर्तन्मोहविह्नला ॥१०॥ चिरेणानुचरीवृन्दाक्रन्देनैव प्रबोधिता । आदिशद् विश्वजगतीजिनार्चाम्यर्चने सस्वीः ॥१८॥ मूलचैत्ये स्वयं चैत्य स्तवियत्वा जगदुरुम् । अर्चियत्वा च साडवोचद् दुःखितप्राणिवत्सर्छ ! ॥१९॥ अपुण्यभागिनस्त्यक्तँसुरक्तजनसन्निधेः । जनस्यामुर्ध्य शरणं विभो ! भव भवान्तरे ॥२०॥ एवं सबाष्पा विज्ञप्यादष्टपारसरोवरे । निरुध्यमानाऽप्यालीभिरथाऽचालीत् प्रपित्सया ॥२१॥ व्यथ श्रुतसुतामृत्युवार्त्तेनार्तेन चिक्रणा । ेषितोऽभ्येत्य प्रैकैर्षाख्यो वेत्रपाणिव्येजिज्ञपत्*** ॥**२२॥ त्वित्पता देवि ! मद्वार्चां ssिदशत्युँ चितर्भुँ ज्ञितुम् । जीवितं प्राग्भवारुढप्रेम्णः पत्युर्वियोगतः ॥२३॥ किन्तु श्रुतापदाऽप्यच रे निमित्तेर्निश्चितं शुभैः । ग्रुमं मया कुमारस्य षड्भिमसिस्तु दर्शनम् ॥२४॥ इयन्तं स्थीयतां कालं वर्त्सैयोत्सुकयापि तत्रे । इत्युक्ती साडिप तत्राऽस्थादलङ्क्यं हि गुरोर्वचः ॥२५॥

१ न । २ वि । ३ त्ज्ञा० । ४ पे । ५ प । ६ लं। ७ फा । ८ सुष्ट्य । ९ नी । १० तैया ११ प । *One syllable more than necessary. १२ घ्वावा । १३ त्या । १४ स्वा । १५ तेनि । १६ त्त । १७ त् । १८ फा । १९ स्रो ।

ततः फलाशना भूमि[शय्या] त्वदर्शनाशया । अहनीनान् मगमयामास षण्मासान् वनवासिनी ॥२६॥ अथाय स्व(अ)स्तनमहं दिनमीक्षितुमक्षमः । इममिष्टतनुत्यागः प्रपातभृगुमार्गमम् ॥२०॥ आरुढस्तत्र च प्राणिघातरक्षणदीक्षितैः । वद्याघरैरिहेदानीं देवस्यानीय दर्शितः ॥२८॥ इति गन्धर्वके देव्याः पूर्ववृत्तं प्रजल्पति । स्मरामि स्म सुखं सर्वे गीर्वाणभवसम्भवस् ॥२९॥ क्षणं स्थित्वा स्पृतेः सद्यः सुखद्विषि [समुःसुक]ः । वृत्ते तिलकमञ्जर्याः कार्यान्तरपराईमुखः ॥३०॥ गन्धवेकाय नेपथ्यं दत्त्वाऽथ जिनमन्दिरम् । एकशृङ्गशिरोरत्नमगच्छं सपरिच्छदः ॥३१॥ श्रीनाभेयमिहाभ्यच्ये पश्यन्मण्डपसम्पदम् । प्रेक्ष्य प्रशस्ति स्पँ[ष्ट]र्लिपिवैणोक्षिणीमवाचयम् ॥३२॥ आभाष्य दर्शनोल्लासिमुदं मलयसुन्दरीम् । गन्धर्वकं स्ववृत्तान्तं वक्तुमुक्त्वा तदन्तिके ॥३३॥ द्वाःस्थोपदिश्यमानाऽधात् [त]मारामं प्रविश्य च । कदलीमन्दिरान्तःस्थां मृणालप्रायभूषणाम् ॥३४॥ विष्णाभिवयस्याभिः प्रयुक्तशिशिरक्रियाम् । दूरादेवावलोके सम देवी तिलकमञ्जरीम् (१) ॥३५॥ दिष्ट्रयासि वर्द्धसे देवि ! प्राप्तः श्रीहरिवाहनः । श्रुत्वेति छोकाद् विहिताभ्युत्थानां तामवादिषम् ॥३६॥ नतस्तु सम्भ्रमेणालमङ्गेनैव कृशेन ते । प्रेम×न्यञ्चितमित्युक्त्वा हेमपीठे निविष्टवान ॥३७॥ अत्रान्तरे भवानेव प्राप्ती गन्धर्वकान्वितः । गजीपैहारात् प्रारम्य सुहृदो दर्शनाविध ॥३८॥ इति स्ववृत्तमावेद्य विरते हरिवाहने । पैंश्विवर्ती स सर्वोऽपि जनः सम्मदमासदत् ॥३९॥

⁺⁼Less by one day. १. द्रमा। २ म। ३ मा। ४ नमां। ५ क्षि। ६ न्सु। ७ स्व। ८ छे। ९ कि। १० तेः। ११ प्र। १२ श्व। ४अभिधानचिन्तामणि। IV. 118

अङ्गराजस्त मुषित इवाविष्ट इव क्षणात् । मुर्च्छा क्षणाच्च चैतन्यमावहन्मौनमाश्रयत् ।।४०॥ कुमारोऽपि तमालोक्य नूनं पूर्वभवस्मृतेः । सैशोकोऽयमिति ज्ञात्वा धीरः स्वस्थै इवावदत् ॥४१॥ युवराज ! पुराजन्मभुक्तसौख्यानि संस्मरन् । प्रथाजन इवेरथं कि विमुद्यसि मुहु[मुहु]: ॥४२॥ किञ्च तैः साध्यते स्वल्पैः [स्वप्न]सङ्कल्पितैः फलम् । तद विधेहि धियं धीर ! कार्ये कालोचितेऽधुना ॥४३॥ दर्शयोत्कैण्ठितायाः स्वं काञ्चीभूपभवश्चिरात् । सा हि ते जन्मद्वितयिया मोहं वितन्वती ॥४४॥ वनप्रवेशात् प्रभृति त्वदुदन्ते तिरोहिते । मृत्योरप्यधिकं दुःखं वहमानाऽवतिष्ठते ॥४५॥ अवदत् सोऽपि यद्येवं तत् कुमार! समादिश । अस्मदागमनोदन्तहरं कञ्चिन्नभश्चरम् ॥४६॥ अहं स्वयंत्रभारागात् कृतागाः * प्रेक्षितुं क्षमः । तस्या नैवास्यमित्युक्त्वा स्थिते द्वाःस्था व्यजिज्ञपत् ।।४७॥ किञ्चिद विज्ञप्तमायातो द्वारेऽस्ति खचरेशितः । विचित्रवीर्यदेवस्य पुमान् कल्याणकाभिधः ॥४८॥ विजनं क्रियतां देव ! इत्याकण्योत्थिते जने । त्वराप्रवेशितो नत्वा सोऽपि छेखं पुरोऽक्षिपत् ॥४९॥ अवाचयत् कुमारस्तं स्वस्तिश्रीमत्त्रिकूटतः । राजा विचित्रवीर्यः श्रीनिजितस्वर्गसम्पदि ॥५०॥ विजयाद्वीत्तरश्रेणौ छोकोत्तरगुणाश्रयम् । महौजसं महाराजनन्दनं हरिवाहनम् ॥५१॥ संयोज्याम्बधिपर्यन्तपृथिवीविजयाशिषा । प्रीणात्यँमन्द्रमालिङ्गच स्वदेहारोग्यवार्त्तया ॥५२॥

१ मा १ स्वा३ ना। ४ या ५ छ।

^{*} This indicates that स्वयंत्रभा and त्रियंवदा were two different beloveds of सुमाली and this clears the point referred to in the इतिवित्रिय: त्रियंवदाभावत: प्रियृति. in TM. p. No. 421 (21 ff). ६ ण्णो । ७ स्य ।

सङ्कल्ये सिंहलाधीशमुतं त्वद्भातरं वरम् । मया मलयसुन्दर्या विवाहः प्रस्तुतोऽधुना ॥५३॥ वल्कलैरेव संवीता नीता चायुष्मती गृहम् । ल्यनं प्रतिष्ठितं मित्रज्ञातिवर्गो निमन्त्रितः ॥२४॥ मत्सङ्करपस्ततः स्वरूपजनजरूपविवाधितः । नेयः कल्पायुषा नायमुपहासकथामिति ॥५५॥ कुमारोऽथ त्तमूचेऽत्र युवराजः कथं श्रुतः । अज्ञातक्लशीलश्च तातेन कथमादतः ! ॥५६॥ स चारुयत् प्रस्थिते देवे गतायां हास्तने दिने । हर्म्यै तिलकमञ्जय्यौ प्रारब्धेऽथ महोत्सवे ॥५७॥ सखी तिलकमञ्जर्याः प्रमोदविकसन्मुखी । मृगाङ्करेखा नाम श्रीपत्रलेखां व्यजिज्ञपत् ॥५८॥ वर्द्धसे देवि ! काञ्चीन्द्रस्तावरसमागमात् । द्वितीयेनोत्सवेनेति विज्ञप्याथ यथाश्रुतम् ॥५९॥ प्रस्तिलकमञ्जर्या देवेनैव निवेदितम् । वरं मछयमुन्दर्याः सिंहछेन्द्रमुते जगौ ॥६०॥ श्रुत्वेति साऽवदिच्चित्रछेखे ! मछयसुन्दरीम् । इहानयाहं पश्यामि येनोद्वाहं द्वयोरपि ॥६१॥ साऽप्यूचेऽनुपगन्धर्वदत्तं कृत्यमिदं तव । परं विचित्रवीर्येण कार्यमित्यादिशन्मुनिः ॥६२॥ तदादिशसि ^४चेद् गला तमेवात्र प्रवर्त्तये । देव्यादिष्टाऽथ सा सर्वमन्वतिष्ठद् यथोचितम् ६३॥ मयेति सर्वे विज्ञप्तं देवादिष्टं तवाधुना । जामाता प्रेष्यतामाञ्च लग्नमासन्नमेव यत् ॥६४॥ आस्ते काञ्चीपतेर्छोको वैराछोकनछोछमः। श्वैश्रगन्धर्वदत्ताऽपि सुतापाणिप्रहोत्सुका ॥६५॥ प्रशान्तवैराश्रमत आनीताऽधैव दुर्बला । तरङ्गछेखाऽप्युद्गाढस्पृहा गन्धर्वकागमे ॥६६॥

१ रुप । २ सं। ३ गा। ४ वे। ५ य। ६ वरस्यालोकलोळुम:। ७ स्वस्र

तेनेत्युक्ते समाहृय सुहृदं हरिवाहनः । लेखं संदर्श वृत्तान्तमाख्यत् कल्याणकोदितम् ॥६७॥ विहस्य व्याजहारेदमद्यापि युवराज ! किम् । विलम्बसे समुत्तिष्ठै कुरुष्व गुरुशासनम् ॥६८॥ यतः काञ्चोन्द्रजा दृष्टे त्विय त्यक्ष्यति वल्कछे । इत्यक्त्वा तं सुवेलादौ प्राहिणोत् सपरिच्छदम् ॥६९॥ सविरमयः स्वयं चायं सायं स्वावासमवजत् । विभातायां विभावर्थां सभामण्डपमागमत् ॥७०॥ तत्रासीनस्य तस्यैत्य चक्रसेननिदेशतः । नृपाभिषेकमाङ्गल्यं प्रधानपुरुषाः व्यधुः ॥७१॥ अथारोग्योपलम्भाय प्रत्यहं प्रहितैर्जनैः । दर्शितप्रीत्यसौ चक्रसेनं चिकणमीक्षितुम् ॥७२॥ मेखळासङ्गिनी चारुरचनाभङ्गिमायताम् । विजयाई श्रियो वेणि दक्षिणश्रेणिमागमत ॥७३॥ आकर्णितागमद्गीतः प्रत्युद्गम्य कृतोत्सवः। चक्रभृच्चक्रसेनस्तमावासेऽनयदात्मनः ॥७४॥ तत्राहारं कृतानेकोपचारस्तमकारयत् । यियासुध्य ययाचेऽँसौ किञ्चित् कालमवस्थितिम् ॥७५॥ बद्धस्तिलकमञ्जर्याः प्रेमपाशेन सोऽप्यथ । सस्मितास्यस्तदेवास्य वचनं प्रत्यपद्यत ॥७६॥ अन्यदा निरवधेऽहि समाह्रंत महीभुजा । **मादिष्टपुरशोभेन भोजितज्ञातिपङ्**क्तिना ॥७७॥ राज्ञा श्रीचक्रसेनेन दत्तां तिलकमञ्जरीम् । पाणिप्रहोचिताकल्पां विधिवत् पर्यणायि सः ॥७८॥ स्थित्वा अध्रजनप्रीतिकृते कान्यप्यहानि चै। याचकानुभयश्रेण्याः कृत्वा त्यागादयाचकान् ॥७९॥ सौभाग्यमञ्जरीं कृत्वा पुरस्तिलकमञ्जरीम् । जयवारणमारूढो विधृतातपवारणः ॥८०॥

१ बि। २ ष्ट। ३ प्र। ४ वे। ५ ह। ६ चः।

विद्याघरपरिवारश्चारणस्तुतविक्रमः । क्रमादाप नमत्पौरं पुरं गगनवल्छभम् ॥८१॥ अत्यद्भुतवधूरूपविसमेराभिः पुरन्धिभिः । प्राविक्षत् प्रेक्षमाणो रसौ सौधं प्रगुणमङ्गलम् ॥८२॥ समं तिलकमञ्जय्यां नवं निधुवनोत्सवम् । सुखेनानुभवन्नेष ग्रीष्मकालमजीगमत् ॥८३॥ ततश्च दिवसेऽन्यस्मिन् प्रधानपुरुषानसौ । प्रेषयामास समरकेतुमानेतुमादतः ॥८४॥ युवराजोऽपि स वरागमनप्रीतचेतसा । नीत्वा विचित्रवीर्येण खेचरेन्द्रेण मन्दिरे ॥८५॥ विधिकारितकाञ्चीन्द्रस्ततापाणिप्रहोत्सवः । स्थित्वा दशदिनान्यापत् पुरं गगनवल्छभम् ॥८६॥ तस्य प्रह्वीकृतः प्रेम्णा दत्तवान् हरिवाहनः । प्रमुत्वमुत्तरश्रेणेरिवकारपदे समम् ॥८७॥ अजम्नसञ्चरदिद्याधराख्यातपराक्रमम् । अन्यदा तं समाह्य परिच्छेदपरिच्छेतम् ॥८८॥ प्रशस्ते वासरे भूमिवासवो मेघवाहनः । निवेशयामास यथाविधि हेमासने निजे ॥८९॥ तदनु स्वयं च पृथिवीमृदात्मनः प्रमृति स्वभावपरिभावनादतः । दघदङ्गभूरिदगुरुक्षमा भैरं परलोकसाधनविधौ धियं दघौ ॥९०॥ राज्यं श्रीहरिवाहनोऽपि विजिताशेषद्विष-मण्डलं सर्त्वानामभयप्रदानप्रवेहद्ध्वानस्वनहिङ्मुखम् । ^{२०}क्ळप्त्वा शैशवसेविसेवैकजनप्राज्यप्रसादं जग-

इति [श्री]तिलकमञ्जरीसारे राज्यद्वयलाभो नाम नवमो विश्रामः ॥ [इति नवमं प्रयाणकम्]

त्येकच्छत्रमकर्कशीकृत[गुण]स्फीतं सदाऽपालयत् ॥९१॥

१ त्यु। २ णां। ३ [°]रैन[°]। ४ स्कृ। ५ सा।६ ता७ या ८ त्वा।९ प। १० इक्षां। ११ न।

[ग्रन्थकर्तुः स्ववृत्तनिवेदनम्]

अणिहिल्छपुरख्यातः पल्छीपाछकुछोद्भवः ।
जयत्यशेषशास्त्रज्ञः श्रीमान् सुकविरामनः ॥१॥
सुन्छिष्टशब्दसन्दर्भमद्भुतार्थं रसोर्मि यत् ।
येन श्रीनेमिचरितं महाकाव्यं विनिर्ममे ॥२॥
चत्वारस्तनुजास्तस्य ज्येष्ठस्तेषु विशेषवित् ।
अनन्तपाछश्चके यः स्पष्टां गणितपाटिकाम् ॥३॥
धनपाछस्ततो नव्यकाव्यशिक्षापरायणः ।
रत्नपाछेः स्पुरत्प्रज्ञो गुणपाछश्च विश्रुतः ॥४॥
धनपाछोऽल्पत्तेश्चापि पितुरश्चान्तशिक्षया ।
सारं तिछकमञ्जर्थाः कथायाः किञ्चदप्रथत् ॥५॥
इन्दु-दशन-सूर्याङ्क(१२६१)वत्सरे मासि कार्तिके ।
शुक्छाष्टम्यां गुरावेष कथासारः । समर्पितः ॥६॥
प्रन्थः किञ्चदम्यिकः शतानि द्वादशान्यसौ ।
वाष्यमानः सदा सद्भिर्यादके च नन्दतात् ॥७॥
॥ मङ्गछमस्तु । श्चीरस्तु ॥

१ छा। २ । + Satisfied with small achievements

Appendix-A

Index of Metres in the TMS.

- (1) সন্তঃশ্-All other verses excepting the following ones in the following metres.
- (2) पृथ्वी—VI. 140
- (3) मञ्जुभाषिणी—IX. 90
- (4) मन्दाकान्ता—I. 160
- (5) मालती—VII, 161
- (6) मालिनी--III. 139; VII. 141
- (7) शार्दूलविक्रीडितम्—I. 122; V. 168, IX. 91
- (8) शिखरिणी—VII. 162
- (9) सम्बरा—IV. 129
- (10) हरिणी—V. 167

Appendix-B

Index of peculiar words and usages.

°अङ्कम् आनयत्	ii 110	कुशलं युष्मत्प्रसादतः	ii 45
अ ङ्गमृग	iii 82	कैवर्तकुल०	iii 56
अङ्गलीयकंप्रस्थापय	ii 5	कोणे स्थित्वा	i 78
अट्टालक	ii 54	क्षामकुक्षि	i 78
अद्रेः पक्षम्	i ii 75	खण्डीघटत् ॰	ii 59
अन पेक्षितनेहाः	iv 83	ँ खेलायितैः	ii 122
अ पीतापायनः	ii 44	चितम्	viii 43
अ भ्युत्थान विधायिनी	ii 20	चित्रन्य।सस्थिरः	iv 2
अल्पतुष्	Epilogue 5	चित्रलिपिस्थिरा	iv 2
अवनीन्दोः अङ्गजनमा	iii 139	चौर्यपल्लिवतम्	iii 66
अश्रर त	vii 64	च्यव न स्चकम्	i 52
अहोना न्	ix 26	जङ्घालं तुरङ्गमम्	iv 13
अंहि	i 99	जातं तवागारं मम	iii 4 5
आयल्लक	iv 28	जिनायत न सम्पद्	i 49
अ रात्यवस्कन्दः पपात	ii 67	डिण्ड <u>ी</u> रवल्लरी	iii 88
आलेख्यदोष	iii 106	तन्त्रीस्थानमित्रीकृताङ्गुलिः	iv 35
भा लेख्यलीलापटः	iii 139	तारिका	iii 79
इं क्षणपीयृष	iii 92	तरितया तया	iv 23
उत्स्वासम्	viii 8	तस्य शरदां द शार्द्ध ययौ	ii 35
उ त्पर्याणवाजि॰	ii 64	तिमिश्रम्	vii 11
उद क्तवापिकापङ्काम्	ii 53	निर्यामयुवा	v 119
उ द्गणितम्	ii 48	द वथुव्य था	iv 21
उद् गिरामि	i 4	दापितासने	i ii 104
उन्मणिस्तम्भम्	i 36	द्रारिद्रयविच्छेदं कृत्वा	ii 31
उन्मु यू	iii 6	दुरितारतेः	iv 10
उ र्वि श	ii 3	दक्पथाति थ्यम्	i 6 1
कथागुम्फः	i 5	देवताराधनम् आधेयम्	i 26
कण्णेजवरावहः	i 67	ध्वजोद्धुरम्	ii 12
कर्णपीयूषम्	iii 92	नामसाम्यभ्रमस्पृशा	iii 12 9
करेधृत्वा	ii 116	नावं प्रवणय	iii 73
कल्या	viii 105	नि खातविजयस्तम् भः	i 9 9
कल्ये	viii 101	निर्विचारं प्राह्यः	i 62
कारागृहम् अमोचयत्	ii 32	°निद्रा समागमत्	ii 25
	•	•	

Appendix-B

नौवारः	iii 59	लावण्यमधु	iii 119
न्यञ्चद्वपु:	iii 93	तेख जय ध्व नि	vii 94
न्यिवत	ix 37	वक्षोजवाससम्	iii 41
पटम् उदजीघटत्	iv 1	विद्धे अवतारणमङ्गलम्	ii 10
पत्रखण्डकम्	iii 5	विद्धरूपाणि	iii 125
पत्रप्रायद्वुकानन	iii 14	विद्याभृत्	iv 8
पल्लवितप्रीतिः	ii 119	विद्राणनिद्र	iv 51
परि प्रत्युत्तरेणापि नास्मि सम्भावि	ता vii 125	°विश्ववाञ्चितयोः	i lo
परिवर्द्धक	iv 12	वैधवी लेखा	v 63
°परीहास	iii 53	वंशः उदितः	i 17
परुद्वर्षे	ii 50	व्याघुटता	iii 133
पाणिसं×ळेष	iii 42	व्या <u>षु</u> द्व	v 39
पा रे ऽकूपार म्	iii 32	व्रणेषु पट्टबन्धादि विदधे	ii 9 9
पूर्वभवप्रेयःप्रेमस्थेम [°]	iii 122	शार्दूलाजिन	i 70
पृतनाषाडू	ii 73	शिबिरं सन्न्यवैशयम्	iii 2 6
प्रगुणीकृत मान्न ल्यम्	ii 9	शिवाफेत्कारडामरः	ii 70
प्रत	i 58	श्लथावज्ञः	ii 105
प्रजिघाय	iii 2 4	श्वासध्यामलाधराम्	vii 118
प्रमृज्य अश्रूणि	ii 87	षष्ठीजागरणे जाते	ii 33
प्रयाणै:	iii 26	सन्तोषम् आयान्तु	i 6
प्रान्तानुपालिनी	iii 121	सन्देशकः	iii 134
बहु जीवनं वितीय	iii 54	समनीनहत्	ii 92
भवादशाम् एभिः कार्ये भावी	i 81	समाभवत्	iii 72
ँ भवापातम्	i 47	सालङ्कारां चकार	ii 22
भुञ्जानकजन ^०	ii 14	साहसाव र्जितश्री कम्	ii 106
भूनाथः	i 68	सेनान्यः सन्निधेयम् इदम्	ii 6
भू मिवासव	iv 6	सौधम् आसदत्	ii I3
मिलनी अजिनी	iii 78	°सैन्यसौहित्य	iv 28
मनःकपिम्	i 31	संवरीतुम्	iii 44
महर्द्धिकः	i 48	सिंहलेषु परी	iii 23
यन्त्रगोल क निष्पिष्टसादि ^०	ii 57	स्थानस्थानात्तमाङ्गरुय	ii 12
यन्त्रदन्तुरगोपुर	ii 53	स्पष्टवर्णीभूतवचःक्र मम्	ii 37
याम्याम् आशां सोमन्त यन्	iii 63	स्फुली भन्दायमानायाम्	iv 3
ँ इपकथाप्रथा	i 9	स्फोटिते भक टच्छिदः	ii 62
लक्षपार्श्व कवक्षसम्	i 70	स्वप्नप्रशंसन	ii 27
लम्साधकः	iv 15	स्व	ix 79
_			

ललन्ती

९६

iii 119 स्वावासम् आसदत्

ii 117